



XVII.

Schöne Wissenschaften.

N<sup>o</sup> 8924 \*

C. R.





# Staats-Roman,

Welcher  
unter dem Leben

Des

# Neoptolemi,

# Prinzens von Theffalien und Sohnes des Achillis,

in einer schönen Morale anmuthig

vorstellet,

Wie

Ein junger Prinz, und folglich  
ein Jeder über seine Gemüths-Nei-  
gungen herrschen solle,

Von

## Mr. CHANSIERGES

in der Französischen Sprache beschrieben;

Nunmehr aber wegen der darinnen enthal-  
tenen feinen und nützlichen Sitten- & Lehre aus  
derselben ins Deutsche übersehet von einem der zu  
seinem Symbolo führet:

Wohl dem, der sich auf den Herren  
verläßt.

---

Breslau,

verlegt Michael Hubert,

1723.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.



№ 8925 \*

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.



Denen  
MAGNIFICIS,  
Hoch = Edlen, Besten,  
Hoch = und Wohlgelahr-  
ten/ Hoch = und Wohlwei-  
sen Herren,

S S R R S S

Bürgermeistern

und

Rath

der Stadt

T h o r n,

Meinen Hochzuehrenden Herren  
und Hochgeneigten Patronis.



MAGNIFICI,  
Hoch-Edle/Weste/Hoch-  
und Wohlgelahrte/  
Hoch- und Wohlweise  
Herren/  
Hochgeneigteste Herren  
und vornehme PA-  
TRONI.

**S**leichwie das Laster  
der Undankbarkeit  
mir jederzeit abscheu-  
lich geschienen: so habe  
ich auch immerfort nach einem  
Mit



Mittel getrachtet / mich der gro-  
ßen Gnade, die Ew. Magniff.  
und Hoch-Edel Herrl. bey  
nahe drey Jahr lang gegen mich,  
Derer ergebensten Einzögling / so  
rühmlich haben blicken lassen, durch  
einige Erkenntlichkeit in etwas  
würdig zu machen. Allein, so be-  
gierig als ich war, zu meinem in-  
tendirten Zwecke glücklich zu ge-  
langen, so sehr schiene auch alle Ge-  
legenheit / mein Verlangen und  
Wünschen befriediget zu sehen,  
dergestalt vor mir zu fliehen / daß  
mein Gemüth darüber ganz in  
Unruhe gesetzt worden. Dieses  
aber ungeachtet hat selbtes nicht  
ruhen wollen / bis es eine Gelegen-  
heit gefunden, seine Pflicht an den

Sag legen zu können. Erw.
   
 Magniff. und Hoch-Edel
   
 Herrl. werden Ihnen demnach
   
 gnädig gefallen lassen, daß ich mich
   
 erühne/dieses aus dem Frankösi-
   
 schen ins Teutsche übersezte Ver-
   
 gen, als die Erstlinge meines A-
   
 cademischen Lebens, Denensel-
   
 ben anzupräsentiren/ und in ge-
   
 bührender Submission zu dedi-
   
 ciren. Ich will dabey hoffen/ daß
   
 mir die unbescheidene Gedancken,
   
 als dedicirte ich diese Übersetzung
   
 meinen Magnificis und
   
 Hoch-Edlen Patronis nicht
   
 nur allein aus Danckbarkeit/ son-
   
 dern auch aus der Absicht, damit
   
 Sie das darinnen Enthaltene al-
   
 les

lererst erlernen solten, kein Ver-  
 münfftiger werde obtrudiren  
 wollen; sintemahl das weise Re-  
 giment, welches Dieselben über  
 das geliebte Vaterland führen,  
 sattfam an den Tag leget, daß  
 Ew. Magniff. und Hoch-  
 Edel Herrl. dasjenige, so ande-  
 re aus diesem Buche noch zu erler-  
 nen haben, sowohl in Theoria als  
 Praxi vollkommen inne haben,  
 dergestalt, daß Sie nicht nur al-  
 lein **DES** Bürgern/ die eine so  
 weise Regierung, welche Diesel-  
 ben führen, beständig zu genieffen  
 herzklich wünschen, zu einem Mu-  
 ster bereits sind; sondern auch  
 wohl noch manchen, die an dem  
 Regiments- Ruder sitzen, zu ei-  
 nem

nem Spiegel dienen können. Daß aber auch das Vaterland sich eines so weisen Gouvernement unaufhörlich möge zu erfreuen haben: so gehet mein herzkinnliches Wünschen da hinaus, daß Gott die Magnificos und Hoch-Edle Patronos, als die Stütze desselben, noch lange bey erwünschtem Wohlsenn erhalten, Dero heilsam abgefaßte Consilia dirigiren, und sie dem Publico zum Besten und Aufnehmen glücklich ausschlagen lassen wolle. Das ist der inbrünstige Wunsch desjenigen, der sich Dero fernerer hoher Gnade recommandiret, und mit allem schuldigem Respecte verharret

Gew. MAGNIF. und  
Hoch-Edel Herrl.

Leipzig, den 17den Junii,  
Anno 1723.

Höchstverbundenster und  
gehorsamster Diener

Jacob Zender, T. P.  
Nach



Nach Standes-Gebühr  
Beehrtester Leser.

**I**ch habe vor allen andern, ehe von dem, was mich zu der Version und endlich zu der Publicirung gegenwärtigen Teutschen Neoptolemi getrieben hat, etwas zu gedencken, vor dienlich erachtet, Dir, der Du nicht weißt, wer allhier durch den Neoptoleum eigentlich verstanden werde, einige obschon kurze Nachricht hievon zu geben. Durch ihn wird in diesem Werckgen kein anderer, als eben der bekannte Pyrrhus, des Achillis Sohn, gemeynet, welcher in der Insul Scyros,

ros, darinnen sein Groß-Vater, Lycomedes, König war, gebohren, und, als sein Vater Achilles vor Troja geblieben, von dem Ulyffe, des Telemachi Vater, und Phoenice, des Achillis Hofmeister, dahin abgehohlet wurde, weil ohne ihn diese Stadt nicht konnte erobert werden. Dieweil er aber zu derselben Zeit seiner zarten Jugend ohngeachtet schon einen tapfferen Soldaten abgab, wurde er Neoptolemus genannt, welches nach dem Griechischen einen jungen Krieges-Held andeutet. Den Nahmen Pyrrhus hatte er nur in seiner Kindheit, und so lange er nicht vor Troja gehen mußte. Wer seine Genealogie und von seinem Vater Achille ein mehrers zu wissen curieux ist, der lasse ihm nicht entgegen seyn, wenn ich ihn nur an diejenige Bücher, die ihm satzsame Satisfaction geben können, abweise, weil es hier nicht mein Thun ist, hievon weitläufftiger, als es zur Durchlesung dieses Buches zu wissen nöthig ist, zu schreiben. Was nun den Antrieb, diesen von dem Mr. Chanlierges vor 4. Jahren in Französischer Sprache an das Tages Licht gestellten Neoptolemus in das Teutsche zu übersetzen, betrifft: so gestehe ich gar gerne, daß, nachdem ich bey müßigen Stunden, die mir mein Studium

um

um Juridicum erlaubete, denselben durchgelesen, und in ihm so eine feine Morale, die ich darinnen zu finden mir Anfangs nicht getrauet hätte, gewahr worden, selbst zu verteutschen mich nichts anders encouragiret hat, als eben die in demselben befindliche schöne Sitten-Lehre, und folglich der grosse Estim, den ich, gleichwie zu jedem guten Buche, sogleich zu diesem gefasset. Ich hatte zwar, die Wahrheit zu gestehen, bey der Uebersetzung keine Intention, mit der Verhion, ob ich gleich wuste, daß gedachtes Werkgen, weil es in den 4. Jahren uns Teutschen nicht hat können recht bekannt werden, sich noch nicht in dieser Sprache hatte sehen lassen, das Publicum und die ohne das Bücher-volle Laden zu beschweren und zu vermehren; sondern ich war zufrieden, selbiges zu meinem eigenen Vergnügen und Zeitvertreib zu vertiren. Allein, da nachgehends ein guter Freund, der mich besuchte, die Uebersetzung auf dem Tische liegen gesehen, und etwas daraus gelesen, hielt er dafür, daß ich nicht übel thun würde, wenn ich nach einem Verleger, als welcher, weil es eben die Ofter-Messe war, bald zu finden wäre, mich umsehen, und ihm das Uebersetzte, welches Du, geneigter Leser, nunmehr

vor

vor dir siehest, zum Verlag offeriren wolte, indem ich nicht allein denenjenigen, die der Französischen Sprache nicht kundig sind, und folglich ein so nützlichcs Buch, wie dieser Neoptolemus ist, weder lesen noch verstehen können, grossen Nutzen damit bringen; sondern auch einem anderen, der bereits Willens ist, oder es noch wäre, diesen Neoptolemus, nachdem er, so zu reden, schon eine Zeit lang in Französischer Tracht einher gegangen, im Teutschen Habite auf den Schauplatz der Welt auftreten zu lassen, durch das Prävenire die Mühe benehmen würde. Diese Vorstellungen waren zwar gut; allein ich konnte mich nicht sobald dazu entschliessen, weil ich dafür hielt, daß einer oder der andere, dem meine dabey gehabte Absicht unbekannt wäre, sich finden möchte, (wie sich denn bey dergleichen Fällen leichtlich ein sich klug dünckender Moquer pfleget sehen zu lassen,) welcher denken würde, ich hätte bey der Publicirung meines Teutschen Neoptolemi nicht sowohl auf den Nutzen meines Nächsten, als vielmehr auf den eiteln Ruhm, den ich dadurch zu erjagen suchte, gedacht. (Wer noch iezo dieses Letzte mir zumuthen will, der sey versichert, daß, wo er noch niemahls geirret hat, es vor dieses mahl

mahl geschehe.) Dazu kam es auch, daß ich mich des Salomonis Ermahnung: Hüte dich vor dem Bücher-machen, denn viel Bücher-machens hat kein Ende, erinnerte. Es munterte mich aber nachgehends Gracian, welcher in seinem Homme de Cour, und zwar in der 72sten Maxime spricht: „Wer sich zu nichts entschließen kan, ist weit schlimmer, als einer, der ein Ding übel ausführet, dazu völlig auf; Wie nicht weniger auch der berühmte Zeilerus, der sich in seiner 373sten Epistel vernehmen läset: Man soll sich die Vielheit der Bücher nicht abschrecken lassen, ein mehrers zu schreiben.“ Ist nicht eben alles und jedes für ein Meisterstücke zu halten: so ist doch nichts desto weniger das Wohlmeynende zu loben.“ Und wenn wir ein rühmliches Absehen haben, so kan es uns vergnügen, wenn man sagt: Es ist nicht weit gefehlt.“ Mit einem Worte: Ich ward völlig schlüßig, meinen übersetzten Neoptoleum im Staube nicht umkommen zu lassen; sondern ihn, weil sich ohne das der Herr Verleger dazu bald gefunden, an das Tages-Licht zu stellen. Du wirst Dir demnach, Hochgeneigter Leser, diesen Teutschen Neoptoleum nicht mißfallen lassen; sondern ihn, wo nicht mit einer

einer höhern, doch zum wenigsten eben der Affektion, mit welcher Du den von dem galanten Talander übersezten Telemaquen aufgenommen hast, empfangen. Dieser hat zu seinem Endzwecke, einem zur Crone gebohrnen Prinzen zu weisen, wie er seine Unterthanen beherrschen, sie gut, weise und glücklich machen, und sich selbst dadurch einen unsterblichen Ruhm zutwege bringen; Jener hingegen, wie selbiger sich selbst beherrschen, die Tugend ergreifen, und den eitlen Ruhm fliehen solle. Welchen Unterscheid der Autor selbst in dem letzten Buche angezeiget. Obgleich dieser Neoptolemus nicht so starck als der Telemaque ist; so kan er doch mehreren Leuten Nutzen bringen, weil gar sehr wenige Menschen, auf den Thron zu steigen, und über andere ein Regiment zu führen, von dem Himmel bestimmt sind. Im Gegentheil sind viel 100. Tausend davon ausgeschlossen. Müssen nun gleich diese ihrem Fürsten unterthänig seyn; so können sie sich doch auch zu souverainen Herren über ihre Gemüths-Neigungen, aus welchen sie gehorsame Unterthanen machen müssen, aufwerffen. Und diese Herrschaft, nebst dem rühmlichen Siege, so sie darüber erhalten, ist dennoch grösser, als wenn sie ih-

re

re Standarten in den entlegensten Brängen von Asien und Africa aufstecketen, und berühmter, als wenn sie die Meder und Persianer über den Hauffen geworffen hätten; Sintemahl auch eines jeden Glückseligkeit damit verbunden ist. Nun kan zwar ein Prinz, der die Seinige beherrschet, unsere Glückseligkeit ziemlicher Massen befördern; solches aber würde wenig Vergnügen bringen, wenn wir dabey als Slaven unserer selbst das Joch der Dienstbarkeit auf uns nehmen müßten; welches doch zu vermeiden, man alle ersinnliche Mittel gebrauchen muß, sich daraus zu reissen, mit welcher die Glückseligkeit, die doch eine jede vernünfftige Creatur suchet, nicht bestehen kan. Wie man dazu gelangen solle, zeigt der Autor gegenwärtigen Tractats. Er hat darinnen eine schöne und mit allerhand angenehmen Erfindungen ausgeschmückte Sitten- und Lehre vorgetragen, welche den vorgesezten Zweck nachdrücklich würcken wird. Dieses wird Jederman, der sich nur dazu appliciren will, mit seinem größten Vortheil erfahren. Das Werckgen recommandiret sich selber, daß es nicht nöthig ist, selbiges mit Lobes- Erhebungen auszuzeigen. Ich überlasse solches dem vernünfftigen Urtheile des geneigten Lesers.

Er

Er wird auch, wenn er bey Lesung gegenwärtigen Tractats auf die in den Megapan- tum, Prinzen des Menelai verliebte Nym- phe Pholoë kommen wird, sonder Mühe er- sehen, daß ich davon mir die Gelegenheit ge- nommen habe, denselben einen Staats- Ro- man zu betiteln. Endlich wollest Du, ge- neigtester Leser, diese Übersetzung mit geneig- ten Augen annehmen. Lebe wohl! mache Dir nach Wunsche die darinnen enthaltene Lehren zu Nuze, und sey dabey folgender Worte eingedenk:

Incivile est, nisi toto libro perspecto, una aliqua particula ejus proposita, judicare vel respondere. Arg. L. 24. ff. de LL.



NE-

NEOPTOLEMI  
Brinkens von Theffalien  
und Sohnes des Achillis  
Begebenheiten.

Erstes Buch.

**T**Hetis beweinete annoch von Zeit zu Zeit ihren Sohn Achilles, welchen die Nothwendigkeit des Schicksals in das Reich der Todten hatte herunter steigen lassen. Die zärtlichen Seuffzer stiegen aus ihrer Brust herfür. Die um sie befindlichen Nereiden ahmeten ihr in ihrem Schmerze nach; Es war aber was auf der Erden, welches die Bitterkeit, von der ihr Herz zuweilen war durchdrungen, verfürstete. Achilles war nicht gänglich gestorben; Er lebete annoch nebst dem unsterblichen Ruhme, den er sich erworben hatte, in der Person seines Sohnes Neoptolemi.

Das war die Ursache, daß die Göttin des

2

Meer

Meeres alle die zärtliche Liebe, die sie zu dem Vater gehabt hatte, gegen diesen jungen Helden behielt. Sie bewahrete ihn vor allen Gefährlichkeiten, welche er bey der Belagerung der Stadt Troja in der gefährlichen Nacht zu suchen kam, in welcher die Trojaner den Pallast des unglücklichen Priami mitten durch die Flammen fallen sahen. Sie erhielt seine Herzhaffigkeit wider die härtesten Schläge seines feindseligen Glückes in allen den Landen, dahin ihn das Verhängniß führete.

Er war von dem Phoenicianischen Ufer abgereiset, und näherte sich endlich seinem Vaterlande, der Insel Scyros, als ein plötzlicher Sturm die drohende Wellen aufrührerisch machte. Das Schrecken und die Nacht breiteten sich über das Meer aus; die vom Donnerstrahle getroffene schreckliche Felsen stellen sich den Boots-Knechten dar, welche alle auf einmal das entsetzliche Geschrey bis an den Himmel erheben. Der Steuermann, welcher der Heftigkeit des Sturms nicht vermag zu widerstehen, siehet mit Erblaffung sein Steuer-Ruder zerbrochen. Er ruft Neptunū mit in Thränen gebadeten Augen an.  
Neoptolemus sahe die Felsen, an welchen

chen sein Schiff sich zerscheitern würde, mit trockenen Augen an; das grausamste Bild des Todes konnte nicht die Gleichgültigkeit seiner Seele verändern. Er that diese Bitte an die Thetis: Mächtige Gottheit, welche die Wellen verehren, die ihr die Widerwärtigkeiten des Achillis, dem ihr das Leben gegeben habet, euch iederzeit lieffet zu Herzen gehen; wo euch sein Andencken lieb ist, so würdiget seinen Sohn, ihm zu Hülffe zu kommen.

Er redete noch, als Thetis aus den tiefen Grotten des Meeres herfürkam. Sie lieffe sich auf einem von Perlen-Mutter gemachten und von zweyen Delphinen gezogenem Wagen sehen. Die Nereiden stiegen aus dem Schoose des Meers herfür, um sich um die Göttin herum zu stellen. Diese unsterbliche Schönheiten bewiesen sich geschäftig, ihr Cronen von Blumen darzureichen. Ein Hauffe Tritonen erschiene von dem Wasser des Meeres ganz triessend. Sie bleheten ihre Backen auf, und bemüheten sich auf ihren heischeren Trompeten zu blasen, davon die angränzende Felsen erschalleten. Paßet euch fort von hier, ihr ungestümen Winde, sprach Thetis im Zorne. Auf diese Wor-

te flohen die Winde von ihr weg; die stolzen Wellen erniedrigten sich; das Meer wurde ruhig; eine heilige Stille regierte auf dem Meere. Darauf redete Thetis den Sohn Achillis also an: Neoptoleme, ihr seyd mir so lieb, als euer Vater; euch zu Liebe will ich die Wellen und die Stürme stillen. Kommet, mein Sohn, kommet! fuhr sie fort, ich will euch in meine Wohnung führen; und ihr Boots-Knechte wartet hier, bis Neoptolemus wieder komme. Alsofort gehet ein Delphin, die Wellen mit seinem gekrümmeten Schwanz schlagende, auf den Neoptolemus zu, um ihn auf seinen Rücken zu tragen. Der Sohn des Achillis vertrauet sich in Gegenwart der Thetis sonder Furcht diesem Delphin, welcher ihn bis auf den Wagen der Göttin truge. Sie stiegen alsobald in ihre Grotte herunter, und die Kluthen öffneten sich, ihren Weg zu befördern.

Neoptolemus bewunderte die liebreizende Wohnung der Thetis. Sie war mit Muscheln, Perlen und Corallen ganz geziert. Die Göttin ließe stracks köstlichkräftige Säfte in gülden Gefäßen herbebringen. Eine Nymphe von ausbün-

diger

diger Schönheit gosse selbige auch die Hände des Neoptolemi, davon die ganze Lust durchräuchert wurde. Zwey andere Nymphen flochten ihre blonde Haare, und machten sie ansehn- und annehmlich. Nachgehends ließ Theris dem Sohne des Achilles den Nectar und die himmlische Ambrosia auf diese Weise, wie der Phoebus aufgenommen wird, wann er sich von seinem langen Lauffe zu erquicken an dem Ende des Tages zu der Theris kommt, zu sich nehmen.

Nachdem Neoptolemus sich mit eben dem Tractament, welches man auf die Tafel der Götter setzt, gesättiget hatte, so sprach Theris also zu ihm: Weil ich nicht glücklich genug gewesen bin, einen unsterblichen Sohn gehabt zu haben, so machet zum wenigsten, daß ihr durch eure Tugenden einen unsterblichen Ruhm erlangen möget. Mein Sohn, der Zustand eines Menschen ist elend, und ich habe mich offt beym Jupiter beklaget, daß er mich durch das Band der Ehe an einen Sterblichen verbunden hat.

Da ich euren Vater zur Welt brachte, so nahm ich ihn in meine Arme, und sprach zu ihm diese Worte: Mein Sohn, siehe du bist unter der Herrschaft des Todes, du kannst

nicht der Strenge der unbarmherzigen Par-  
 cen entfliehen, ob du gleich ein Sohn einer  
 Unsterblichen bist. Deine Mutter hat dir  
 nur das Leben leihen können. Die Schmer-  
 zen werden dein Antheil seyn. Ach leider!  
 was sehe ich an dir vor Mängel und  
 Schwachheiten. Wisset aber, Neoptole-  
 me, daß ein Mensch desto grösser wird, wann  
 er das Elend, so die Natur mit dem Mensch-  
 lichen Zustande verknüpffet hat, durch die  
 Tugenden wieder gut zu machen weiß; das  
 durch werdet ihr euch einen Weg zu dem  
 wahrhafften Ruhme öffnen, daß ich euch in  
 der Widerwärtigkeit und in den Gefährlich-  
 keiten habe auf die Probe setzen wollen, das  
 ist nur geschehen, um euch dahin zu führen.  
 Lasset euch nicht durch das Beyspiel einer  
 Menge närrischer Leute dahin reißen und ver-  
 führen, welche ihnen einbilden, den Ruhm in  
 ihrer Gebühr, Würde und Reichthum zu  
 finden. Sie wandeln auf dem Rande eines  
 jähen Orts; sie werden bald darein fallen,  
 und es werden sich in ihrem Falle ihre Augen  
 öffnen, um die Tiefe des Abgrunds zu sehen,  
 in welchen sie ihre Blindheit stürzet. Dies-  
 se Worte durchdrungen den Sohn des A-  
 chillis, und er fühlete die Wahrheit dersel-  
 ben

ben mit heimlichem Vergnügen. Inzwischen fuhr Thetis, welche alles wußte, was in dem Herzen des Neoptolemi vorgieng, fort, zu ihn folgender Gestalt zu reden: Mein Sohn, ich weiß, daß, da ihr den Ruhm suchet, ihr nichts als die Glückseligkeit suchet. Alle Menschen wollen dieselbe finden; allein sie gerathen fast alle auf Abwege: Sie irren wie in einem Irrgarten; und finden sich nach 1000. verführischen Umwegen wieder an eben demselben Orte ein, den sie verlassen hatten. Sie bringen ihr Leben in diesem Circul der Unruhe zu: das macht, daß sie nicht ihr Glück in der reinen Tugend suchen. Die Glückseligkeit hatte vor diesem ihre Wohnung unter den Menschen, weil sie in der Unschuld, Friede und Gerechtigkeit lebete; Nach dieser güldenen Zeit aber wurden die Menschen böshafft, ungerecht, betrügerisch, geizig; und die Glückseligkeit, da sie nicht mehr bey den so verderbten Menschen wohnen konnte, begab sich in den Himmel. Die unglückseligen Kinder des Japets suchten dieselbe vergeblich auf der Erde; sie wandten ihre Sorgen und ihre Mühen an, ohne dieselben finden zu können. Die Glückseligkeit, die von ihrem Elende gerühret wor-

den, gab ihnen an ihre Stelle die Liebenswürdige Jugend, auf daß, wann sie dieselbe befassen, sie finden könnten eine süsse Ruhe, u. einen Vorschmack von dieser Glückseligkeit, welche sich denenjenigen, so die Jugend werden auf der Welt geliebet haben, in den Elisäischen Feldern zur Belohnung schencken wird. Die Jugend, mein Sohn, ist daher auf der Erde, um die Menschen glücklich zu machen. Aber, ach leyder! wie wenig sind derer, die sie kennen, und noch weniger, die sich bemühen, selbe zu besitzen. O Neoptoleme! Es ist wenig in dem Augenblicke, da ich mit euch rede, diese Wahrheiten in euer Herz aufzunehmen; Man muß dieselbe darinn behalten, gleichwie man einen köstlichen Saft in einem Gefässe bewahret, daß sie euch zu einer Fackel dienen mögen, um euch währenddem ganzen Lauff eures Lebens zu führen. Euch aber in dem Wege der Jugend beherzt wandeln zu lassen, und in eurem Herze eine göttliche Krafft, welche das Lafter von euch weit zurück treiben soll, auszubreiten: so will ich euch heute zu den Göttern herein gehen lassen. Kommet, mein Sohn! mit mir, den Nereum, meinen Vater, den Neptunum und den alten Oceanum zu besuchen.



befuchen. Thetis nahm Neoptoleum bey der Hand, und führte ihn in die Grotte des Meer Gottes. Er ſah diesen Gott auf ſeinem erschrecklichen dreyſpizigen Scepter geſüzet, mit dem er, wann er will, die Abgründe eröfnet: Ein weißer Bart zertheilte ſich auf ſeiner Bruſt; ſeine Augen funckelten unter ſeinen Augen-Liedern; ſeine Gebärde war ernſthafft und erschrecklich. Er ſaß zwischen dem Nereo und dem alten Oceano dem Vater aller Unſterblichen.

Neoptolemus war über die Majestät dieser Götter erschrocken, und konnte nicht ihr beständiges Ansehen ertragen. Er war plötzlich von einem heiligen Schauer eingenommen. Seine Haare stunden auf ſeinem Haupte vor Furcht zu Berge, und ſeine Knie ſuncken unter ihm. Er hatte niemals erfahren, was das wäre, die Götter in ihren Reichen und auf ihren Thronen zu ſehen. Die Menschen, die zu einer hohen Ehrenſtelle erhaben ſind, ſcheinen klein, wann ſie ſich bey den Königen befinden; die Könige aber ſind nichts, wenn ſie vor den Göttern erſcheinen.

Thetis redete alſofort zu dem höchsten Herrn des Meeres folgender maſſen: O Ne-

prune! sehet, hie ist mein Enckel, den ich in eure Wohnung geführet habe, würdiget ihn eurer beständigen Gunst. Sehet demnach, sprach darauff Neptunus, denjenigen, welcher die Mauren, die zu bauen ich mir angelegen seyn ließ, über den Hauffen geworffen hat. Der Wasser, Gott nahm, um dem Neoptolemo wieder einen Muth zu machen, ein freundlich Gesicht an sich, so, wie dasselbe ist, wenn die liebreizende Thetis ihm schmeichelt und liebkoset. Du Sohn des Achillis, sprach er zu ihm, ich bin dir grossen Dank schuldig, daß du die hoffärtige Stadt Troja zusöhret hast. Wisse, daß ihr Untergang nur ein Erfolg von der Bestrafung des Meyneides des Laomedons gewesen sey. Liebenswürdige Thetis, fuhr Neptunus weiter fort, indem er die Göttin ansah, ich will Neoptolemmum auf der Erden und in der Weite meines grossen Reiches jeder Zeit beschützen. Nereus und auch der Oceanus liessen die Freude, welche die Worte des Neptuni bey ihnen verursachten, auf ihrem Angesichte blicken. Sie hatten ein Vergnügen den Enckel der Thetis in ihrer Wohnung zu sehen. Inzwischen wird Neoptolemus von den Gottheiten, die er siehet, ganz einge-

eingenommen. Er wird deßhalb von Erstaunung und Furcht bemeistert. Ihre Gegenwart ängstiget ihn, und er vermag dieselbe nicht länger zu erdulden. Thetis, die solches gewahr wurde, fehrete mit dem Neoptolemo wieder in ihre Grotte um, und sprach diese Worte zu ihn: mein Sohn, wann ich euch unsterblich machen könnte, so würde ich euch hier allezeit bey mir behalten; aber, ach leyder! ich konnte nicht einmahl das Leben eures Vaters verlängern; es war umsonst, daß ich, um ihn unverleslich zu machen, ihn drey mahl in das Wasser des Styx eintauchete. Der auf seinen Raub auffmercksame Tod mußte den Ort, vor den ich nicht sorgte, zu entdecken.

kehret dannenhero um, mein Sohn, in den Aufenthalt der Sterblichen; dieses aber soll nur seyn, euch würdig zu machen, ein Enckel einer Unsterblichen zu seyn. O meine liebe Mutter, antwortete ihr Neoptolemus seuffzende, wie scheint mir die Erde ein so verächtlicher Ort; wie werden die Menschen in meinem Gemüthe so elend, wie unglückselig werde ich mich selbst schätzen. Ich will euch schätzen, sagte die Göttin zu ihm, und dieses wird nur dienen, euch über  
alle

alle Dinge der Erden zu erheben, und euch mehr Verlangen zu geben, um diese ewige Glückseligkeit zu erlangen, von welcher die wahrhaftigen Helden in den Elisæischen Feldern truncken gemacht worden. O! meine liebe Mutter, antwortete ihr Neoptolemus, ich empfinde die lebhaftigen Würdungen eurer Gottheit. Ach könnte ich sie nur mein ganzes Leben über behalten!

Allein, saget mir, ob ich den Phoenix, dessen Weisheit mich in meinen Unglücks-Fällen erhalten hat, wieder sehen solle; wenn werde ich alles das, was ihr aus Liebe zu mir gethan habt, ihm erzehlen können? Gehet nach Lacedæmon, sprach die Göttin zu ihm, ihr werdet den Phoenix bey Menelao antreffen, sie reden mit einander von euch. Ihr werdet auch daselbst die Hermione sehen, welche der Menelaus euch zur Gemahlin zu geben versprochen, da ihr bey der Belagerung Trojæ waret. Sie ist es, welche die Götter euch bestimmet haben. Ihr werdet noch mehr ihre Tugend als ihre Reisungen bewundern.

Ihr seyd nahe an der Insel Scyros, besuchet daselbst, ohne euch lange aufzuhalten, euren Groß-Vater Lycomedes, welcher

cher seit vielen Jahren her ein mattes Alter führet. Ihr müßet offte, mein Sohn, an eure Vorfahren gedencken; nicht, um eurem Hochmuthe durch die Tugenden, die nicht in euch sind, zu schmeicheln; sondern, um euch aufzumuntern, den grossen Exempeln, die sie euch gelassen haben, zu folgen. Ein Sohn, der aus der Art schlägt, an statt einen Antheil an dem Ruhme seiner Vorgänger zu haben, ist um desto mehr zu verachten, weil er sich dererelben unwürdig machet. Sie seyn demnach vor euch eine schwere Last, die ihr würdiglich ertragen müßet Jupiter, Eacus, Peleus, Achilles; dencket nur an die Pflichten, welche diese Nahmen euch auferlegen. Lebet wohl, mein Sohn, erinnert euch des wahrhaftigen Ruhmes. Sie sprach diese Worte; und nachdem sie ihn geküßet, trugen die Tritonen den Neoptoleum über die Wellen. Er sahe das Schiff, welches ihn nach dem Befehle der Thetis noch erwartete; Die Schiffer waren außer sich selbst aus Verwunderung, da sie den Sohn des Achillis sahen, und hielten ihn alsofort vor einige Gottheit des Meeres. Inmittelst stieg er in das Schiff. Als der Himmel heiter worden, trockneten die Schiffer ihre Thra:

Thränen: Die Freude und die Hoffnung kamen wieder in das Innerste ihrer Herzen; und da ein leichter Wind zu wehen anfieng, so segelten sie nach der Insel Scyros ab, allwo sie in kurzer Zeit anlangten.

Der König Lycomedes hoffte nicht mehr Neoptoleum, den er aufgezogen hatte, wieder zu sehen. Sein Alter verhin- derte ihn, seine Hoffnung weiter zu setzen. Was war das vor euch, o Fürst von Scyros, für eine Freude, da eure Augen euren Enkel gewahr wurden! was für angenehme Thränen, was für Entzückung, was für Empfindlichkeit! Ihr fühlet die lebhaftesten und zärtlichsten Empfindungen der Natur. Die Natur allein kan dieselbe ausdrücken.

Neoptolemus verminderte den Verdruß des Alters des Lycomedis durch die Erzählung seiner Begebenheiten. Die Runzeln seiner Stirn zertheilten sich. Er schien wieder jung zu werden, da er ihn reden hörte. Der Sohn des Achillis aber konnte sich nicht länger beym Lycomedes aufhalten. Ich muß nach Lacedæmon abreisen, sprach er zu ihm: Thetis ist es, die es mir also befohlen hat; Ich kan nicht mehr aufschieben, die Boths-Knechte murren schon über

über meine Verzögerung. Ich reiße mich von euch nur mit Herzeleyd. Lycomedes umarmet Neoptoleumum seuffzende; darauf nähert er sich mit ihm dem Ufer. Allda spricht er zu ihm: Verschiebet demnach eure Abreise nicht mehr, mein Sohn, weil es die Götter also anbefehlen. Derjenige, der über das Meer und über die Stürme gebietet, entferne von eurem Schiffe die sandigte Orter und die Felsen; ein allezeit günstiger Wind lasse euch glücklich in Laconien anlangen! Nachdem Lycomedes also geredet hatte, so ließ er auf dem Strande des Meeres einen Altar aufrichten. Man zierete ihn mit Laubwerck und Blumen-Tränzen. Die unschuldigen Lämmer empfangen mit einer zitternden Stimme den Strich des Opfer-Messers, welches sie abstache. Das Blut der Opfer flosse in die silberne Gefässe mit grossen Fluthen. O Neptune! schrie Lycomedes aus, würdige den Sohn des Achillis zu erhalten; unser Opfer sey dir angenehm: Und du göttliche Tochter des Nerei, du Liebens-würdige Thetis, ich habe vor den Neoptoleumum, so lange er bey mir gewesen, Sorge getragen; ich gebe ihn dir wieder, siehe, da ist er, welcher in dein Reich gehet.

gehet. Dir kommt es zu, ihn zu bewahren.  
 Inzwischen macht man sich den frischen  
 und anmuthigen Wind, der in die Seegel  
 bläset, zu Nuze. Neoptolemus nimmt  
 von dem Lycomedes den lezten Abschied.  
 Das Schiff verläßt endlich das Gestade.  
 Der ganze Hafen ist von den Einwohnern der  
 Insel Scyros bedeckt, welche ein groß Ge-  
 schrey erheben, da sie den Sohn des Achillis  
 abreisen sehen. Die Schiffleute antworten  
 ihnen, und sie geben einander Zeichen, da sie  
 sich nicht mehr können hören lassen.

Niemahls war eine Schiffahrt glückli-  
 cher. Der Steuermann entdecket bereits  
 die Berge von Laconien, welche scheinen  
 sich nach und nach gegen den Himmel zu er-  
 heben; und das Schiff gelanget endlich an  
 dem Auslauffe des Eurotas an. Das Vor-  
 dertheil des Schiffes spaltet den Lauff des  
 Flusses mit einem Geräusche durch. Die  
 Ruder, so die Wellen schlagen, biegen sich un-  
 ter der Arbeit der Ruder-Knechte, welche in  
 der Hoffnung nach Phœnicien bald wieder  
 zu kommen und ihre Weiber und ihre Kinder  
 wieder zu sehen, singen.

Neoptolemus sahe mit Freuden die Ufern  
 des Eurotas an, welche die mit bunden Blum-  
 men

men geschmückten Auen von beyden Seiten zierten. Die unzählliche Hauffen Schwänen spielten auf dem Wasser. Die Lusthäuser auf den Land-Gütern prangeten vor den Augen des Reisenden mit ihrem herrlichen Baue, und erweckten ein Verlangen nach den Ergötzlichkeiten. Die geweihte Büsche, darinn sich das annehmliche Geräusche der Westwinde unaufhörlich in dem Laube hören ließe, waren die ruhige Zuflucht der Vögel und der Nymphen mit den zerstreuten Haaren.

Inzwischen nahm schon Neoptolemus einen grossen Zulauff vom Volcke auffer Lacedæmon wahr. Er stieg alsobald aufs Land, und richtete seinen Gang auf selbiges zu. Einige neugierige Lacedæmonier kamen diesen ankömenden Fremdling zu sehen. Sie bewunderten den Gang und die edle Hergchafftigkeit des Sohnes Achillis, ohne ihn zu kennen. Sie fragen einander: Wer ist dieser junge Held? Während dieser Zeit wurde Neoptolemus einen ehrwürdigen Greiß gewahr, welcher ihn mit Thränen-vollen Augen ansah. Der Sohn des Achillis fragte ihn alsobald, was die Ursache seiner Betrübniß wäre. Ach! antwortete ihm der

B

Greiß:

Greiß: ihr machet, daß ich mich eines Prinzens erinnere, dessen Unglücke ich beweint habe. Die Erzählung, die man uns von ihm machet, ist so herzrührend gewesen, daß ihr selbst würdet dadurch seyn bewogen worden. Auf diese Worte nahm Neoptolemus Theil an der Bekümmerniß des Alten, und fragte ihn seuffzende, wer denn dieser wäre, den man mit so vielen Thränen beklagte? Ach! antwortete der Greiß: er wurde von seiner zartesten Jugend an zu einem berühmten Kriege beruffen, davon ihr vielleicht werdet reden gehört haben. Ohne ihn konnte die unglückliche Stadt Troja nach dem Ausspruche des Oraculi nicht zerstöhret werden. Er war daselbst, um den Tod des Achillis seines Vaters zu rächen. Nachdem er diese Stadt in Asche verwandelt hatte, so wurde er ein Spiel des Glückes. Er ist in die Fesseln geleyet worden. Sehet! das ist alles das, was wir haben von ihm erfahren können: Menelaus König von Lacedonien und Phoenix sein getreuer Freund haben der Thetis zu Ehren ein Opffer gefeyert, um die Wiederkunfft des Sohnes des Achillis von dieser Göttin zu erhalten; und das sämtliche Volk machet allhier Haus-

fens

fenweise eben die Wünsche. Der Greiß hatte kaum also zu reden vollendet, als schon Neoptolemus den Phœnix und den Menelaum, die noch bey dem Altare waren, gewahr wurde. Phœnix erkannte den Sohn des Achillis von weiten, und säumete nicht, ihm entgegen zu gehen. Er konnte die ersten Entzückungen seiner Freude nicht hemmen. Neoptolemus umarmete ihn veste, ohne mit ihm reden zu können, und er riß sich nur aus seinen Armen heraus, um die Umarmung des Menelai anzunehmen. Ist es wahr, sprach zu ihn der Sohn des Atrei, daß ich nach so vielen in Gefährlichkeiten und Unglückverfloffenen Jahren euch wieder sehe? Wie? Theris giebt in der Zeit, da wir sie noch um eure Wiederkunfft bathen, euch dem Griechenlande wieder.

Inmittelst führet Menelaus den Neoptolemum und den Phœnix in seinen Palaß, indesß das Lacedæmonische Volk, welches ihnen folgt, die Luft mit seinem Zuruffen anfüllet. Helena, Gemahlin des Menelai, als sie von der Ankunfft des Sohnes des Achillis berichtet worden, kam zu eben der Zeit, ihn zu empfangen. Sie war von der Hermione ihrer Prinzeßin Tochter

und dem Megapanto Prinzen des Menelai begleitet. Sie konnte dem Neoptolemo ihre Verwunderung und ihre Freude nicht genug bezeugen. Hermione, die bey ihrer Königlichen Frau Mutter ist, läffet alle Annehmlichkeiten der Bescheidenheit auf ihrem Gesichte sehen. Sie ist mit den zärtlichsten Annehmlichkeiten gezieret. Der Frühling hat nicht so viel Reizungen, als sie.

Eine kostbare Mahlzeit wurde kurz drauf auffgetragen. Junge Mägdgen von einer seltsamen Schönheit, die ihre weisse und nach Art der Nymphen leichte Röcke hinläßiglich fallen ließen, trugen auf ihren Köpfen mit Blumen und Früchten angefüllte Körbe. Nachdem die Taffeln auffgehoben waren, so nahm Menelaus eine grosse goldene Schaal, u. da er sie mit Blumen umgeben hatte, füllte er dieselben mit einem köstlichen Weine an, den er dem Jupiter opfferte. Als das Opffer geschehen war, so wendete er sich zum Neoptolemo, und sprach also zu ihm: Würdiger Sohn des Achillis, ich kan das Verlangen, das ich habe, eure Begebenheiten zu vernehmen, euch nicht verbergen. Phœnix und ich habe so grosse Unruhe gehabt, weil wir nicht wußten, wohin euch das  
Glücke

Glücke geführt hatte. Ach! vielleicht lebt er, sagte ich, iezo in einer wüsten Insel verlassen, oder er leidet vielleicht annoch alle Härte der Dienstbarkeit. Ich habe ihn, antwortete mir Phœnix, allerwegen gesucht, und alle meine Mühe ist vergeblich gewesen. Allein, wenn alles das, was sich unserm Gemütthe am traurigsten vorstellete, wahr wäre, fuhr Menelaus fort: so benehmt uns' auch ietzt diesen Kummer durch das Vergnügen, welches wir haben werden, euch von euren Gefährlichkeiten und von euren vergangenem Unglückereden zu hören, so lange ihr vor dem Sturme sicher, und mitten unter euren Freunden seyd.

Ich wiederhole bisweilen, antwortete ihm Neoptolemus, die unterschiedlichen Begebenheiten meines Lebens in meinem Gemütthe. Ich finde darinnen etwas, welches ich mir kan zu Nütze machen, wenn ich mich aller meiner Fehler erinnere, und bey mir überlege die Eigenschaften des Glückes, die Eitelkeit der Ergößlichkeiten, die Gottlosigkeit derer Menschen, und endlich die Geschwindigkeit der Zeit, welche alles zernichtet, die Freude und die Annehmlichkeit gleich machet, von den wahrhafftesten Begebenheiten nur, so zu

sagen, einen Schatten läffet, und uns dieselbe gleich den Träumen macht. Allein, ich habe mich niemahls vergnüget, meine Zufälle zur blossen Ergösglichkeit zu erzehlen. Dahero geschicht es nur, so ich euch die Erzehlung von meinen Widerwärtigkeiten thue, weilich es eurem Verlangen nicht abschlagen kan. Drauff machte sich die ganze Gesellschaft fertig, den Sohn des Achillis anzuhören, welcher dergestalt zu reden anfieng.

### Anderes Buch.

**H**r erinnert euch, o Menelae, des grausamen Sturmes, welchen der Zorn der Pallas entstehen ließ, als unsere Flotte die unglücklichellser von Troja verlassen hatte. Wir sahen alles Schrecken des Schiffbruches; alle unsere Schiffe waren zerstreuet: da verlohrt ich euch. Ich weiß nicht, wo die feindselige Winde euch hinführten. Was mich betrifft, so bin ich diesem Sturme nur entronnen, um dem Glücke zu einem Spiele länger zu dienen. Wir irrten noch auf dem Meere, ohne zu wissen, wo uns das Verhängniß würde anlanden lassen. Es ließ sich kein Ufer sehen. Alle Hasen flohen weit von uns. Die allezeit erzürnte

zürnte Gottheit liesse die günstige Winde in  
 ihren Höhlen zurück halten. Die Sterne,  
 getreue Wegweiser der Steuermänner, wa-  
 ren von den dicken Wolcken verstecket; und  
 wir waren in der Dunkelheit einer tieffen  
 Nacht vergraben, als wir mitten durch die  
 Finsterniß Feuer von ferne glänzen sahen.  
 Unsere Bots-Leute meyneten nahe an einem  
 Hafen zu seyn. Sie schickten biß zum Him-  
 mel Freuden-Geschrey ab. Die Unglück-  
 selige wußten nicht, daß wir aus einer Gefahr  
 in eine andere Gefahr geruffen warē. Es warē  
 2. Schiffe eines Syrischen See-Räubers, wel-  
 cher auf dem Meere creuzete. Was die Ur-  
 sache unserer Freude war, das wurde plöß-  
 lich die Ursach unserer Traurigkeit. Die  
 Winde stießten uns mit Gewalt auf die zwey  
 feindliche Schiffe zu. Wir suchten vergeb-  
 lich, sie zu vermeiden. Die vergebliche Be-  
 mühung der Ruder kannicht auf einen Au-  
 genblick unser Schicksal abwenden. Wir  
 sind auf nichts mehr bedacht, als nur uns zu  
 schützen und zu kämpffen. Ich muntere die  
 Mirmidonier auf; Phoenix ermahnet  
 von seiner Seite die Dolopen. Unsere Solda-  
 ten knirschen mit den Zähnen vor der Wuth,  
 ihre Waffen erschallen, und sie waffnen sich

mit ihren von dem Blute der Trojaner an-  
noch gefärbten Degen.

Die zwey Schiffe des See-Räubers fal-  
len bereits das Unserige wie ein Sturm an;  
und kaum haben sie sich an dasselbe ange-  
hangen, als schon von beyden Seiten ein  
blutiger Kampf geschah. Die todten Ede-  
per und die abgehauene Glieder fallen unauff-  
hörlich in das Meer. Niemahls hat Mars  
seine Augen an einem entsetzlichen Blutba-  
de gesättiget. Die Tapfferkeit unserer Sol-  
daten widerstund lange der grossen Anzahl.  
Der ungewisse Sieg neigte sich noch auf kei-  
ne Seite, als Pallas, die sonder Zweifel un-  
sern Untergang beschwur, die grausame Eu-  
meniden aus ihrem finstern Aufenthalt  
heraus kommen ließ. Ich sahe sie, diese  
Töchter der Höllen. Ich bebe noch dafür  
vor Grauen. Sie hatten abscheuliche Ges-  
ichter; die eingewickelten Nattern, in-  
dem sie sich auf ihren Köpfen in die Höhe  
richteten, zischeten; sie schüttelten selbige  
grausam, und warffen mit den Fackeln, die  
sie in ihren Händen trugen, das Feuer in un-  
ser Schiff herein. Alsofort waren wir in ei-  
nen schwarzen Rauch eingehüllet. Dredren  
schädliche Schwestern lachten, da sie die  
Glam-

Flamme sahen, die sich in der Luft zeigte. Ihr Lachen aber hatte, ich weiß nicht was Bitteres und Grausames. Die Mirmidonier und die Dolopen füllten die Luft mit schrecklichen Heulen an, da sie den Tod sahen, welcher sie von allen Seiten umgab. Das Meer waltet und seuffzet in den Gegenden, gleich dem Phlegeton, welcher feurige Wellen herum wälzet. Während dieser grausamen Unordnung trete ich mit dem Phœnix und einigen Dolopen, die wir noch übrig hatten, in eines von den Schiffen des See-Räubers: Denn alle andere waren in dem Meere ersoffen, oder von dem Feuer verbrannt. Wirsuchten; ich sehe aber bald die wenigen Soldaten, die ich noch hatte, um mich herum fallen. Alsdenn wurde ich wütender als ein brüllender Löwe. Die Verzweiflung erlaubte mir nicht, meine Gefahr zu sehen. Phœnix wurde gezwungen, der Macht zu weichen, als man mich endlich von allen Seiten angriff, sich meiner bemächtigte, und mich der See-Räuber mit schweren Ketten belegte. Inzwischen hörte ich nicht auf, ihm zu drohen. Ich machte ein Verzweiflungsvolles Geschrey: Ich habe mich ins Meer werffen wollen. Ich hatte alle

vernünftige Gedanken verlohren. Ich war gänzlich der Raserey überlassen. Ich machte tausend eitele Bemühungen, um meine Banden zu zerbrechen. Also ist ein Löwe, den man in der weiten Lybischen Wüsteneey gefangen hat. Das erste mahl, da er sich gefangen siehet, läffet er den Erdboden von seinem entsetzlichen Brüllen erschallen; Der Grimm funckelt in seinen Augen. Er naget seine Ketten, die er mit seinem Blute roth macht; Er eröffnet den entflammten Rachen, um die Hitze seiner Wuth zu mäßigen, und einem brennenden Hauchen, welches seine Seiten ganz in Bewegung hält, einen Durchzug zu geben.

Was den Phœnix anlangt, so blieb er ganz gelassen. Er sahe mich mit thränen- den Augen an, weil er sich nicht getraue- te mit mir zu reden. Er rieß mir nur oft zu: Sohn des Achillis, Sohn des grossen Achillis. Dieser Zuspruch würdte nichts, als daß er nur meine Wuth verdoppelte, an statt meine Schmerzen zu lindern. Ich glaubte nicht, daß man des Achillis würdig seyn könnte, ohne in einem so unglückseligen Zustande volles Grimmes zu seyn. Ich Blindler sahe nicht, daß, da ich mich der Verzweiflung preis

preis gab, mich von meinem Unglück darnieder schlagen ließ, und daß das hiesse, dasselbe überwinden, wenn man zu der Zeit sein gelassen und ruhiges Gesichte behielte. Ich wußte noch gar nicht, was das wäre, unglücklich zu seyn. Ich konnte mir niemahls einbilden, daß ich in einer Widerwärtigkeit leben könnte. Das erste mahl, da ich die Wäffen ergriff, theilte ich, als ein Sohn eines unüberwindlichen und allezeit gefürchteten Helden, mit den erfahrensten Häuptern des Griechenlandes die Ehre, die hoffärtige Stadt Troja zerstöhret zu haben. Da ich von dem thörichten Lobe aller Griechen trunden ward: so vermeynte ich, daß sich alles unter mir krümmen müste. Allein, wie hat mich eine traurige, oder vielmehr eine heilsame Erfahrung recht gelehret, von den Dingen ganz anders zu urtheilen, den Liebkosungen des Glückes zu mißtrauen, und in der herrlichsten Glückseligkeit alles zu fürchten.

Während der dieser Zeit macht sich Phœnix an den Clytiphon, das war der Name des See-Räubers, ob er gleich eine verdrüßliche und grausame Mine und seine Anrede ich weiß nicht was rauhes hatte, welches



ches einen verzweifeln ließ, von ihm etwas erhalten zu können. Phœnix bath ihn nichts desto weniger inständigst, uns unserm Vaterlande wieder zu geben, und versprach ihm eine grosse Belohnung. Clitiphon aber, der Zusage des Phœnix nicht trauend, schiene ihn fast nicht gehört zu haben, und antwortete ihm auf eine drohende Art, daß wenn er würde zu Damascus angelanget seyn, er sehen wollte, was mit uns zu machen wäre. Ich hörte diesen grausamen Ausspruch, und verdoppelte drauf mein erbärmliches Geschrey. Meine Kräfte aber verliessen mich nach und nach. Ich fühlte mich durch meine hefftige Schmerzen mehr erschöpffet, als durch einen sehr langen Kampff. Ich fieng an weniger beunruhiget zu seyn. Eine tieffe Beruhigung bemächtigte sich meiner Sinnen; und ich wurde endlich in die Dünste des Schlafes veraraben. Also entziehst du, süßer Schlaf, dem Menschen seine Schmerzen. Du bist ein köstlicher Balsam, und versüßest unsern schmerzlichsten Kummer. Aber ach leyder! daß ich eine kurze Zeit in diesem ruhigen Stande geblieben. Die Stimme des Clytiphons zohete mich aus einer so süßen Ruhe wieder; und in diesem

sem Augenblicke wurde ich bestürzt, mich einen Slaven zu sehen. Ich dachte gänzlich noch in meinem Schiffe zu seyn. Allein es wurde bald mein Herz, da ich von meiner Verblendung wieder zu mir kam, von dem heftigsten Schmerze eingenommen. Ich wurde nicht mehr wütend, wie vorhin; sondern meine Vernunft ließ mich einen Rümer empfinden, der mich beschwerte. Ich sehe mich einen Slaven, sprach ich bey mir selbst, und vielleicht einen Slaven auf ewig. Es ist für mich nunmehr kein Vaterland mehr übrig, keine Hoffnung, kein Ruhm. Ich werde allerwegen meine Ketten und meine Schmerzen mit mir herum schleppen. Warum habe ich noch gelebet! schrie ich drauff aus: Ilium, du unglückliches Ilium, warum bin ich nicht unter deinen Ruinen begraben worden, nachdem ich das Feuer angezündet habe, welches dich in Asche verwandelt! Die Winde aber tragen meine Klagen davon, und der barbarische Clytiphon ist vor mich grausamer, als das Meer in seinem Zorne.

Also redete ich, als Phoenix sich zu mir heran nahende mit einer leisen und Herz-rührenden Stimme mir sagte: O Neoptoleme! die ihr nur nach Ehre strebet, lernet die selbe besser

besser kennen; Meynet ihr, daß sie in Gewalt des eigensinnigen Glückes stehet. Die Zufälle dieser blinden Göttin werden, an statt euch des Ruhmes, nach welchem ihr seuffzet, zu berauben, ihm einen Verehrens-würdigen Glanz geben, so ihr die Standhaftigkeit in eurem Unglücke sehen lasset. Auf diese Weise findet sich der Ruhm noch besser in den Banden, als auf dem Throne; weil derselbe nur in den höchsten Tugenden bestehet. Die Widerwärtigkeit hat die größten Helden gemacht. Was für Beyspiele der Standhaftigkeit in den Unfällen haben euch nicht Theseus, Prometheus und Bellerophon gelassen? Was hat nicht Hercules in seiner Arbeit ausgestanden? Gedencket, daß Agamemnon, Menelaus, Ulysses, Diomedes und alle diejenigen, welche der Sturm zerstreuet hat, vielleicht in einem Schiffsbruche umkommen sind, oder alles das, was der Hunger und das Elend vom grausamsten hat, von ihrem Vaterlande entfernet, dulden. Hier that Menelaus einen tieffen Seuffzer, da er diese Worte hörte.

Die weisen Reden des Phœnix, fuhr Neoptolemus fort, fiengen an in meinem Herz

Herzen eine Wirkung zu thun. Allein er ließ mich nicht dabey. Er wollte ausdrücklich über dasselbe siegen, und alle die Gemüths-Bewegungen dämpffen, von denen es beunruhiget war. Es ist euch vortheilhaftiger, sprach er zu mir, als ihr es nicht dencket, daß ihr in der Zeit unglücklich seyd: Die Götter, welche die Ungestümigkeit eurer Neigung kennen, haben nicht der Glückseligkeit Zeit geben wollen, euren Verstand zu blenden, und euch das geringste unerträgliches Ubel finden zu lassen. Sie tragen Sorge, euch auf dem Wege, der zur Tugend führet, wandeln zu lassen. Ihr werdet in Zukunft die Unbeständigkeit des Glückes und die Vergänglichkeit des Ruhmes, welcher nur auf dem Glücke gegründet ist, erkennen. Ihr werdet lernen mit den Unalückseligen ein Mitleiden haben. Ihr werdet nicht so hitzig, nicht so hochmüthig, nicht so verwegen, bescheidener, gewissenhafter und wahrhaftiger grösser werden.

Ihr lasset mich mein Unglück an einem so glücklichen Orte betrachten, antwortete ich dem Phoenix, daß es mich düncket, daß, so ich nicht in der Widerwärtigkeit wäre, ich dadurch ins künftige nicht so glücklich seyn würde.

würde. Ich finde mich in alle diese Wahrheiten. Die Ungewißheit aber, darinn ich wegen der Härte meiner Gefangenschaft lebe, und die Furcht, dieselbe vielleicht niemals geendiget zu sehen, breitet in dem Innersten meines Herzens eine Bitterkeit aus, die sich mit diesem süßen Troste vermischet, den ihr habet darinne auffgehen lassen.

Lasset euren Irrthum fahren, antwortete mir Phœnix: diese Ungewißheit ist nicht so grausam, als ihr es dencket. Sie lasset euch die Freyheit zu hoffen, daß ieder Tag euren Kummer geendiget sehen kan. Ach! wie ist uns doch die Hoffnung eine grosse Hülffe, um uns in unsern Unfällen zu erhalten. O Neoptoleme! ihr werdet alles das, was ihr gelitten habt, dereinst erzehlen. Ihr werdet euer Vaterland wieder sehen. Ihr werdet auf den Thron der Æacider steigen; was sind euch noch für glückselige Tage bestimmt; was für Lorbern behält euch nicht die Victoria noch auf. Jupiter hofft euch noch zu sehen, wie ihr die Völker glücklich machen werdet, die euren Gesetzen folgen werden. Ihr machet der Astræa die süßeste Hoffnung. Die Zeit und Weile wird ihr lang, bis sie euch regieren siehet, um in Thesfalien

falien wohnen zu können, und anbey den Frieden, die Gerechtigkeit, den Überfluß und all das Vergnügen der guldnen Zeit mit sich zu bringen. Die Theſſalier ſchmeicheln ſich damit; ihr ſeyd die Urſache ihrer Wünſche. Die Jugend will ſich vollkommen zu einer Meiſterin eures Herzens machen. Ihr werdet den Erdboden von einem Ungeheuer, welches ihn verwüſten wird, beſreyen. Die Nymphen werden euch zu Liebe beſchäftiget aus ihren Wohnungen herfür kommen. Was ich euch, Neoptoleme, ſage, iſt ſo gewiß, als wenn es von dem heiligen Oracul käme. Da Phoenix alſo redete, ſchiene er auſſer ſich ſelbſt zu ſeyn; gleichwie die Pythia, welche die göttliche Ausſprüche, wenn ſie mit dem Geiſte des Gottes, der in ihr würdet, angefüllet iſt, eröffnet. Seine Worte kamen aus ſeinem Munde mit einer unterbrochenen Stimme. Er hätte ſie nicht wiederholen können; und er geſtund mir, daß er ſich, ich weiß nicht von was Göttliches beſeſlet fühlte, und daß er dafür hielt, daß Thetis ſeinen Geiſt plöglich eingenommen hätte.

Nachdem Phoenix redete, ſo empfand ich alles, was die Hoffnung am ſchmeichelhafteſten

E

teſten

testen hat. Ich gedachte nicht mehr, daß ich  
 ein Slave war. Ich war nicht mehr der  
 vorige. Ich fühlte mich durch eine göttli-  
 che Tugend gestärket; Ich umarmete Phœ-  
 nix herzinniglich. Die Thränen kamen  
 mir in die Augen, und mein Herz hüpfete  
 vor einer heimlichen Freude. O mein lieba-  
 ster Phœnix! schrie ich aus, was wäre ich  
 ohne euch worden? ich war nicht mehr wür-  
 dig, der Sohn des Achillis zu heissen. Ihr  
 habt meine Schwachheiten unterstützt. Ich  
 habe euch mein Leben und meinen Ruhm zu  
 danken. Ich erkenne euch anieso, antwor-  
 tete mir Phœnix. Erinneret ihr euch des  
 jämmerlichen Standes, in den euch die  
 Wuth gebracht hatte? O wie waret ihr zu  
 beklagen! wie viele Unglücke werdet ihr nicht  
 mit euch schleppen, so lange ihr euch euren  
 hefftigen Gemüths-Bewegungen ergeben  
 werdet; Nein, ihr werdet nicht glücklich seyn,  
 bis ihr dieselben gänglich ersticket habet; das  
 geruhige Vergnügen wird von euch fliehen;  
 das stille Leben wird euch unbekannt seyn;  
 Der Verdruß wird euch verzehren; ihr wer-  
 det selbst eure Straffe seyn. Wenn gleich  
 das Glücke euch anlachen sollte; so würde  
 doch euer Zorn euch unglücklich machen, weil  
 sich

sich derselbe bey der geringsten Gelegenheit entzündet würde. Wendet alle eure Kräfte an, um ihn zu überwinden: versuchet ein einziges mahl die ersten Bewegungen eures Zornes in eurem Herzen zu überwältigen, und es wird nachgehends leichter seyn, ihn zu überwinden. Euer Sieg wird vor euch mehr nutzen, und Ruhm bringen, als die Erlegung des Lernæischen und Erymantischen Ungeheuers, so dem Erdboden Vortheil, dem grossen Alcides Ruhm verschaffet hat. Wollet ihr glücklich seyn, so mäßiget euch in allen Dingen. Dadurch werdet ihr selbst alle eure Unterthanen glücklich machen, wenn ihr auf dem Throne seyn werdet. Die andern aber werden euch lehren zu regieren. Was mich betrifft, so will ich euch nur lehren, wie ihr über euch selbst regieren sollet.

Weiser Phoenix, sprach ich drauff zu ihm, eure Worte sind süßer als der Honig, den man einen Krancken zu sich nehmen läffet. Ich fühle mich mit einem brennenden Verlangen angefüllet, meine hefftigsten Affecten in Zukunft zu überwinden. Gesehet, antwortete Phoenix, daß, so ihr nicht unglücklich gewesen wäret, ihr niemahls würdet dergleichen Gedancken gehabt haben. O wie an-

genehm ist es, wenn man alle Güter des Glücks verlohren hat, einen so kostbaren Schatz zu finden, als der Weißheit ihrer ist. Auf diese Weise brachten wir, Phoenix und ich, die Zeit zu, indem wir von der Jugend und den Mitteln dieselbe zu erlangen uns unterhielten. Nichts verführte besser meinen Kummer und meinen Verdruß.

Endlich, da Clityphon einige Zeit auf dem Meere gecreuzet hatte, und nicht mehr einige Beute machte, entschloß er sich, nach Damascus seinem Vaterlande zu gehen, um seinen Reichthum zu genießten. Wir, Phoenix und ich, waren voller Ungedult, in diese Stadt anzulangen, um zu erfahren, wie unser Zustand seyn würde. Wir ließen auf der Seite die Inseln Rhodus und Cypren liegen. Ein günstiger Wind läßt uns also bald in Syrien anlanden, und Clityphon fährt uns mit sich bis nach Damascus.

Wir sahen eine der schönsten und der reichsten Städten des Orients. Der Handel nach Tyrus blühet daselbst mehr, als sonst in einer andern Stadt der Welt. Die öffentlichen Plätze sind allda mit herrlichen Wasser-Bädern gezieret, deren Wasser zu den schönsten Farben sehr gut ist. Das  
Land

Land ist daselbst angenehm und fruchtbar. Unten an dem Berge Libanon läffet sich eine weite Ebene sehen, welche alles verschaffet, was zu dem Vergnügen des Lebens dienen kan. Ein Fluß, der sein klares Wasser auf einem verguldeten Sande fließen läffet, befeuchtet diese reiche Felder; derselbe vertheilet sich durch Canäle, indem er die Fläche an unterschiedlichen Orten umläufft, um die Fruchtbarkeit und den Ueberfluß allda allenthalben zu machen.

Clityphon war daselbst auf nichts mehr bedacht, als nur auf seine Wollüste. Er war der Schwelgerey und üppigen Lebens ganz ergeben. Phoenix liesse ihn dessen, was er uns an dem Tage, da er uns auf dem Meere fieng, versprochen hatte, erinnern. Allein er sagte uns, wir sollten noch warten, und stürzte uns in die vorige Betrübniß. Inzwischen hielt er uns, da er uns nicht traute, immerfort in den Banden. O Clityphon! sprach ich einsmahls zu ihm: befreyet uns zum wenigsten von diesen Banden, die uns drücken, wir werden deßhalb nicht weniger die Eurigen seyn. Verlasset euch auf unsere Worte und Treue. Wir verpfänden euch dieselben bey allen dem, was

am heiligsten ist. Clityphon erhörte mich. Er lösete unsere Ketten auff, und befreyet uns von der Last, die uns drückte.

In dieser Zeit hatte ich mit einem gewissen Sclaven Freundschaft gemacht, welcher unter den traurigen Geberden, so die Unglückseligen gemeinlich haben, etwas Grosses anzeigte. Man nannte ihn Licas; allein das war ein erdichteter Name. Ich erkannte noch besser aus seinem Gespräch, daß er von vornehmer Geburt war, ob er gleich Sorge trug, sich niemanden zu entdecken. Wir trösteten uns einander in unserm Unglücke, und unser gemeiner Unfall machte unsere Freundschaft vertrauter. Kurze Zeit drauff, als Clityphon uns von unseren Ketten befreyet hatte, sagte Licas, daß es uns leichte wäre, uns zu retten, weil Clityphon nicht zu Hause wäre, und die Nacht unserer Flucht günstig seyn würde. Ob ich schon von dem Schmerz, ein so unglücklich Leben zu führen, gedrückt war, und mich durch Hülffe dieses Sclaven in Freyheit sahe; so folgte ich doch seinem Rathe nicht. Mein Sprach ich zu ihm, ich kan nicht auf diese Weise Clityphon verlassen. Er ist in der That grausam, er gebraucht gegen mich nur bittere

re

re Worte; ich weiß auch nicht, ob er mich nicht Lebens-lang als einen Slaven halten wird; Alleine ich habe ihm ein Pfand gegeben, welches ich nicht zurück ziehen kan. Und was ist das für ein Pfand? fragte er mich plötzlich: mein Wort ist es, antwortete ich ihm: dasselbe bindet mich an ihn fester, als die aller stärkste Kette. Wir leben zwar in einer harten Gefangenschaft; alleine es ist besser dulden, als mit schimpfflicher Hindansetzung der Treue, welche wir versprochen, sich von diesem Ubel befreyen.

Es war bereits tieff in die Nacht, als Clytyphon ganz auffer Athem mit einem Fremden nach Hause kam, welchem er uns alle mit einer beschäftigten Mine verkaufte, und nachgehends ausgieng, nachdem er alles Geld, welches er hatte, zu sich genommen. Der Gottlose brannte vor lasterhafter Liebe gegen die Treulose Nais, deren Ehemann er auf Einrathen dieses verfluchten Weibes ermordet hatte. Sie hatte ihm versprochen, mit ihm in die Insel Cypren zu gehen. Alleine ob gleich die Nacht ein solches Laster unter ihren finstern Decken versteckt hatte; so wußte doch alsobald derjenige, dessen Augen allezeit offen sind, und dessen Blicke die

schwärzesten Abgründe durchdringen, eine  
 so abscheuliche That an das helle Tages-  
 Licht zu bringen. Clityphon kommt wie-  
 der zu der Nais; alleine er findet Niemanden  
 mehr bey ihr. Sie hatte bereits, da sie den  
 Narren an einem andern Liebhaber, welchen  
 sie verehret, gefressen, durch die Flucht sich  
 heimlich mit ihm davon gemacht. Der be-  
 störzte und verwirrte Clityphon begiebt sich  
 unter die Halle eines Tempels des Jupiters/  
 und hofft zu entwischen, wenn man die Stadt-  
 Thore auffmachen würde. Der Unglück-  
 selige suchte seine Zuflucht bey dem Tempel  
 eines Gottes, der ein grosses Wohlgefallen  
 hat, den Nahmen eines Rächers zu bekom-  
 men. Zu dieser Zeit sahe er von weitem an-  
 gezündete Fackeln mit einer grossen Anzahl  
 Personen erscheinen, die auf ihn zukamen. Es  
 war eine Hochzeit, welche man in dem Tem-  
 pel feyern wolte. Dieser Unglückselige stel-  
 let sich für sie, an statt sie zu vermeiden. Ju-  
 piter hatte ihn sonder Zweifel den Verstand  
 genommen. Das Verbrechen, welches er  
 begangen, machte ihn verwirrt. Er erschien  
 mit seinen von dem Blute noch gefärbten  
 Kleidern, welche er zu verändern vergessen  
 hatte. Man grieff ihn; er wurde vor die  
 Richter

Richter geführt, die ihn examinirten. Die Angst, die Gründlichkeit der Wahrheit, oder diese unsichtbare Macht, welche die Verbrecher ihre Missethat wider ihren Willen zu bekennen nöthiget, zwang ihn, alles zu gesehen. Man führte ihn in ein finsternes Gefängniß, und er wurde verurtheilet, an das Kreuz geschlagen zu werden.

Den Tag, an dem er seinen Tod der Stadt Damascus zu einen Schauspiele geben sollte, brachte er den Kerckermeister durch Geschenke auf seine Seite, welcher ihn verkleidet heimlich heraus gehen ließ. Auf diese Weise entgieng er der Straffe der Menschen; der Götter aber ihrer konnte er sich nicht entziehen. Das Nageln seines Gewissens war wie Hender, die ihn Tag und Nacht quälten. Die Jäger, die nicht an ihn gedachten, trafen ihn nach zweyen Tagen an. Er bildete sich ein, daß sie ihn verfolgten, und da er sie zu vermeiden, lauffen wollte, so stürzte er sich unbesonnener Weise in eine Tiefe. Die Jäger hätten ihn nicht wahrgenommen. Als eine da sie eine seuffzende Stimme hörten, so naheten sie heran, und sahen einen Menschen, der sie bath, mit ihm das Baraus zu machen, und seine Schmerzen zu endigen. Sie sie-

E 5

gen

gen zu ihm hinunter, und er sagete ihnē gleich,  
 wer er sey. Mein Verbrechen ist allezeit vor  
 meinen Augen gewesen, sprach er zu ihnen.  
 Ich hatte dasselbe nicht so bald begangen,  
 als ich schon darüber eine grausame Reue  
 empfunde. Eben zu der Zeit, da ich es be-  
 gieng, verwieß mir eine heimliche Stimme  
 meinen Todtschlag. Ich beneidete so gleich  
 den Zustand meiner Slaven. Was wür-  
 de ich nicht gethan haben, um dem Manne  
 der Ehrlosen Nais das Lebē wieder zu geben?  
 Ach! wie verfluche ich dieselbe. Sie ist die  
 Ursache meines Unglückes. Ein unglückli-  
 cher Tod wird sie Zweiffels-frey bald überfal-  
 len, so wie mich. Die Unruhe und die Furcht  
 haben mich allenthalben begleitet. Ich bin  
 seit dieser Zeit immer geflohen. Ich habe  
 mich selbst fliehen wollen. Ich habe mich  
 bisweilen entschlossen, zu meinen Richter zu  
 gehen, um mich bestraffen zu lassen, und mich  
 dadurch von der Quaal, die ich ausstund, zu  
 befreyen, weil ich nicht auff diese Weise von  
 den Furien immer beunruhiget leben konnte.  
 Ich bitte euch um den Tod, als um das aller-  
 größte Guth, fuhr er zu ihnen annoch fort:  
 das Leben ist mir unerträglich; dasselbe ist  
 die größte Straffe, die man mich könne leiden  
 lassen.

lassen. Alleine, ich sehe bereits die Hölle, welche sich eröffnet. Ich höre das Heulen, so man aus dem Grunde des schwarzen Tartari erhebet, und das Geräusche der Ketten, welches mich erschrecket. Ich sehe die vor Raserey schäumende Tisiphone, die mir grausamere Marter zubereitet, als des Sisyphi und des Ixions seine sind. Indem er diese letzte Worte aussprach, so wurde er von allen Schrecken des Todes eingenommen, bis endlich seine gottlose Seele die gerechte Züchtigung, die sie verdienete, in der Hölle zu empfangen gieng. Also kam Clityphon elendiglich um. Auf gleiche Weise werden alle diejenigen verderben, die sich denen lasterhaften Affecten ergeben.

Alleine, was soll ich euch von dem traurigen Zustande, darinn wir, Phoenix und ich, uns befanden, sagen? O ihr Götter, unterbrach ihn Menelaus, waret ihr noch unglückseliger mit dem Fremden, an den Clityphon euch verkauft hatte? Das Glück versetzte mir einen erschrecklichen Streich, den ich mir nicht einbildete, fuhr Neoptolemus forr. Dieser Fremdling verkaufte uns an unterschiedliche Personen, und ich hatte das Unglück, mich von meinem liebsten Phoenix getren-

getrennet zu sehen. Man schenckte ihn einem Herrn von Babylonien, Nahmens Arphaxis, und er gieng mit ihm in diese Stadt. Man erlaubte mir nicht ihm zu folgen. Man mußte mich aus seinen Armen reisen. Er umarmete mich feste, und vergoffe Thränen. Über euch weine ich, sprach er zu mir mit einer traurigen Stimme. Ich bin in Furcht eurer Jugend wegen. Ich besorge, daß ihr nicht gnug Standhaftigkeit habet, alle Härte der Dienstbarkeit zu ertragen. Seyd zum wenigsten eingedenk, daß ihr euch nicht zum Slaven des Lasters machet. Daß weder der Schmerz noch die Wollust eure Jugend jemahls wandkend machen mögen. Mein Sohn, das Leben streichet also vorbey, wie der Flug eines Vogels. Sehet alle Dinge der Welt wie Geister an; sie haben nichts wesentliches, nichts wahrhaftes an sich, weil sie verschwinden. Nur das, welches wahrhaftig ist, währet beständig. Der Mensch suchet vergeblich sein Glück auf der Welt. Lebet wohl, mein Sohn! wir werden uns sonder Zweifel nicht mehr sehen; alleine ich hoffe, daß ihr meine Unterweisung nicht mehr nöthig haben werdet. Die Trübsal wird euch besser lehren, als ich, wie ihr sollet weise werden. Ich

Ich vermochte niemahls dem Phœnix zu antworten, als nur durch Thränen-Bäche. Als ich ihn nicht mehr sahe, so wurde ich in eine tödtliche Traurigkeit gestürzet. Ich empfand den Schmerz, welchen die Trennung von dem, was man liebet, verursacht. Und wann mich nicht eine heimliche Krafft aufgemuntert hätte, welches ich der Göttin Thetis zuschreibe: so würde ich meinem Unglücke haben unterliegen müssen.

Der Fremdling, der mich gekauft hatte, verkaufte mich einem Philosopho zu Damascus, Namens Mirisbal. Ich war bey ihm glücklich, und wie hätte ichs nicht seyn sollen. Wann alle Leute ihm gleich wären, so wäre jederman glücklich. Die schönsten Tugenden waren seine einzige Beschäftigung. Da er müde worden, das Glück anzubethen, so begab er sich auf ein Landgut, um nichts mehr als der Weisheit zu opffern, und die Süßigkeit der Ruhe zu genießen. Er war daselbst niemahls allein. Denn die Mussen begleiteten ihn allerwegen. Sein Ruhm führte oft vornehme Personen zu ihn, welche kamen, ihn reden zu hören. Man war von der Weisheit seiner Reden bezaubert. Die natürliche Hoheit seiner Gedanken gab  
sich

sich auch den einfältigsten Gemüthern zu verstehen. Absonderlich regierte diese heimliche Wahrheit, welche alle Menschen in dem Innersten ihrer Herzen finden, und welcher man seinen Beyfall nicht abschlagen kan, in allen seinen Reden. Sein anmuthiges und sinnreiches Ansehen, seine gütige und aufrichtige Mine gab ihm ich weiß nicht was, welches uns überredet und uns geneigt macht, eine Person von dem erstenmahl an, da wir sie sehen, zu lieben. Als ich bey ihm angelanget war, so fand ich einen Herrn voller Sanftmuth. Sein Lust-Haus hatte einen Prospect, welcher in der Seele eine angenehme Beruhigung verursachte. Ich wurde von seiner schönen Situation bezaubert. Man sahe von da die schönste Gegend der Welt. Ihre Mannigfaltigkeit vergnügte die Augen ungemein. Sie war von so schönen Tagen erleuchtet. Der Himmel breitete daselbst ein so angenehmes und so reines Licht aus, daß dasselbe allen Dingen ein lustiges Anschauen gab.

Da regiereten die reine und ruhige Ergößlichkeiten, und der süsse Friede, der so schwer zu finden ist. Allein ich hatte anfangs keine Gefallen an den Reizungen des Feldes,  
ob

ob mir gleich Mirisbal bisweilen die Freyheit gab, auf die Jagd zu gehen und allen angenehmen Zeitvertreib zu genießsen, welchen eine angenehme Ruhe Stunde verschaffte kan. Ich erinnerte mich allezeit, daß ich den Thron zu besteigen gebohren war. Der Ruhm beunruhigte meine unschuldigste Ergößlichkeiten. Soll ich denn also, sprach ich bey mir selbst, so viele schöne Jahre, die vor mich verlohren sind, in einem schändlichen Müßig gange, unbekannt und sonder Ruhm zubringen? Daß aber doch die Menschen das Schicksal der Götter, welches sie über sie bestimmen, in ihrem Unglücke so wenig untersuchen! Ich erinnerte mich der letzten Worte des Phoenix, welcher zu mir sprach, daß die Trübsal mich lehren würde, weise zu werden. Diese Zeit ist dahero nicht unnützlich, sprach ich drauff, weil dieselbe mir dienen soll, die Weißheit zu erlangen. In den Gedanken lebte ich geruhiger. Die Tage begangen vor mich mit der größten Geschwindigkeit davon zu fliehen. Ich gieng oft in die Wälder jagen. Bald legte ich mich in den Grund der Thäler nieder, welche die Hirten von dem ungekünstelten Thone ihrer Schallmeyern erschallen ließen. Bald hatte ich Lust den heiligen

heiligen Schauer der wildesten Derter zu empfinden. Ich fühlte daselbst von dem Berge entfernt die süßen Wirkungē der Weisheit in meinem Herzen. Ich begrieff alle die Wahrheiten, welche Phoenix mir gesagt hatte. Die Ruhe, die ich genoß, machte, daß ich wohl sahe, daß die wahrhafften Ergößlichkeiten diejenigen wären, die sich in der Tugend befinden. Endlich da die Schatten der Berge auff die Ebene fielen, so machte ich mich zurück, und brachte dem Mirisbal die Vögel, die ich mit meinen Pfeilen geschossen hatte. Also sahe ich in vollkommener Ruhe die Nacht auf den Tag folgen. Alle Hirten, alle Menschen auf dem Lande schmeckten eine Freude, die mir bis zu der Zeit unbekannt gewesen war. Der nagende Verdruß, der thörichte Ehrgeiß, die heimlichen Anschläge, die blutige Untreue, die Furcht, so uns ausdorret, und die unruhige Wähe waren diesen Menschen, die in der Unschuld und Ruhe lebten, unbekannt.

Jede Jahreszeit gab uns unterschiedene Ergößlichkeiten; Ausgenommen der Frühling und der Herbst, welche man in diesem Lande nicht unterscheiden kan. Alle beyde bringen Blumen und Früchte; und folgen also

also gleichsam auffeinander. Bacchus, der anderswo seine Gaben nur einmahl im Jahre austheilet, giebt dieselben hier zwischen 2. lieblichen Jahreszeiten zu geniessen.

Währendem Lauffe eines so ruhigen Lebens fühlte ich nicht mehr bey mir alle die Neigungen, die mich vor diesem beunruhigten. Mein Herz genoss eine grosse Stille. Ich war nicht mehr auf das Kämpfen noch auf die grossen Unternehmungen, von denen ich bey der Belagerung Trojæ ganz eingenommen war, bedacht. Ich hatte weder Hochmuth noch Neigung zum Zorne. Mein Blut siedete nicht mehr in meinen Adern, und ich war, ohne zugedencken den Leuten zu befehlen, sehr zufrieden, meine herrschsüchtigste Passiones unter das Joch gebracht zu haben. Ich vermag nicht mehr an dieselbe Zeit zu gedendencken, ohne gerührt zu werden.

Ich kan sagen, daß ich so reines und so wahrhafftes Vergnügen niemahls genossen habe.



## Drittes Buch.

**D**ie Götter, die mich nur in diesem Stand gesetzt hatten, um mich vollkommener zu mache, liessen endlich den glücklichen Augenblick erscheinen, darinn ich meine Freyheit wieder erlangen sollte. Sehet, was die Ursache dieses Glückes war. Die Phœnicier und die andern Völcker aus Syrien führen unauffhörlich mit einander Kriege. Ein eingewurpelter Haß regieret unter ihnen. Sie können einander nicht leiden. In der That aber haben diese Völcker die Antipathie nur deswegen gegen einander, weil sie zu nahe Nachbarn sind: welches sie zu Bundsgenossen machen sollte, das trennet sie. Die Privat-Personen sind so gar gegen einander erbittert; niemahls begegnet sich ein Phœnicier und Syrier ohne einander anzufallen, oder eine empfindliche Verspottung einander anzuthun. Auf diese Weise ruiniren sich einander diese Völcker seit vielen Seculis her, welche, wenn sie beyammen einig wären, aller Macht des Orients widerstehen könnten: Und es geschicht nicht sonder Bemühung, einander unglücklich zu machen.

Eins

Einsmahls nahm mich Mirisbal, da er sich nicht enthalten konnte, nach Tyrus zu gehen, dahin ihn wichtige Geschäfte forderten, mit sich, um ihn zu begleiten. Wir kamen wieder aus dieser Stadt, als wir zwey Syriern begegneten, die so bößhafft waren, daß sie den Mirisbal angriffen, ob er gleich unbewaffnet war. Er vermeynte an mir nur einen furchtsamen Slaven zu sehen. Allein ich gieng, da ich mich plöblich des Hirtenstaves, den ich trug, bemächtigte, mit Ungeßüm auf den ersten loß, welcher die Waffen in die Hand genommen hatte. Er hatte nicht Zeit dem Schlage auszuweichen. Das Eisen meines Hirtenstaves durchstach ihm die Gurgel, und beraubete ihn der Rede und des Lebens. Der andere Syrier flohe aus Furcht davon. Allein ich verfolgte ihn muthig. Ich berühre bey nahe den Flüchtling. Er verdoppelt seine Schritte. Er siehet sich um, um zu wissen, ob ich weit von ihm sey; allein er wird gewahr, daß ich bereits die Hand ausstrecke, ihn zu greiffen. Drauf lauffet er hin und her mit ungewissen Schritten. Er wancket mit seinem Leibe: er ist unschlüssig, und weiß nicht, ob er zur List oder zu der Stärke seine Zuflucht nehmen soll. Inmittelst

merckte ich, daß er einen Wurff-Spieß, den er in der Hand hielt, auf mich schießen wolte. Allein ich fand den Augenblick, ihn zu überfallen. Ich wurff mich auff ihn und entwaffnete ihn. Alsdenn warff sich der Tyrer zu meinen Knien, und entwaffnete mich selbst durch seine Fuß-fällige Positur, seine Thränen und sein zärtliches Bitten. Ich besand, daß nichts so angenehm sey, als einem Feinde, der sich erniedriget, zu vergeben. Ich ließ ihn gehen.

Mirisbal, welcher alles, was vorgien, gesehen hatte, kunte mir nicht genug seine Bestürzung bezeugen: Er wuste nicht, was er denken sollte. Endlich kommt er höchst erfreut, mich zu umarmen, und mir tausend Merckmable der Erkäntlichkeit zu geben. Wer seyd ihr, fragete er mich, die ihr unter einem slavischen Kleide einem Helde in dem Kampffe gleich seyd? Ihr sehet vor euch, antwortete ich ihm, den Sohn des Achilles, welchen das Gerücht euch kan haben kennen lassen. Das Glück, das sich ein Vergnügen macht, einige zu erheben, und die andere zu erniedrigen, hat mich in den Stand gebracht, darinnen ich bin. O Mirisbal! mein Glück ist in euren Händen; laßt euch  
 von

von dem Unglückseligen bewegen. Mirisbal, der vor dieser That niemahls würde haben glauben können, daß ich der Sohn des Achillis wäre, glaubte solches sonder Mühe. Da wir bey ihm angelanget waren, so ließe er mich vor das, was ich war, allen seinen Hirten und allen seinen Sclaven erkennen. Er gab mir zu eben der Zeit einen goldenen Degen, welchen sein Groß-Vater von dem Lycaon dem Obersten der Lycier vor diesem bekommen hatte. Als ich ihn sahe, so war ich vor Freude, die mich des Vergangenen erinnerte, entzückt. Ich führte ihn und ließ ihn glänzen, indem ich aussprang. Die Hirten waren darüber bestürzt, und sprangen vor Furcht zurück.

Mirisbal gab mir nachmahls eine Mahlzeit ohne Pracht und grossen Unkosten, denn alles war ihm weggenommen worden. Allein es wurde mit grosser Reinlichkeit aufgetragen. Nachdem die Tafel abgenommen war, so wolte ich mir die Discourse eines so weisen Menschens zu Nutzen machen. Ich fragte ihn, was er von der Weißheit für einen Begriff hätte, und was er von dem Ruhme und der Ergößlichkeit hielt. Mirisbal antwortete mir auf diese Weise: Ich habe an den

Höfen der Fürsten und in den heimlichsten Anschlägen von der Welt die schönsten Jahre meines Lebens hingebracht, so man die Zeit, in der tausend gefährliche Passiones aufsteigen, die uns in eine Blindheit und eine Verwirrung stürzen, also nennen kan. Ich wolte alle Ergößlichkeiten durchgehen und mich bey denenjenigen auffhalten, die mir eine vollkommene Vergnügung geben würden; Allein ich erkannte bald die Eitelkeit meines Fürsazes. Ich merckte alsobald, was die Ergößlichkeiten, die ich suchte, falsches hatten. Das Frauen-Zimmer, an das ich mich hieng, gab mir nur Ursach zur Reue. Die Liebe, diese närrische Passion, liesse mich tausend Verdruß ausstehen, und mein Herz erkannte endlich, daß dasjenige, das wir am hefftigsten verlanget haben, uns nicht mehr gefalle, wann wir es besitzen. Die Zeit gebrauchte meine stärckste Affecten, und ich war alsdenn vor Blindheit, in die ich gerathen war, ganz eingenommen. Ich fand noch nichts so falsches, verfolgte Mirisbal, als die Wollüste der Taffeln, wann sie nicht von weisen Menschen zu sich genommen sind; sonst ist es eine Freude eines Tollen und Vollen, allwo jeder suchet sich zu betäuben, und seinen

seinen Verdruß zu vergessen, indem er die Vernunft verliehret und sich dem Uebermasse der unsinnigen und unruhigen Freude ergiebt. Ich weiß nicht, was für eine innere Stimme aus dem Innersten meines Herzens mir zuschrie, daß das wäre des Kennzeichens eines Menschen unwürdig seyn, wenn man sich einer Freude ergiebt, die nur von den Dünsten des Weins verursacht war. Diese Wahrheit ließe sich stark in mir empfinden.

Mittlerweile der Sohn des Achillis also redete, so hörte ihn Phœnix mit Vergnügen an, und verhörte nicht ein einziges seiner Worte. Er sahe ihn mit Lust an. Er fühlte eine heimliche Freude, da er sahe, wie sehr er seit seinem Unglücke war verändert worden. Er hatte mit ihm reden wollen; allein er trug Bedencken, ihn in die Rede zu fallen. Neoptolemus, welcher das Vergnügen gewahr wurde, das der Phœnix ihn reden hörende empfand, setzte seine Erzählung mit größserm Vertrauen also fort:

Die Reichthümer, an statt meine Begierden zu stillen, sprach noch zu mir Mirisbal, thaten nichts, als daß sie nur dieselben anstammten. Zemehr sie aus der Quelle auf

mich zustoßen, desto mehr fühlete ich den Durst sich vergrößern, derselben mehr zu begehen. Ich war niemahls weniger ruhig, und ich lernte, daß die grossen Reichthümer, anstatt uns glücklich zu machen, nichts thun, als daß sie nur unsere Ruhe stöhren. Sie waren mir bald gestohlen, und ich fieng an, da ich nachgehends in einem schönen mittel-mässigen Stande bliebe, das Glück desselben zu empfinden. Ein anderer edeler und würdigerer Affect, wie es vernünftigen Seelen dünckt, verblendete mich auff einmahl. Das war der Ruhm, den man in der Welt sucht; die Ehre und das Lob nemlich. Ich schmeckete darinn anfangs ein um so viel auserleseneres und niedlicheres Vergnügen, als es nicht von unseren Sinnen herrühret, welche allezeit die süßesten Wollüste mit ich weiß nicht was groben bedenden. Aber ach Kinder! ich merckte bald, daß ich mich von einem eingebildeten Vergnügen truncken machte. Ich sahe, daß der eitele Ruhm, nach dem ich lieff, nur ein Gesicht war, und daß mir derselbe, wie ein Sperber entwischte, welcher aus der Hand des Vogelstellers davon fliehet. Ich merckte, daß ich mich zum Slaven der wunderliche Meinung der Menschen machte.

Der

Der Neid breitete seine Galle über das allezeit aus, dem man am meisten Beyfall gegeben hatte. Die Liebe, als die andere Eigenschaft, fühlte sich in allen dem, was mir hatte einiges Lob zuziehen können, gleichsam von einem Gegenstoffe verleset. Daher kamen die Sorgen, die Unruhe und der vollkommene Verlust meiner Ruhe.

Was hatte ich noch übrig? Ich sahe, daß alle andere Ergößlichkeiten nur Thorheiten waren, oder nur geringer Zeitvertreib, und daß man deren endlich müde würde. Ich bekam Lust mich selbst mit den Erkenntnissen, die ich von der Welt hatte, zu unterhalten, und ich empfand darinn heimliche Schönheiten. Ich faßte den Fürsatz, in mein Land-Guth wohnen zu kommen, um mehr mein eigener Herr zu seyn, und die Süßigkeiten eines einsamen Lebens zu genießen. Ich erwegte oft den glücklichen Stand, in dem ich meine Tage zubringen wolte. Ich machte mir einen anmuthigen Entwurff, darinnen ich alle meine Beschäftigungen und meine unschuldische Ergößlichkeiten bereits einrichtete. Allein ich bewahrte diesen Entschluß in meinem Herzen, ohne ihn auszuführen. Ich würde vielleicht noch länger weichlich gewesen seyn,

wann mich nicht die Bosheit der Menschen, die Undankbarkeit und Untreue meiner Freunde gänglich getrieben hätten, meinem Vorhaben zu folgen. Ich fand allenthalben nur falsche Freunde. Ich sahe, nichts als nur Betrug, Eifersucht, Hochmuth und Bosheit unter den Menschen. Ich sahe daß die Redlichkeit und die süsse Einigkeit nicht mehr auf der Welt regierten. Drauff verschobe ich nicht mehr, in den angenehmen Aufenthalt zu kommen oder zu wohnen. Hier bringe ich mit meinem mittelmässigen Glücke zufrieden mein Leben in dem ruhigen Vergnügen und in ausserlesenen wie auch reinen Freuden zu, weil dieselben auf die Tugend gegründet sind. Also redete mit mir der weise Mirisbal. Allein die Wahrheiten, die er sagte, alle seine aufrichtige Meinungen rührten mein Herz empfindlich. Endlich fragte ich ihn, welches seine angenehmste Beschäftigungen wären. Eine liebliche Ruhe Stunde macht, daß ich wieder zu mir selbst komme, sagte er zu mir, und erlaubet mir die einzige Natur zu untersuchen, ihr zu folgen, und nach ihr zu leben. Mein Studiren macht mir mein liebstes Vergnügen. Daß ich doch nur nicht alle die Annehmlichkeit, die ich

ich darinnen schmeckete, euch ausdrücken kan. Vermöge derselben finde ich, wenn ich will, so wohl in meinen Spazier-Gängen, als auch, wenn ich zu Hause einsam bin, sonder Mühe die reinen und wahrhafften Ergösglichkeiten. Ich suche gar nicht in meinem Studiren mein Glück zu machen, noch mir Lob-Sprüche von den Menschen zu zuziehen. Ich studire nur zu meiner eignen Befriedigung, um zu erlernen, wie ich mich kennen und die wahrhaffte Weißheit erlangen solle. Endlich spiele ich zuweilen auf der Leyer, um mich zu erquicken. Die Mannigfaltigkeit ihrer Accorde erfreut mich, und ich finde in der Harmonie etwas Göttliches. Sehet die Ergösglichkeiten, die ich genieße. Ich sehe hier gar nicht, fuhr er fort, den Hochmuth, noch die Prahlerey, welche in den Städten regieren. Alhier im Felde ist alles natürlich und sonder Schmincke. Man kennet darinnen gar nicht den Zwang, welchen uns tausend Pflichten sonst verursachen, die über uns tyrannisiren. Eine Liebens-würdige Freyheit regieret auf dem Lande, und das ist nicht einer der geringsten Vortheile, die man auf demselben findet. Der Neid, der diejenigen, die sich über andere erheben, ohne einem heimlichen Unwillen

Unwillen nicht ansiehet; Die Eifersucht die ihres gleichen nicht leiden kan, beunruhigen gar nicht die Stille dieser Derter. Sie haben ihren Auffenthalt in den Städten; da regiert der Tumult und die Verwirrung. Hier auf dem Lande ist alles still und ruhig. Die reine und heitere Luft, die man hier genießet, entlediget das Gemüth von der Unruhe und der Sorge, die man in den Städten antrifft.

Der Mensch aber, der zur Gesellschaft geböhren ist, kan sich nicht mit sich selbst begnügen. Er muß sich von Zeit zu Zeit ausbreiten, um seine Gedanken denen zu ertheilen, die ihm gleich sind. Dannenhero besuche ich zuweilen meine Nachbarn, die hie herum wohnen. Sie besuchen mich wieder, wie ihr es bisweilen habt sehen kennen, und ich mache sie alles des Vergnügens theilhaftig, welches mir mein Lust-Haus darbiethet. Ich lasse mich aber in eine starcke und vertrauliche Freundschaft nicht ein. Ich fürchte zu sehr, die Untreue, die Undanckbarkeit, und die Ungleichheit der Menschen zu erfahren. Um mit ihnen zufrieden zu seyn, so muß man, so ich also sagen darff, mit denselben sich nicht zu vertraut einlassen. Wenn man weiter gehet,

het, so wird man bald Ursach haben, sich über sie zu beklagen. Die Ursach ist nicht, daß man in der Welt nicht wahrhaffte Freunde findet; sondern die sind so seltsam, als die Wunder=Zeichen.

Nachdem Mirisbal dergestalt geredet hatte, so ersuchte er mich auch, ihm zu erzehlen, durch was für einen Zufall ich zum Sclaven wäre gemacht worden. Ich sagte es ihm mit wenig Worten. Allein da ich ihm von meinem liebsten Phoenix gedachte, welcher von einem Herren dieser Stadt, Namens Arphaxis, nach Babylonien war geführt worden: so gab ich ihm die Lust zu erkennen, die ich hatte, ihn selbst zu besuchen, und ihn aus der Dienstbarkeit, in die er gebracht war, zu erlösen. Wo ihr nach Babylonien gehet, antwortete mir Mirisbal, so habe ich einen Bruder, Namens Alcitus, welcher in dieser Stadt ist. Er ist sehr bekannt und wird von den Hohen sehr geliebt. Ich will euch an ihn weisen, vielleicht wird er diesen Babylonischen Herren kennen. Ich habe seit zwey Tagen her vernommen, daß viele Syrer nach Babylonien reisen solten; ihr könntet mit ihnen die Reise thun. Nachgehends recommandirte mich Mirisbal seinem Bruder in  
einem

einem Brieffe, den er mir gab; und ich reiste mit den Syrern den folgenden Tag ab, nachdem ich ihn mit vielen Kenn- Zeichen herzlichster Liebe umarmet hatte.

Unsere Reise war sehr mühselig: Wir mußten drey Tage lang durch die dürre Wüsten Arabiens gehen, welche immerfort mit brennendem Sande angefüllt sind, auff welchen wir die Fußstapffen wilder Thiere gewahr wurden. Endlich naheten wir uns Babylonien, nach vielen ausgestandenen Beschwerlichkeiten. Wir waren auff einer Höhe, da wir diese grosse und berühmte Stadt entdeckten. Ich war plötzlich erstaunet, wegen ihres weiten Umfanges. Ich konnte kaum das Ende derselben mit meinem Gesichte erreichen. Man sahe nichts von allen Seiten, als nur prächtige Thürme, die sich bis an die Wolcken erhuben, Pyramiden, herrliche Palläste, deren mit einem verguldeten Metalle bedeckte Dächer die blendenden Sonnenstrahlen gen Himmel schickten. Wir sahen auf der Höhe des Königlichen Pallastes einen Wald, welcher gleichsam durch Bezauberung daselbst gehalten wurde, mit Bewunderung an. Der Euphrat gehet mit einem majestätischen Laufe mitten durch diese grosse

grosse Stadt. Über dem Flusse zeigt sich eine Brücke vom Bewunderungs-würdige Baue, welche so zu sagen, die zwey Theile der Stadt, welche der Fluß scheidet, zusammen füget. Die Mauern von Babylonien kommen mit den Wunder-Wercken, die sie einschliessen, überein. Wir waren davon noch ziemlich weit, und wir hörten schon einen unverständlichen und verwirrten Lermen. Allein da wir hinein kamen, so war nichts auf allen Ecken und Enden, als nur eine immerwährende Bewegung, eine Verwirrung der Menschen, die von unterschiedlichen Geschäften gang beunruhiget einander stießen. Es war nichts allenthalben, als nur ein Hauffe, Tumult und Verwirrung. Hier sieht man einen erregten Pöbel. An diesem Orte genießet man die Freude und die Ergöglichkeiten überflüssig; an einem anderen hört man die betrübt Familien weinen. Da feyert man bey dem Schalle allerley Instrumenten die Hochzeiten. Hier tödtet man einander, und bringt einander mächelmörderischer Weise um. Da krönt man diejenigen, welche in einer edlen Übung den Preiß davon getragen haben. Hier siehet man andere vorbehey gehen, welche man zum Galgen fährt. Alle diese

diese Verwirrung wird nicht nur allein von den Leuten des Landes; sondern auch noch von den Fremden, deren Anzahl darinnen unendlich ist, verursacht. Man höret allerley Sprachen reden. Man siehet alle Augenblicke Leute von allerley Nationen vorübergehen; Griechen nemlich, Egyptier, Mohren, Meder, Indier und Arabier.

Da ich eine Vergleichung der süßen Ruhe des Feldes, die ich genossen hatte, mit dem erschrecklichen Aufruhr machte, welcher in Babylonien regierte, so sprach ich drauff: Wie kan man in dieser Stadt glücklich lebē? Man ist darinnen nicht einen Augenblick sein eigen, und man stirbt drinnen, ohne einmahl das Leben betrachtet zu haben.

Ich war Anfangs auf nichts mehr bedacht, als nur Zeitungen von meinem liebsten Phoenix zu vernehmen. Ich war bey dem Alcitus, welcher in des Königes Pallaste wohnete. Er nahm mich mit so grosse Merckmahlen der Freundschaft auf, als ob er mich sein Lebenslang gekannt hätte. Er laseden Brieff seines Bruders Mirisbals, und unterbrach das Lesen desselben dann und wann, um die Augen auf mich zu werffen. Er umarmete mich Herzinniglich, und sprach zu mir

mir nachgehends, daß Arphaxis küniglich gestorben wäre, daß derjenige, den ich suchte, sich, nachdem er frey worden wäre, vielleicht wieder nach Griechenland gewendet hätte; und daß er sonst forschen wolte, ob ihm Jemand davon Nachricht geben könnte. Ich wohnete bey ihm während dieser Zeit, und er hatte vor mich mehr Hochachtung und Sorge, als man von der Gassfrenheit zu hoffen hat.

Ich hatte Weile alle Schönheiten von Babylonien zu sehen, und die Sitten seiner Einwohner zu untersuchen. Allein ich sahe bald, daß, ob schon diese Stadt ein Wunder der ganzen Welt ist, man doch nicht das geringste Vergnügen darinnen haben kan, so wenig Zuneigung zu der Tugend und der wahrhafften Ergößlichkeiten auch man bey sich findet. Ich kan nicht ohne roth zu werden euch von den Sitten der Babylonier gedencken. Sie ergeben sich den schändlichsten Wollüsten. Die Trunckenheit und das üppige Leben regieren darinnen mit voller Gewalt. Das Frauen-Volck kennet daselbst weder die Schamhafftigkeit noch das eingezogene Wesen. Sie sind gefährliche Nacht-Gespenster, welche mit ihrer Blöße bringen,

E um

um die Manns-Personen an sich zu locken, Sie sind die zauberische Syrenen, welche die Sinnen bezaubern, so die Vernunft einschläffern und die Tugend Schiff-Bruch leiden lassen, die sich nicht wider sie in acht nimmt, Sie sind die unflätige Harpien, welche die Herzen verderben und anstecken, und die allezeit hungrig die Güter der Manns-Personen, die sie endlich elend machen, verzehren. Sie sind gleich wie die Sphynge, welche allezeit die Wahrheit verstellen, die nur arglistige Worte haben, und welche diejenigen, die nicht die Geschicklichkeit gehabt haben, ihren Stricken zu entgehen und ihre gefährliche Geheimnisse einzusehen, eines kläglichen Todes sterben lassen. Was die Jugend betrifft, so bringt sie in den närrischen Ergötlichkeiten und den übermäßigen Spielen, darinnen sie ihre Güter und ihre Zeit, die noch kostbarer ist, verlichren, die Zeit zu. Man siehet sie in den Häusern, in denen die Schamlosigkeit, das Zancken und die Todschläge wohnen.

Der König von Babylonien heisset Nabonasar. Seine Gewalt macht ihn zu den schrecklichsten Monarchen von dem Orient. Er hat unermäßliche Reichthümer. Er gemisset



niesset eine Gesundheit, welche nichts verderbet. Er vermag alles, und bedient sich nur seiner Gewalt, um alles das, was ihn in den Wollüsten kan leben lassen, an sich zu ziehen. Er vergisset nichts von allen dem, welches er zu seiner Glückseligkeit etwas beitragen zu können vermeynet. Er ist auf die Ergötzlichkeiten erpicht; er versammet sie alle in seinem Pallaste. Er lebet aber seit so lange her in der Wollust, daß er nichts mehr hat, als nur schon gebrauchte Ergötzlichkeiten. Er hat gleichsam für denselben einen Eckel. Sie machen ihn bald müde, und beunruhigen ihn endlich. Also befindet sich Nabonasar mit aller seiner Macht in sehr unglückseliger Furcht. Um den Kummer seines Gemüthes zu vertreiben, so verspricht er grosse Belohnungen denenjenigen, die ihm einen einzigen Tag eine vollkommene Befriedigung werden zumege bringen können. Alle seine Hoffleute bemühen sich auf Ergötzlichkeiten zu spintifiren. Sie suchen alle Tage derselben neue herfür: Sie erschöpfen alles das, was die scharffsinnigste Wollust erfinden kan, um denen Lüsten eine neue Krafft zu geben, die sich könne den stumpfen Sinnen empfinden lassen. Die ganze Welt aber kan nicht Nabonasar

glücklich machen, noch ihm diese Freude geben, die er, ohne sie finden zu können, suchet. Er will glücklich seyn, und findet doch nirgends sein Glück. Er suchet auff allen Seiten das, was seinen Verdruß zerstreuen könnte; allein das, von dem er vermeynt, daß es ihm die Freude in seinem Herzen verneuren solte, ist oft dasjenige, so ihn am wenigsten rühret. Er hat kaum das, was er wünschet, als schon ein erschrecklicher Eckel ihn davon abreisset. Man siehet ihn mitten unter seinen Panqueten und seinen Triumphen traurig und unruhig. Er lieget auff Rosen, und findet doch allerwegen nur Dornen.

Es fanden sich viele Personen, um eine Traurigkeit zu verbannen, die er allenthalben mit sich trug, welche ihm zu Reisen riefen, sagende: daß eine andere Gestalt der Dinge, die er sehen würde, seinen Kummer zerstreuen würde. Man fieng an diesem Anschläge Beyfall zu geben, als ein Mann, der ein besserer Philosophus war, als die andern, zum Nabonasar auf eine ernsthaftte Art sagte, daß er sich die Bequemlichkeiten des Lebens entziehen, und auch einige Tage lang etwas dulden solte, um das, was die Ergötzungen und die Luste empfindlichstes haben,

ben, nachgehends zu schmecken. Jederman pflichtete dem Philosopho bey. Man meynte, daß er ein sicheres Mittel gefunden, den Nabonasar glücklich zu machen. Allein sie waren sehr betrogen/und er wäre bald so unglücklich gewesen wie vorhin. Der König folgte nur seinen liederlichsten Hoff-Leuten, die ihn geneigt machten, sich alle Tage in der Trunckenheit zu unterhalten, um seinen Verdruß zu vertreiben, und setzten ihn in einen noch elendern Zustand. Drauff ergab er sich, nachdem er allen Wohlstand und allen Gebrauch der Vernunft verlohren hatte, denen unaestümmen Unruhen. Er lieff allerwegen hin, wohin ihn seine närrische Gedancken trieben. War er in dem Zustande glücklich? Ach leyder! wie hätte er es seyn können? Die unruhige, in dem Wein ersoffene und von den hefftigen Erschütterungen beunruhigte Seele, das verwirrte Gemüth, die gänzlich verdunkelte Vernunft, und das von tausend tobenden Passionen erregte Herze, welche es gleichsam aussereiner Stelle setzten, lieffen die ihn einmahl erkennen? Alleine ich irre. Er erkannte in den stärcksten Anstößen seiner Trunckenheit nicht in seiner hefftigste Schwermuth bisweilen seine Verkerung. Man sa-

he ihn in Gegenwart seiner Hoff-Leute Thränen vergiessen. Er weinte und sprach zu sich selbst, daß das ein jämmerlicher Stand wäre, darinnen er sich sähe, welcher die Ursache seines Weinens wäre. Es wäre ein lebhaftes Licht, welches seinen Verstand auf einige Augenblicke erleichtete, und das ihn bis an das Innerste der Seele durchdringe, gleich wie ein Blitz, welcher währendem einen Ungerwitter durch die finstern Wolcken fährt, und aber alsobald wieder in eine tieffe Nacht verfallen lässet: also litte Nabonasar, da er sich erkannte, eine grausame Straffe, die er nicht würde haben länger ertragen können, wann er nicht so gleich wieder in seine tieffe Blindheit gefallen wäre.

Er hatte einen Prinz, Namens Miramides, welchen die Zuneigung zu den Reisen in unterschiedliches Unglück gestürzet hatte, das ihn viele Jahre lang weit von seinem Vaterlande zurück hielt. Er durchlieff gerne bereits von seiner Kindheit an alle die Länder in seinem Gemüthe, die er dereinst sehen wolte. Er gedachte nur an das, was die Reisen angenehmes haben, ohne an die Mühe und Gefährlichkeiten zu gedenden, die davon unzertrennlich sind. Da er sich im  
Alter

Alter sahe, sein Fürhaben auszuführen, so  
bath er seinen Königlichen Herrn Vater, daß  
er ihm zu reisen erlauben möchte, um die  
schönen Städte Afiens und Griechen-Lan-  
des zu sehen. Der König willfahrete ihm  
nur mit Verdruß, und schiene das Unglück  
vorher zu sehen, das seinem Prinz drohete.  
Man wuste, daß er zu Tyrus sich auf das  
Schiff gesetzt hatte, um in die Insel Creta  
zu gehen. Seit dem aber hat man nicht er-  
fahren können, wohin ihn das Verhängniß  
geführt hätte. Es war schon eine Zeit lang,  
daß ich in Babylonien war, als ein Mann,  
ber dem Arphaxis gedient hatte, mir von un-  
gesehr sagte, daß Phoenix nicht mehr in der  
Stadt wäre. Er kannte ihn gut, und versi-  
cherte mich, daß er sich nach Griechen-Land  
zurück begeben hätte. Ich war entschlossen,  
den kommenden Tag weg zu reisen, als das  
Glücke, welches noch halsstarrig war, mich  
zu verfolgen, mir den letzten seiner Streiche  
vorbehielte, um mich in den kläglichsten  
Stand, darinnen ich jemahls war, zu setzen.

Aleitus hatte sich an die Hohen geschla-  
gen, ohne zu hoffen, dabey sein Glück zu ma-  
chen. Seine schöne Qualitäten und seine  
schönen Gaben machten, daß ihn die Fürsten

aussuchten, und ihn bald ihrer zärtlichsten Vertraulichkeit theilhaftig machten. Die mit ihm gleiches Fürhabens, wurden also bald darüber eifersüchtig. Sie wendeten alles an, ihn zu stürzen, und mußten endlich ihn bey seinem Schuß-Herrn in Ungunst zu bringen. Diese hatten ihm ein Geheimniß anvertraut, welches, wann es jemand entdeckt hätte, ihnen ihr Leben in Gefahr setzte. Alcius bebete, da sie ihm das Geheimniß entdeckt hatten. Alle die Gefährlichkeiten, deren er ausgesetzt war, stellten sich seinem Gemüthe vor, und er seufftete darüber. Sein Ahnen betroge ihn nicht. Das Geheimniß wurde entdeckt, und diejenigen, die es ihm anvertraut hatten, vermeynten von dem Alcito verrathen zu seyn. Sie ließen ihn in ein grausam Gefängniß setzen; und ich wurde, weil man mich vor seinen vertrauten Freund hielt, in sein Unglück eben den Tag verwickelt, da ich mich wieder von demselben erholen sollte. Sehet! wohin den Alcium die schöne Gaben und die Vertraulichkeit der Fürsten brachten. Was mich betraff, so ward ich in einem Abgrunde des Schmerzens gleichsam ersäuffet. Man hat mich in ein unterirdisches Gefängniß gesetzt, dar-

innen

innen ich nur eine Lampe sahe, deren schimmerndes Licht nur einen traurigen und finstern Schein gab, der erschrecklicher war, als die Dunkelheit selbst. Ich hätte niemahls geglaubt, daß ein Mensch so viel leiden könnte. Ich hatte aber meiner Herrschafftigkeit vonnöthen, um mich nicht der Verzweiflung zu ergeben. Allein da ich vermeynte nichts mehr als nur den Tod zu hoffen zu haben, so warffen die Götter auf mich einen günstigen Blick; sie erhörten meine Seuffzer und mein Winseln.

Der Prinz des Nabonafars gelangte glücklich an zu der Zeit, da man alle Hoffnung, ihn wieder zu sehen, verlohren hatte. Ganz Babylonien zeigte das Übermaß seiner Freude; und Nabonasar, um die seine gleichfalls sehen zu lassen, sienge an alle die Gefangenen loß zu geben, die in Babylonien waren. Man eröffnete mir meinen Kerker, und ich sahe endlich die Klarheit des Tages, ich sahe dieselbe an, als das allergrößte Gut. Ich schätzte mich zu dieser Zeit der glücklichste Mensch zu seyn, der jemahls gewesen. Der erste, den ich sahe, war Alcitus, den man auch hatte aus seinem Gefängnisse herausgehen lassen. Ich umarmete ihn, in-

dem ich ihm um den Hals fiel. Wir konnten nicht die erste Heftigkeit unserer Freude hemmen, die sich bis auf das Umfassen erstreckte. O glücklicher Tag! schrie Alcitus aus, ich kannte niemahls besser den Werth der Freyheit. Eine einzige Sache mäffiget meine Freyde, o Neoptoleme! dieselbe ist, euch in mein Unglück gezogen zu haben. Ihr habt daran keinen Theil, antwortete ich ihm. Ich habe mich nur über das Schicksal zu beklagen, das mich verfolget. Allein ich will auf das geschwindeste aus dieser unglücklichen Stadt weichen, um ein neu Unglück zu vermeiden. Ich will dem Glücke, mir darinnen noch selne Tücke versuchen zu lassen, nicht die Zeit lassen. Ich fühle, ich weiß nicht was in meinem Herzen, welches mir einigen andern kläglichen Zufall andeutet. Ich redete noch, als man kam, uns als Verbrecher der beleidigten Majestæt in Verhaft zu nehmen.. Die Feinde des Alciti klagten ihn an, daß er in eine Conspiration getreten sey: Der König überließ die Mühe, die Sache zu untersuchen, seinem Prinze Miramides. Wir hatten Befehl, vor ihm Rede und Antwort zu geben, zu kommen; und ein Zahlreicher Schwarm gewaffneter Männer führte uns hin.

Ich

Ich gieng mit einer ruhigen Geberde, vor dem Prinz des Königes zu erscheinen, indem ich die Angst gar nicht fühlte, welche die Straffbaren ausstehen, und die ihnen entsetzlicher als der Tod selbst zu seyn scheint, wann sie vor ihre Richter gestellet sind. Die Aufrichtigkeit meines Lebens gab mir eine feste Versicherung, welche auch das Anschauen der grausamsten Todes-Straffen mir nicht würde haben nehmen können. Alcitus hatte keine Mühe seine Unschuld zu rechtfertigen. Die mit Kraft angefüllte Wahrheit, und die sich in ihrer Einfalt so wohl erkennen läßt, zeigte sich alsobald dem Miramides, so rein als das Licht, daß Alcitus über seine Feinde siegete. Während der Zeit, da er redete, sahe mich Miramides aufmerksam an. Auf einmal fieng er an zu sagen: Ist das nicht der Sohn des Achillis, den ich sehe? Ich fühlte mich beweget, da ich ihn also reden hörte. Ja, grosser Prinz, antwortete ich ihm, das Verhängniß, das mich von meinem Vaterlande entfernt hat.

Er ließ mich nicht fortfahren, und umarmete mich, da er zu mir kam, als einen alten Freund, den man seit langer Zeit her nicht gesehen hat. Erkennt ihr mich denn nicht mehr?  
sprach

sprach er zu mir, und ist der Slave, mit dem ihr bey dem Clityphon eine Freundschaft geschlossen habt, nicht mehr in eurem Andenken? Ich wurde plötzlich voll Erstaunen, ihn also reden zu hören. Allein ich sahe, da ich mich meiner ersten Gedanken erinnerte, welche so vieles Unglück aus meinem Gedächtniß ausgetilgt hatte, daß der Prinz des Königs eben der Lycas war, der mich hatte überreden wollen, uns in der Nacht, da Clityphon seinen Todschlag begieng, zu retten. Ich erkannte ihn ungeachtet des Glanzes der ihn umgab, und alle seine Lineamenten entdeckten sich nach und nach. Soll ich mir getrauen zu sagen, daß ihr, grosser Herr, es selbst seyd, schrie ich aus? Es war vergeblich, daß ihr zu der Zeit eure Geburt mir verborgen hieltet. Ich entdeckte etwas grosses in eurem Gesichte. Clityphon betrog sich darinnen antwortete er mir: Ich wolte mich ihm gar nicht zu erkennen geben, so lange ich sein Slave war, besorgende, er möchte mich in die Hände meiner Feinde lieffern, und ich habe unter einem unbekanntem Nahmen meine Freyheit leichter wieder erlanget. Allein wo ist der weise Greiß, welcher so offte durch die Unmuth seines Gespräches meinen Kummer

mer

mer gestillet hatte, und den ich gegen euch mit  
herzlicher Liebe angefüllt sahe? Ach leyder!  
antwortete ich ihm seuffzende, das Glück hat  
uns getrennet. Ich war gekommen, ihn in  
Babylonien zu suchen. Allein ich habe ver-  
nommen, daß er nicht mehr darinn sey. Viel-  
leicht suchet er mich selbst, oder hat sich wieder  
nach Thessalie zu meinem Groß-Vater Pe-  
leo gewandt. Miramides antwortete mir:  
Ich werde nichts unterlassen, um euch eurem  
Vaterlande wieder zu lieffern, und euch euer  
Hauß wieder sehen zu lassen. Und ihr Alci-  
tus, fuhr er fort, sich zu ihm wendende, ich  
zweiffele nicht an eurer Treue, noch an eurer  
Tugend. O wie sind die Leute so gottlos!  
wessen ist nicht ihre Bosheit fähig! was ge-  
trauet sich nicht der schwarze Neid zu unter-  
nehmen? Allein ich will euren Feinden die  
Straffe, die ihrer Verleumdung gebühret,  
schon empfinden lassen. Eure siegende Zu-  
gend wird sich mit Ruhm zu erkennen geben,  
und der beschämte un erschrockene Neid wird  
genöthigt seyn, sich selbst heinlich zu zer-  
reißen.

Nachdem Miramides also geredet hatte,  
wolte er sich den Babyloniern zeigen, die ihn  
seit so lange her verlohren hatten. Er stieg  
auf

auf eine von zwey Löwen gezogenen Wagen,  
 und ließ mich neben sich sitzen, ich mochte ihm  
 Widerstand thun, wie ich immer wolte.  
 Wir führen also durch ganz Babylonien.  
 Das Volk folgte dem Wagen Hauffenwei-  
 se; sie lieffen den Himmel von ihrem Freuden-  
 Geschrey erschallen. Die Trompeten  
 mischten sich unter das Gethöne des Zuruf-  
 fens. Die Flüsse des Euphrats, die heim-  
 lichste Hölen erschalleten davon. Junge  
 Kinder, die Liebs-Göttern gleichen, warffen  
 die Blumen aus vollen Körben auf unsern  
 Weg. Eine unendliche Anzahl Personen  
 lieffe von allen Seiten herzu, um den Prinz  
 des Königes zu sehen. Man sahe derselben  
 eine Menge auf den Stadt-Mauern. Viele,  
 die keine Stelle fanden, waren auf Bäume  
 gestiegen. Ich sahe damahls was es für ei-  
 ne Beschaffenheit mit dem Glücke hatte. Es  
 waren nur einige Stunden, da ich in einem  
 grausamen Gefängnisse war, ohne einige  
 Hoffnung daraus zu kommen; und vor dem  
 Ende des Tages führt man mich gleichsam  
 im Triumph. Eine so plöbliche Verände-  
 rung hatte mich erstarrt gemacht; und mein  
 Herz war noch nicht recht fähig die Freude  
 zu schmecken, die auf allen Seiten sich spühren  
 ließ.

Das

## Das vierdte Buch.

Nachdem Miramides sich dem sämtlichen Babylonischen Volcke gezeigt hatte, so kamen wir wieder in den Pallast des Nabonafars, darinnen man eine Herrlichkeit und eine Pracht des Königes der Assyrier sahe. Er gab darinnen ein prächtiges Festin, welches mit ungemeynen grossen Unkosten zubereitet worden. Die raresten Rauchwercke, die köstlichsten kräftige Säffte und alles, was den Sinnen mit der größten Delicatesse schmeicheln kan, war dabey angewendet. Die folgende Tage musste ich von neuem bey den Ergößlichkeiten seyn. Man gebrauchte alles, unsere Herzen der Freude und dem Vergnügen zu überlassen. Was empfunde ich nach und nach vor unterschiedliche Bewegungen, und wie schwer war es mir, mein Herz von den süßen Wirkungen der Ergößungen, die Hauffenweise durch alle meine Sinnen giengen, zu beschützen. Die Wollust hat etwas so lebhaftes und so zärtliches nach dem Schmerze, daß es schwer ist den süßen Bewegungen, die sie in uns erwecket, nicht Platz zu geben. Meine Vernunft mochte mir die Eitelkeit dieser Ergößlich-

gösglichkeiten die Bitterkeit, welche sie begleitet, und die grausame Marter, die sie nachgehends nach sich lassen, fürstellen, wie sie wolte; so sahe ich doch Jedermann, der sich der Freude ergab und ich sienge an, mich von dem Hauffen verführen zu lassen. Ich merckte, daß die Weißheit, die alle mein Vergnügen bey Mirisbal war, nach und nach aus meinem Herzen verschwande. Der ich den Stürmen des Glückes widerstanden, der ich standhafftig die Härte der Dienstbarkeit ertragen, wurde von den Reizungen der Wollust wandelnd gemacht. Ich lieffe mich um so viel leichter überwinden, weil der Feind nur mit Annehmlichkeit hinein drang, und ich in meiner Niederlage Ergösglichkeiten fand. Wo war ein Mittel die Reinigkeit seines Herzens mitten unter den Wollüsten zu Babylon zu bewahren? Ich weinte einsmahls darüber bitterlich. Ich wolte mich wider meinen Willen aus dem Schooße der Lüste heraus reißen; allein ich war nicht Herr über mich selbst. Ich sienge an dem Miramides von meiner Abreise zu gedencken. Er gebrauchte alles; ernstliches Anhalten, Vorstellungen und Bitten, um mich einige Zeit zurück zu halten. Ich vermochte ihm nichts abzu-

abzuschlagen. Allein ich blieb deswegen sehr traurig und spazierte allein in dem Walde, der über des Königes Pallaste ist. Da ich mich allda auf einen zarten Rasen gesetzt hatte, so geschah in mir selbst ein heimlicher Kampff, welcher mir das Herz zerriß. Ich wolte Babylonien verlassen und in mein Vaterland kehren; und von der andern Seite sahe ich mich gereizet, das Vergnügen, das mir angetragen war, lange Zeit zu genießten. Während dieser Zeit sahe ich auf mich eine Weibs-Person von einer aufferordentlichen Schönheit zu kommen. Sie war voller Reizungen, und es war auf einmahl schwer, sich vor denselben zu schützen. Die Liebe, die Freude und die Lüste waren auf ihrem Angesichte gemahlet. Sie trug in ihrem Schoosse die weichen Wollüste, die bezau-bernde Reizungen, und die schmeichelhafte-  
sten Lock-Speisen. Sie verbarg unter den Blumen das Gift, welches den Tod verur-sachet. Ihre Kleidung schiene nur gemacht zu seyn, unsere Begierden zu reizen. Ein Hauffe Wollüste flogen um sie herum. Alles zeigte an ihr die Wollust. Mit einem Wor-te: Es war die Wollust selbst. Alsobald wandte sie alle diese Geheimniß-volle Kunst

§

an,

an, welcher die geschickten Weiber sich bedien-  
 nen, um von den Manns-Personen geliebet  
 zu werden. Sie wolte zu diesen Annehmliche-  
 keiten die Anmuth ihrer überredenden Wor-  
 te hinzuthun, um sich zu der vollkommensten  
 Meisterin meines Hergens zu machen. Ihre  
 Stimme war sanfft und schmeichelnd. Wenn  
 man ihr Gehör gab, so fühlte man eine süsse  
 Herz-innigliche Liebe, welche das Herz weich  
 machte. Sehet, mit was für Worten sie  
 mich anredete: Junger Grieche, übergieb  
 deine Sinnen den süssen Lüsten! mache dich  
 von deinem Kummer loß, welchen eine lange  
 Gefangenschaft dich hat leiden lassen. Die  
 Ergößlichkeiten werden dir dafür angeneh-  
 mer scheinen. Mache dir die Vortheile der  
 Jugend zu Nuz. Jetzt ist es Zeit, sich der  
 Freude zu ergeben, ehe dir das krafftlose Al-  
 ter diese Lebhaftigkeiten und diese Annehm-  
 lichkeiten, die du besitzest, benimmt.

Also redete mit mir die Wollust. Ich  
 fieng an mich ihren verführischen Reden zu  
 ergeben, da sie aus Versehen die schädliche  
 Masque fallen ließ, mit welcher sie die Men-  
 schen bezaubert, und der sie sich bedient, unter  
 denen falschen Reizungen eine schändliche  
 Häßlichkeit verborgen zu halten. Ach! wie  
 ehrloß

ehrloß und verächtlich schiene sie mir. Alle ihre Reizungen verschwunden, gleichwie die Schatten bey Herannahung des Lichtes davon fliehen. Sie schämte sich. Zudem sie verwirrt und in Unordnung gebracht war, wendete sie sich um, mir ihr Gesichte nicht sehen zu lassen, und flohe endlich verzweifelt davon. Ich wurde die Neue gewahr, die ihr von nahen folgete, welche die Brust zerreisset, und von dem Wurme, der ihr das Herz un-  
aufhörlich naget, gequählet wird.

Ich war von allen dem, was ich gesehen hatte, angefüllt, als ich eine andere Frauens-  
Person von einer entzückenden Schönheit und deren Reizungen nichts als nur wahrhaftes hatten, gewahr wurde. Wie war sie von der betrügerischen Schönheit, die mich auf einmahl hatte verblenden wollen, unterschieden. Hier war ein Gesicht sonder Schmincke; ein viel weiserer Rock, als der Schnee, schleppete sich hinter ihr in langen Falten. Der Schein eines reinen Lichtes umgab sie von allen Seiten. Ihr edeles und majestätisches Ansehen erweckte die Ehrerbietung, die Liebe und die Bewunderung auff einmahl. Auch der geringste ihrer Blicke wurde von der Bescheidenheit begleitet.

Eine Liebens-würdige Röthe war auf ihrem Gesichte ausgebreitet, deren angenehme Munterkeit mein Herz an sich zog. Es war in allen ihren keuschen Reizungen ein wahrhaftes Ansehen, welches man nicht sehen konnte, ohne von der Liebe zur Tugend eingenommen zu seyn. Ich merckte alsobald, daß es die Tugend selbst war. Sie nahete sich zu mir, indem sie diese Worte zu mir sprach: Du Sohn des Achillis, nimm dich in acht, daß du der zauberischen Stimme der Wollust niemahls folgest, sie kan dir nur falsches Vergnügen geben, und du würdest bald ihre grausame Tyranny erfahren. Bey mir allein wirst du das wahrhaftte Glück finden. Ich bin gar nicht eine Feindin der Ergößlichkeiten; Vielmehr bin ich die wahrhaftte Wollust. Ich kenne gar nicht die Ergößungen, welche die Vernunft beunruhigen; ich liebe nur das, was rein und was wahrhaft ist. O Neoptoleme! gehe aus diesem Babylon, welches deiner Unschuld schädlich seyn würde; fliehe diese weichliche Wollust, gieb mir dein Herz, ohne es zu theilen. Ich werde höchst erfreut seyn, dich zu erobern.

Nachdem ich die Tugend hörte, so fühlte sich

sich meine Seele lebhaft erleuchtet; sie erhebe sich über alle Dinge der Erden, wie ein Adler, welcher sich über die Wolken schwinget, und einen heitern Himmel genießet. Eine göttliche Freude füllte mein Herz an. Sie war rein wie der Crystall. Warlich ich will euch lieben, göttliche Jugend, rieß ich ganz entzückt aus. Ich finde an euch etwas so wahrhaftes und so sicheres, daß ich euch den Augenblick, da ich euch gesehen, mein Herz geschenkt habe. Ihr allein sollet in Zukunft die Richtschnur aller meiner Thaten seyn. Das Glück, das ich habe euch zu lieben, schätze ich so hoch, daß ich glaube, daß das größte Unglück, welches mich treffen kan, dasjenige ist, euch zu verliehren. Ich will niemahls der schändlichen Wollust folgen. Ich kan nicht begreifen, wie ich doch denen falschen Reizungen einen einigen Augenblick habe geneigt seyn können. Das macht, daß ich noch nicht eure göttliche Schönheit gesehen hatte. Ihr habt euch noch nicht mit allen euren Reizungen meinen Augen gezeigt.

Mittler weile Neoptolemus also redete, war die ganze Versammlung erstaunet. Sie sahen einander an. Dem Phœnix gefiele es, die schönen Worte, so aus dem Munde sei-

nes jungen Untergebenen heraus giengen, zu hören. Menelaus faßte eine hohe Meynung von dem Sohne des Achillis. Hermione von seiner Erzählung gerühret, hatte Noth die Thränen, mit denen ihre Augen sich wider ihren Willen anfällten, zurück zu halten. Das war eine Neigung zur Tugend, die ihr Herz einnahm, und die sie durch zärtliche Bewegungen erregete. Neoptolemus, der dieses gar nicht gewahr wurde, fuhr fort, also zu erzählen.

Nachdem ich diese Worte zur Tugend gesprochen hatte, so warff sie auff mich einen lieblichen Blick, der mir bis in das Innerste der Seele drang. Ihre Füße verliessen die Erde, und sie verschwunde, da sie sich in die Luft erhobe, vor meinen Augen. Die über-grosse Freude, von der ich in Gegenwart der Tugend entzückt war, nahm nach und nach ab. Unsere Seele ist nicht fähig lange Zeit auf der Erden eine so fürtreffliche Freude zu empfinden. Sie ist auch nur vor diejenigen auffewig bestimmt, die sich durch ihre Tugend einen Weg geöffnet haben, der sie in diese glückselige Felder, allwo der Friede, das Vergnügen und die ewige Entzückung regiert, geführet hat. Allein ich fühlte allezeit in meinem  
Herzen

Herzen eine heimliche Macht und eine leb-  
hafte Würdigung der Tugend, die mich auf-  
munterte. Ich machte mir diesen glückseli-  
gen Zustand zu Nuze, und war auf nichts  
mehr bedacht, als nur aus dem schändlichen  
Babylon zu gehen. Ich besuchte Mirami-  
des, ich umarmete ihn mit thränende Augen.  
Ich entdeckte ihm die Unruhe, von der mein  
Herz war eingenommen worden. Ich er-  
zählte ihm, welcher Gestalt die Wollust und  
die Tugend sich meinen Augen gewiesen hät-  
ten. Ich gedachte ihm von den betrügerischen  
Reizungen der Einen, und von den himmli-  
schen Schönheiten der Andern. Er fieng ver-  
geblich an, mir zu sagen, meine Abreise noch  
aufzuschieben. Ich fürchte zu sehr, daß das  
göttliche Feuer, welches mein Herz erwärm-  
te, sich gänzlich auslöschten möchte. Ich hat-  
te schon zu sehr erfahren, daß die Lust zu denen  
Ergößlichkeiten alle unsere gute Gedanken  
verschwinden läffet. Ich antwortete Mira-  
mides mit solcher Standhaftigkeit, daß ich  
ihm die Hoffnung, mich durch seine Worte  
zu gewinnen, benahm; und da er sahe, daß  
er mich nicht mehr zurück halten konnte, so  
sprach er von meinen Reden gerühret zu mir:  
Was soll ich denn thun, so ihr euch nicht ge-

traut noch etliche Tage in Babylonien zuzubringen, der ich gezwungē bin darinn Lebenslang zu verbleiben? Ich werde niemahls das Glück haben, gleich wie ihr, auf dem Wege der Jugend zu wandeln. Ich muß euch mein Herz erdffnen, o mein liebster Neoproleme, fuhr er fort. Ob ich gleich allezeit in dem Laster gelebt habe: So bin ich doch oft von den Schönheite der Jugend gerührt worden. Ich merckte seit lange her, daß man ohne derselben nicht glücklich seyn kan. Da ich mit euch ein Slave war, so hörte ich niemahls die weisen Reden des Phœnix an, ohne zu empfinden, daß ein heimlich Verlangen, tugendhafft zu werden, bey mir entstand. Ich habe bisweilen gute Gedancken gehabt; allein sie sind allezeit fruchtloß gewesen, weil ich der schnellen Neigung meiner Affecten niemahls habe widerstehen wollen. Meine Vernunft seuffzet oft darüber; sie murret deßhalbē und schreyet: Diese Oberherrscherin aber befindet sich jezo eine unglückselige Clavin. Wann noch jemand mich durch seine Reden auffmuntern wolte: So würde er mich durch sein Beyspiel stärken. Allein ich bin hier ganz allein; alles was um mich herum ist, ist verderbt, und ich sehe, daß  
man

man fähig wäre, mich meine beste Anschläge verderben, und zernichten zu lassen. Es ist um mich gethan. Es ist vielleicht das letzte mahl, daß man mir von der Weißheit reden wird. Wann ich von hier weggehen will, so läffet mich ein Hauffen schändlicher Fuchs- schwänger wieder in ein Laster fallen. Ich werde mich nicht mehr alles dessen erinnern, was ich euch gesaget habe; alle meine gute Gedancken werden verschwinden. Ich werde dieses reine Licht, welches mich jeso erleuchtet, verlihren, und als ein Blinder aus einem Abgrunde in den andern mich führen lassen. O Miramides! wie seyd ihr zu beklagen, sprach ich zu ihm, daß ihr um euch herum nur verderbte Hoff- Leute habt. Sie wären fähig das schönste Gemüth zu vergifften. Allein, meynet ihr, daß sich kein tugendhafter Mensch zu Babylon befinde? Ob schon daselbe eine Stadt des äppigen Lebens ist, so kan sich doch welcher sonder Zweifel finden. Es steht bey euch, sie mit Mühe zu suchen. Alcitus ist aus der Zahl dererjenigen, von denen ich rede. Folget seinen weisen Rathschlägen, thut der Reinligkeit seiner Sitten nach. Er wird höchst erfreuet seyn, so er erfähret, daß ihr den Fürsaz habt, der angenehmen Tugend zu folgen.

§ 5

Ich

Ich redete also, als durch einen glückseligen Zufall Alcitus, der uns hatte wahrgenommen, sich vor den Miramides stellte. Der junge Prinz blieb eine Zeit lang erstarrt, und getraute sich anfangs nicht die heimliche Gedanken seines Herzens dem Alcito zu entdecken. Um ihn aus seiner Verwirrung zu ziehen, so war ich desselben Dolmetscher. Ich ließ das Verlangen wissen, welches er hatte, die Tugend zu ergreifen. Und er gestund mir solches. Nachdem Alcitus ihm seine Freude bezeugt hatte, redete er also zu ihm: Grosser Prinz, ihr seyd sonder Zweifel von den Göttern geliebt, weil ohngeachtet des verderbten Zustandes, in dem ihr gelebt habt, ihr eine heimliche Begierde, die Tugend zu lieben, in eurem Herzen von Zeit zu Zeit entstehen fühlet. So ihr die Gedanken, in denen ihr seyd, erhalten wollet, so fliehet die Gottlosen, entfernt von euch alle diejenigen, die bis dato euren Affecten geschmeichelt haben. Denenjenigen, die offft mit uns sind, thun wir unvermerckt nach. Auf diese Weise schmeichelt sich das Laster ein, verbindet sich mit uns, und gehet, also zu sagen, aus einer Hand in die andere. Also rühret die Tugend unsere Seele, wann wir sie bey andern sehen.

Sie

Sie zwinget uns, sie zu bewundern. Sie würd't nachgehends in uns, und öffnet sich heimlich einen Weg, um in unsere Herzen zu kommen. Sehet die Krafft eines Beyspieles. Gleichwie wir aber hauptsächlich geneigt sind, denenjenigen, die über uns sind, nach zu ahmen; also solt ihr wissen, daß ihr selbst den andern zum Muster dienet. Erkläret euch öffentlich zur Tugend; und alsofort werden alle diejenigen, die um euch herum sind, sich zu ihr wenden, und eurem Exempel folgen. O! wenn euer Königlich-er Herr Vater, nachdem er lange auf die Lüste bedacht gewesen, diejenigen, die man in der Weisheit schmecket, versuchen wolte; so würde ganz Babylon, so sehr auch dasselbe in dem üppi-gen Wesen ersoffen ist, das Laster verlassen, wann sein König sich zum Feinde desselben aufwerffen wolte. Was hat doch das Beyspiel eines Königes über seine Unterthanen für Macht! Seine Befehle werden niemahls besser vollzogen, als seine Exempel.

Immittelft Alcitus also mit ihm redete, so nahm Miratides alle seine Worte in sein Herz auf. Sie hatten ein noch sehr langes Gespräch zusammen. Endlich machte ich dem Einen und dem Andern den letzten Abschied.

schied. Sie bezeugten grosse Klage über meine Abreise. Miramides gab mir etliche junge Babylonier zu meinem Gefolge bis nach Tyrus, allwo er ein Schiff zubereiten ließ, um mich in mein Vaterland zu führen.

Dasselbe war alsobald Seegelfertig, da ich zu Tyrus angelanget war. Die Botsleute, die sich über meine Ankunfft erfreueten, krönten das Hintertheil des Schiffes mit Blumen. Der Hafen erschallte von ihrem Geschrey. Sie huben aus allen Kräfften die Ancker, derer Zacken den Ufer zerriessen; und die jüngsten, die auf die Seilen geschicklich stiegen, säumeten nicht die Segel aufzuspinnen, welche alsobald von einem günstigen Winde aufgeblasen wurden.

Wir reisen. Die süsse Hoffnung Griechensland wieder zu sehen, füllte mein Herz mit einer Freude an, welche mir das Andencken des Ortes meiner Geburth lebhaft erneuerte. Die Empfindung der Zärtlichkeit, welche die Natur uns von unserer Kindheit an gegen diejenige, an die uns das Blut verbindet, giebt, und endlich alles machte mich der ersten Einbildungen, die ich empfangen hatte, eingedenck. Ich sienge bereits an eine angenehme und temperirter Luft zu schöpfen. Die

Die Winde und Neptunus waren seit vielen Tagen her durch eine glückliche Schiff-Farth unserem Verlangen günstig. Das Meer aber ist zu unbeständig; und es war uns schwer in so langer Ubersarth, die wir zu thun hatten, seine Tücke nicht zu erfahren. Wir hörte es auff einmahl vom weiten brüllen. Darnach wurde es selbtes tobend; seine Wellen erhuben sich wie Berge. Wir lasen alsobald unsere Seegel nieder usi weichen der Gewalt des Sturmes. Wir waren auf diese Weise ein Spiel der Wellen; alleine wir sahen dieselbe sich nach und nach legen. Das ungestüme Blasen der Winde läffet nach. Der Steuermann erkannte, daß er uns auf die Ionische Risten geworffen hätte. Mileten zeigte uns von ferne seine hohen Thürme, und unsere Bots-Knechte bemühten sich Vermöge der Ruder in seinen Hasen einzulauffen. Es hatte sich in dieser Stadt ein noch gefährlicherer Sturm erhoben, als derjenige war, den wir auf dem Meere erfahren hatten. Wir wurden in dem Hasen ein unsinniges Volk, welches sein Heulen bis in den Bergen der Gegenden da herum erschallen ließ, gewahr. Das Schwerdt glängte von weitem vor unsern Augen. Wir sahen alle Augenblick den

Zumult

Tumult zunehmen; und ein verwirrter Lärm,  
 der einem Sturme gleich ist, welcher in der  
 Luft fauset, lästet sich hören. Ich säume  
 nicht in den Hafen zu steigen, und ich sehe be-  
 bende alles Schrecken eines bürgerlichen  
 Krieges. Man hätte gesagt, daß die drey  
 Furien ihre Fackeln schüttelnde hier und dar  
 giengen, in allen Herzen den Zorn und die  
 Rache anzuzünden.

Ich bathe Thetis, mich nach der Seite  
 des Meeres wendende, meine Kräfte zu ver-  
 mehren und meinem Sürhaben beyzustehen.  
 Ich rücke heran und begeben mich mit dem  
 Degen in der Hand mitten unter den Hauf-  
 fen, schreyende: O ihr unsinnige Jonier, o du  
 Volck von Mileten! höret an die Stimme  
 eines uneigennütigen Fremdlings; thut auf  
 einen Augenblick eurer unersätlichen Wuth  
 einen Einhalt. Auff diese Worte siehet mich  
 alles Volck ganz bestürzt an. Thetis hat-  
 te meiner Stimme eben die Krafft gegeben,  
 welche Minerva des Achillis meines Va-  
 ters seiner gab, als ein einziger Schall seines  
 Geschreyes sich allen Trojanern hören ließ.  
 Was verlanget eure Wuth? fuhre ich an:  
 noch fort: Wollet ihr euch selbst verheeren?  
 Es ist euer Blut, das ihr vergießet? Könnet  
 ihr,

ihr, wann nicht der aus dem Grunde des Co-  
cyci ausgedampffte schwarze Rauch eure  
Bernunft gänglich verdunckelt hat, eure  
Freunde und Mitbürger, ohne von einem Ge-  
genschlage verwundet zu werden, mit einem  
todtschlägerischen Schwerdt schlagen?  
Was beweget euch also eure Waffen wider  
euch selbst zu wenden? Mileten allein, wird  
selbst Mileten verheeren? Diese so blühens-  
de Stadt, wird dieselbe ihre eigene Einwoh-  
ner zu Feinde haben?

Ich hatte kaum also zu reden aufgehört,  
als schon die Waffen den Händen derer Auf-  
rührichsten entfielen. Alles weichet den  
Worten, welche Thetis in meinen Mund ge-  
leget hatte. Die Verwunderung und das  
Schweigen regieret so gleich auf die Raserey.  
Die Empfindung der Menschheit, die sie fast  
ersticket hatten, bricht endlich die Härte ihrer  
Herzen, und öffnet sich einen Durchgang.  
Sie können dieselbe nicht zurück halten. Sie  
fühlen sich wider ihren Willen entwaffnet.  
Man siehet diejenige, die einen Augenblick zu-  
vor einander suchten zu ermorden, sich umar-  
men.

Alsobald bothe mich eine grosse Anzahl  
Milesier mit ihnen zu gehen, um die Thüren  
eines

eines Tempels, welcher mit Weibern und Kindern ganz angefüllt war, zu eröffnen. Die Furchtsamkeit dieses Geschlechtes und die Schwachheit des Alters hatte sie diese Zuflucht suchen lassen, um die Raserey ihrer Bürger zu vermeiden. Man hatte kaum an der Thüre des Tempels ein Geräusche gemacht, als man schon plötzlich ein kläglich Geschrey der Weiber und der Kinder hörte. Sie vermeyneten, daß man käme, sie zu erwürgen. Als sie die Thüren offen sahen, so umarmten sie ihre ganz erschrockene kleine Kinder, deren Weinen und zärtliches Schreyen auch das grausamste Herz würde erweichen haben. Alle Männer, mit denen ich war, schrien, um ihnen wieder einen Muth zuzusprechen. Allein sie hörten in ihrem Schrecken nichts, und verdoppelten, weil das Bild des Todes immer vor ihren Augen war, ihr Schreyen und Weinen, als die einzige Waffen, die sie hatten, um die Raserey, von welcher sie die Männer auffgemuntert glaubten, zu überwinden. Ich gab darauff ein Zeichen mit der Hand, um stille zu seyn. Ich rückte in den Tempel hinein und redete, an statt zu schreyen, mit leiser Stimme, indem ich mich zu diesen Weibern wendete. In dem Augenblick

blick ersticketen sie ihr Schluchzen, und gaben mir mit einem von den Thränen nassen Angesichte, welches abzutrocknen sie nicht Zeit gehabt hatten, auffmercksam Gehör. Ich machte alsobald, daß sie von ihrem eingebildeten Schrecken wieder zu sich kamen. Alles ist stille in Mileten, sprach ich zu ihnen. Gehet in Sicherheit eure Männer in euren Häusern zu umarmen, und eure Haus-Götter zu verehren. Es geschahe in den Herzen dieser Weiber eine Vermischung von Freude, Betrübniß, herrlicher Liebe und Furcht, die gleich auff ihren Angesichtern sich zeigte. Sie giengen also aus dem Tempel mit ihren Kindern, und ich habe niemahls ein so Herzrührendes noch mit Reizungen so angefülltes Spectacle gesehen.

Während der dieser Zeit vernahmen einige Jonier von den Botsleuten, die mich führten, daß ich der Sohn des Achillis wäre. Ich sahe alsobald die Vornehmsten der Stadt ihnen angelegen seyn, mir eben die Ehre zu erweisen, die sie vor diesem meinem Vater erzeiget hatten. Unsere Stadt, sprachen sie zu mir, nahm den unüberwindlichē Achilles auff, nachdem er durch die Tapfferkeit seiner Waffen den Strambelum, den Sohn

S

des

des Telamons, erleget hatte. Er wolte sich in einem Stadt-Brunnen baden, den wie auch noch den Brunnen des Achillis nennen, nicht so wohl um das Andencken dieses Helden, dessen Tapfferkeit in allen Seculis wird bekant seyn, blühen zu lassen, als vielmehr unsere Nachkommen zu lehren, daß Mileten die Ehre gehabt hat, ihn als einen Freund in seinen Mauren auffgenommen zu haben.

Mittlerweile man mit mir also redete, so kam Democrates, Vornehmster der Jonier, mir entgegen, mich zu umarmen, und in seinen Pallast zu führen. Sohn des tapffern Achillis, sprach er zu mir, ich habe mit Freuden vernommen, daß ihr die Uneinigkeith und die Raserey ersticket habt. Ihr habt den Frieden und die Ruhe in Mileten wiedergebracht, so bald ihr euch sehen lassen. Mächtiges Haupt der Jonier, antwortete ich ihm, die Aenderung der Milesier solt ihr den Göttern zuschreiben, die ihnen das schädliche Band, welches die Raserey ihnen vor die Augen gebunden hatte, abgenommen haben. Allein was ist die Ursache dieses innerlichen Krieges? Welch böser Geist hatte ihre Herzen zur Rache, Todtschlage und Blut-Bade gereizet,  
und

und sie nach ihrem eignen Blute durstig gemacht?

Das Volk, antwortete mir Democra-  
tes, läßt sich leichtlich von allen dem, welches  
sich einmahl seines Gemüthes bemächtiget  
hat, verführen. Darauff begiebt sich ein  
Hauffen, welchem sich alle ergeben, ohne ihre  
Vernunft zu gebrauchen, zusammen. In der  
Religion läffet das Volk am meisten seine  
Hitze sehen. Obgleich dasselbe wenig ver-  
mögend ist, dieselbe in acht zu nehmen; So  
vermeint es doch, daß es nicht in einen Ex-  
cess gerathen kan, wenn man selbtes einige  
falsche Wunder und Neurung, so die Ver-  
ehrung der Götter betrifft, lehret. Es fällt  
so fort begierig darauff, und ergiebt sich al-  
len dem, was die Neurung oder der Aber-  
glaube schädlichstes haben. Das Volk  
zu Mileten, ob es gleich vielleicht das Wol-  
lüstigste von der Welt, macht eine Vermisch-  
ung des Lasters und der Religion, und ver-  
meint das Eine mit dem Andern vereinigen zu  
können. Ein Egyptischer Bildhauer, nach-  
dem er in Jonien unglücklich angelanget,  
brachte nach Miletus eine grosse Anzahl Sta-  
tuen des Osiris, Königes von Egypten;  
welche aber die Einwohner der Nylisten

Uffer anjese gleich wie einen Gott anbethen. Die geschickte Hand des Bildhauers schiene das Bild beseelet zu haben. Die Verständigen lieffen ihnen angelegen seyn, ihre Häuser mit den Meisterstücken der Kunst auszu-  
 zieren. Das Volck von dem neuen Gotte eingenommen, wolte alsofort den Osiris an-  
 bethen. Der grösste Theil der Milesier folgt ihrem Beispiele bald nach; man redet nicht mehr von andern Dingen zu Miletus. Die Freunde gewinnen die Freunde, die Verwandten lassen sich von den Verwandten überreden, und man richtet bereits in der Stadt einen Tempel auff, den man diesem Egyptischen Könige heiliget. Man setz darinnen seine Statue, vor welcher man die Milesier niederfallen siehet, indeß sie die Tempel des Jupiters, des Apollinis von Didimen und derer andern von ihren Vätern angebetheten Göttern verlassen.

Sie haben sich nicht mit dieser entfegli-  
 chen Gottlosigkeit befriediget. Da sie nicht diejenigen dulden konnten, die keine andern Götter als nur der Vorfahren ihre hatten anbethen wollen: So haben sie vermeynt, daß man den Osiris rächen solte. Da sie von einer blinden Raserey auffgeheßt worden, so  
 haben

haben sie das Schwert und Feuer in des Jupiters Tempeln selbst gebracht. Miletus tobend hat die Waffen wider sich selbst ergriffen. Man läffet das Geschrey von der Unruhe, Kriege und dem Schrecken hören. Gehet die Ursache der Raserey an, die ihr ausgetilget habt, so bald euch die Götter in unserm Haften haben erscheinen lassen.

Ich begreiffe, antwortete ich dem Democrates, was für Unordnung die Unterscheidēheit der Religion unter einem Volcke verursachen kan. Konntet ihr aber nicht die Milesier bey ihrem alten Gottesdienste vereinigen? Ihr müßtet nichts unterlassen, es glücklich ins Werck zu richten, weil es das einige Mittel ist, den Joniern einen dauerhaften Frieden zu verschaffen. Democrates sprach zu mir. Wir haben einem grossen Beyspiele der Cariaten unserer Nachbarn nachzuthun. Diese Völcker hatten, so wie die von Miletus, zu Ehren des Osiris Altäre auffgebaut. Diese Gottlosigkeit währete allzulange. Diejenige, welche das Carien regierten, begnügten sich, in ihren Herzen zu seuffzen und die Blindheit der Cariaten zu beweinen. Sie getraueten sich nicht zu unternehmen, den Osiris auszurotten. Die Vollführung des



Anschlags schiene ihnen unmöglich. Alcantor aber, der ein gewaltigeres Haupt von Caria war, als alle diejenige, die ihm vorgegangen waren, hat endlich das vollführt, welches keiner unter ihnen zu unternehmen sich getraute. Er hat die Tempel des Ofliris zerstören lassen. Er hat alle seine Statuen über den Hauffen geschmissen, und den verhassten Gottes-Dienst gänglich verheeret. Das ist nicht der Ruhm allein, den sich Alcantor erworben hat. Er hat bey allen seinen Nachbarn eine Furcht vor sich erwecket. Er hat auff dem Throne den Alyatem, König von Lydien, wider den Willen der Myfier, Aolier, Lycier und der Völcker aus Pamphilien, die sich wider ihn verbunden hatten, geschützet. Er ließ diesen Fürsten in seinem schönen Reiche, darinnen der Fluß Pactolus fließet, welcher gülden Sand bey sich führet, in Ruhe regieren.

Der Ruhm des Alcantors wird unsterblich seyn, antwortete ich dem Democrates. Allein seine Thaten im Kriege mögen in die Augen fallen wie sie wollen: So getrau ich mir doch zu sagen, daß er nichts so Grosses gethan hat, als nur, da er die Verehrung, die man zum Nachtheil der Herrlichkeit des Höch-

Höchsten unter den Göttern dem Osiris leistete, zerstöhret hat.

Mittlerweile ich also redete, so gelangten wir in dem Pallast des Democratis an. Alles, was die Bau-Kunst aufs prächtigste erheben kan, war darinnen nicht gespahret. Da war das Gold, das Himmel-Blau und der Helffenbein reichlich angewendet. Die Ordnung, die Weißheit, der Verstand und die Zierlichkeit waren darinnen allenthalben zu sehen. Da leisteten mir die Milesier 1000. Dankfagungen. Den folgenden Tag aber ladete uns ein günstiger Wind ein, uns aufs Meer zu begeben. Ich wolte mich nicht länger bey Democrates aufhalten. Die Zeit und Weile wurde mir lang, meinen liebsten Phoenix, den ich allenthalben suchte, wieder zu finden.

Wir seegeln bereits aus dem Haffen von Miletus ab. Die Ruder-Knechte, die oft ihre Becher mit einem Wein aus der Insul Chius anfüllen, machen das Meer durch die Bewegung der Ruder weiß. Die Insul Samos verschwunde bereits aus unsern Augen. Wir wurden schon die Cyclades gewahr. Alles schiene uns eine glückliche Schiffarth zu versprechen. Alsdenn erhob sich plötzlich

ein entsetzlicher Sturm. Wir würden an den von den Wellen geschlagenen Felsen gescheitert haben. Es wäre um uns geschehen, wann nicht Thetis durch ihre Gegenwart die hin und her getriebene Fluthen gestillet hätte. Sie hat mich in ihre Wohnung geführt; sie hat mich die Gottheiten des Meeres sehen lassen. Sie ist es, mein liebster Phœnix, die mir gesagt hat, daß ihr bey Menelao wäret. Ich habe den Lycomedes in der Insul Scyros gesehen, und von da bin ich in Laconien glücklich angelandet. So lange ich aber rede, so brenne ich vor Verlangen, alles das, was ihr seit dem Tage, der uns trennete, ausgestanden habt zu wissen. Säumet nicht, mein liebster Phœnix; thut meiner Ungedult ein Gnügen.

Als Neoptolemus zu erzehlen auffgehört hatte, so war die ganze Versammlung eine Zeit lang stille, ohne es gewahr zu werden. Jederman bewunderte die Weißheit des Sohnes des Achilles, und alle sahen, daß es die Widerwärtigkeit sey, welche grosse Leute macht und erhebet. Endlich antwortete ihm Phœnix: Mein liebster Neoptoleme, ich erlangete meine Freyheit wieder kurze Zeit darauff, da man mich von euch getrennet hatte.

te. Allein ich litte, weil ich euch verlohren hatte, mehr als dazumahl, da ich mit euch mit Ketten beladen war. Ich habe euch zu Damascus, zu Tyrus und in Egypten gesucht. Ich durchlieff die Insuln des Egeischen Meers. Ich war endlich kommen, den Menelaum zu fragen, welcher so lange auff dem Meere geirret hatte, ob er mir nicht zu sagen wüßte, an welchem einsamen Orte euch die Götter verborgen hielten, oder ob ihr Zorn Lust hätte denjenigen, den ich allenthals ben in meinem Herzen trug / allzuweit von mir fliehen zu lassen, und meiner Bemühung zu berauben. Begehrt nicht von mir, euch das Ungemach / das ich gelitten, zu erzehlen, es fällt mir dasselbe nicht mehr ein. Ich sehe euch wieder mit Weißheit begabt. Ich bin zu glücklich. Ach leyder! sprach zu ihm Neoptolemus seuffzende: Könnten doch nur die Götter euch wahrhaffter Ursachen zur Freude geben. Allein ich mercke, daß Menelaus die Tücken des Schicksals erfahren hat, gleich wie wir. Der Sohn des Atrei antwortete ihm: O Neoptoleme! ich will euch dereinst meine Zufälle erzehlen, und wie viel Unglück der Krieg Trojæ dem ganzen Griechenland verursacht hat. Die Nacht ist aber bereits

in ihrem Laufe sehr weit gekommen, und die Sterne, die sich von der Höhe des Himmels in das Meer schon gestürzt haben, laden uns ein, die Süßigkeit des Schlaffs zu schmecken. Gehet jeso ohne Furcht, eine süße Ruhe zu genießen. Da Menelaus zu reden aufgehört hatte, so wurde Phœnix und Neoptolemus in ein kostbares Zimmer geführt, allwo man vor die 2. neue Gäste Betten zubereitet hatte. Der Sohn des Achilles, ehe er seine Augen dem Schlaffe ergab, konnte sich nicht enthalten, auff das Lob der Hermione zu fallen.

Ich habe niemahls als nur mit Lobe von der Prinzessin der Helenæ reden gehört, sprach er zum Phœnix; allein man hat sie mir niemahls so schön noch so voller Reizungen sehen lassen. Hier ist gar nicht eine von denen Schönheiten, welche zu gefallen suchen, indem sie die Reizungen, die an ihnen nur einen Grund der Eitelkeit und Eigenliebe zeigen, auslegen. Sie ist eine ungeschminckte und bescheidene Schöne, welche eine zärtliche Liebe zur Jugend erwecket, wenn man sie siehet. Die Schönheit ganz alleine, so unschuldig als sie auch immer seyn mag, antwortete ihm Phœnix, ist oft gefährlich.

Wann

Wann Hermione nur die Schönheit zu Theile hätte, wie wäret ihr zu beklagen, sie zu eurer Gemahlin zu haben. Ihr mochtet eine Liebe gegen sie haben wie ihr immer wollet, so würdet ihr doch bald sehen, dieselbe verlöschen. Ihr würdet sie vergeblich suchen; ihr würdet sie nicht mehr finden, weil ihr nichts würckliches noch rechtschaffnes würdet geliebt haben. Ihr kennt noch gar nicht alle die Tugenden der Prinzessin des Menelai. Man siehet sie nur selten, und das ist das Verhängniß aller Dinge, die von einem grossen Werthe sind. Ihr werdet mit der Zeit alle Schönheit ihrer Seele kennen. Allein man muß sich nicht wundern, an derjenigen, welche zu erziehen Minerva selbst sich die Mühe genommen hat, so viel Weißheit zu sehen. Sie hat dieselbe von ihren zartesten Jahren an unterwiesen. Was ließe sie nicht für Lehren in das Herz der Hermione fließen. Sie pflegte dieselbe wie eine junge Pflanze. Sie gewöhnte ihre Seele zur Tugend. Sie ließe sie ihre göttliche Weißheit wie die Milch saugen. Hermione nährte sich von derselben. Die Gegenwart der Göttin machte ihr Herz stark. Weil sie von den Händen der Minervæ kommt, so erkenn

Feht man leichtlich an ihr eben die Weißheit,  
 die in der Tochter des Jupiters regiert, wenn  
 sie in Gold arbeitet. Wenn sie eine Nebel  
 ergreiffet, so sieht man die Blumen unter  
 ihren Fingern gleichsam wachsen. Sie machet  
 seit einiger Zeit her die berühmte Tape-  
 zerey nach, an welcher Helena in dem Pala-  
 laste des Priami arbeitete, und auff der sie  
 die Schlachten vorgestellet hat, die vor Tro-  
 ja geschahen. Weil Menelaus der Her-  
 mione sagte, daß er euch bestimmet hätte,  
 ihr Gemahl zu seyn: So sieht man, daß sie  
 euch in dem Werke mit Mühe und Liebe vor-  
 gestellt hat. Nachdem Phœnix mit dem  
 Neoptolemo also geredet hatte, so nahete  
 sich ihnen unvermerckt der von dem Mohn-  
 Saamen gekrönte Schlaf; er hemmte den  
 Gebrauch ihrer Sinnen, da sie es am we-  
 nigsten gewahr wurden. Leichte Träume  
 schwärmten um den Neoptoleum, und  
 lieffen ihn, indem sie unter den betrügerischen  
 Bildern mit ihm spielten, die angenehme  
 Reizungen ihres angenehmen Be-  
 trugs bis zu seinem Erwa-  
 chen schmecken.



Das

## Das fünffte Buch.

**E**r glänzende Morgenstern war bereits aus dem Schoosse des Meers herfür gestiegen; die Aurora goss schon ihre Thränen über den feichten Erdboden aus; und die Sonne säumete auch nicht den Glanz ihres Lichtes, die Zierde der Welt, über den Horizont auszubreiten: als sich die Zurüstung zu einer Jagd, welche Menelaus dem Sohne des Achillis geben wolte, von allen Seiten mit einem Geräusche hören ließ. Neoptolemus, ob gleich in dem Schoosse des Schlaffs, höret doch auff eine sehr angenehme Weise den Schall der Hörner, welche erschallen. Seine Augen sind kaum gedffnet, als er schon voller Hise aufstehet. Er ziehet die kostbahre Kleider an, welche ihm Helena hatte herbey bringen lassen, und erscheinet vor dem Menelao, welcher, da er ihn kommen sahe, sich zur Helena wendende sprach: Findet ihr nicht den Achilles in seinem Sohne wieder? Sehet seinen ein wenig muthigen Gang, seine grosse und herrische Leibes-Größe, seine edele und ernst-haftte Mine. Es ist wahr, antwortete Helena; Allein man siehet auff dem Gesichte des  
Sohnes

Sohnes das rauhe Wesen nicht, das dem Vater ein unerbittlich Ansehen gab. Neoptolemus hatte nichts davon gehöret, was man sagte. Er nahet sich heran, und Menelaus reichet ihm so gleich die Hand dar. Er bezeigt ihm zum zweyten mahle die Freunde, die er hat ihn wieder zu sehen. Phœnix, den das Alter langsamer macht, gelangt endlich an dem Orte an, wo der Hoff versammelt ist. Menelaus umarmet ihn inbrünstig. Jederman bewundert den wegen seines Alters, noch mehr aber wegen seiner Weisheit ehrwürdiger Greiß.

Helena hatte sich als eine Amazonin angekleidet. Hipolyte hatte nicht ein so martialisches Gesicht, da sie auff den Uffern des Flusses Termodon kämpffte. Hermione war der Jägerin Dianæ gleich. Ihre Haare flattertē nach dem Blasen der Winde auff ihren Schultern. Sie hatte einen mit Gold gestickten Rock, dessen Arbeit eine Eifersucht der Minerva würde haben erwecken können, wenn ihr nicht diese Göttin einen Abriß davon gemacht hätte. Sie hatte einen Bogen in der Hand, und in der andern hielt sie die vergüldete Pfeile. Eine edle und bescheidene Munterkeit aber machten sie noch gleicher

gleicher der Göttin der Wälder. Ihre Nymphen selbst würden sie verkehret haben.

Man gieng also auff die Jagd. Menelaus hatte bey sich den Phoenix, Neoptolemmum, Megapantum und den Agapenor, Prinzen des Ancæi Königes von Arcadien, welcher dem Menelao zur Belagerung Trojæ gefolget war. Nachgehends kamen Antilochus, der tapffere Trasimenes, Am- phimachus, der so verständig in den Rath- schlägen war, und eine grosse Anzahl anderer Hoff- Leute. Die sämtliche schönste Lacedæmonische Jugend war mit ihnen heraus gegangen. Helena und Hermione sind von den Lacedæmonischen Dames beglei- tet. Man hatte seit lange her nichts so herr- liches gesehen. Der reine und heitere Him- mel schiene diesem Freuden- Tage alle die An- nehmlichkeiten, die man sich dabey versprach, zu geben. Jeder empfand die Freude, welche ein schöner Tag erwecket; die aber so bald unsern Herzen entwischet. Man langet end- lich in einen dicken Wald an, allwo man sag- te, daß Diana offte mit ihren Nymphen dar- innen tanzete; da waren die Jäger alsofort gang und gar mit der Jagd beschâfftiget, de- ren viele eine so hefftige Neigung haben, als dieje

Diejenige ist, welche aus einer blinden Liebe entstehet. Die Hunde lassen ihre Stimme erschallen / die sich in den entferntesten Felsen verdoppelt. Neoptolemus läßet seine Geschicklichkeit in dieser edlen Übung sehen; weil er unermüdet ist, so verfolgt er unaufhörlich die Gemsen und die springenden Rehe. Alle Jäger sind geschäftig. Eine gleiche Hitze muntert sie alle auff.

Iphis, ein junger Lacedæmonier, war auff die Jagd gekommen, um der Quaal, die ihm die Liebe verursachte, zu vergessen. Er steigt auff die rauhesten Berge. Seine Füße wurden von den Spitzen der Berge verlest. Er steigt voller Staubes und Schwefses in den Grund der Thäler ungestüm herunter, ohne sich einige Erquickung zu geben, und findet, daß die Liebe noch grausamern Verdruß verursacht.

Die Sonne war in dem höchsten Grade ihres Lauffes: das war die Stunde, inder die unsterblichen Götter in dem Himmel ruhen, und alle Dinge in einer tieffen Stille sind, als die abgematteten Jäger sich nieder zu legen bequemt, un̄ angenehme Derter suchte. Neoptolemus verirrete sich unvermerckt in dem Walde, und ergab seine Augen, nachdem  
er

er sich unter den dicken Bäumen nieder gelegt hatte, dem süßen Schlasse. Zu dieser Zeit kamen die an diesen Orten wohnende Driaden unter diesem dicken Schatten zu tanzen; sie hielten einander alle bey der Hand, und hatten ihre Haare zerstreuet; sie trugen auff ihren Angesichtern die Fröhlichkeit und das muthwillige Lachen. Als sie Neoptoleum gewahr wurden, so schwiegen sie stille, und sahen ihn mit ihren lieblichsten Blicken unauffhörlich an. Sie gehen auff die benachbarten Wiesen, Blumen zu sammeln, und können wieder, einander ein Zeichen gebende, die Stille nicht zu stöhren. Sie streueten um den Neoptoleum die Blumen, die Viole, die den Frühling angenehm machen, die Amaranthe, als ein Zeichen der Unsterblichkeit, die Hyacinthe; alle diese Blumen waren da nicht gespart; nicht weniger als die der schönen Venus geweihte Mirthe. Die Driaden begaben sich hernach sachte weg, aus Furcht den Neoptoleum aufzuwecken, und giengen anders wohin mit den Faunen den Waldgöttern und den Saryren, welche allezeit ein spöttisches Lächeln auff ihren Angesichtern sehen lassen, zu tanzen.

§

Neo-

Neoptolemus vermeinte währenden seinem Schlaffe in den glänzenden Ballast des Jupiters entzückt zu seyn. Bisweilen dachte es ihm die Thetis und die Nereiden zu sehen; das machte, daß die Driaden, die um ihn herum waren, ihm dergleichen Träume durch einen heimlichen Ausfluß von ihrer Gottheit verursachten.

Inzwischen da Megapantus das Geräusche eines Brunnens gehört hatte, der ihn zu ruffen schiene, um sich da nieder zu legen, so rückte er herzu und sah ein klares Wasser, welches von einem Felsen flosse. Viele Bäume erniedrigten ihre Aeste, und machten einen köstlichen Schatten; die leichte und annehmeliche West-Winde trugen auff ihren Flügeln den süßen Geruch der Viole, mit denen der Erdbodē in den Gegenden gezieret war. Diana kam offte, sich in diesem Brunnen zu baden. Die Nymphen, von denen sie bedient war, legten die Kleider der Göttin auff das Laub herum. Pholoë, die eine ihrer Nymphen und in ihre Schönheit verliebt war, kam offte dahin allein, um den Crystall des Wassers, welches ihr die Lilien und Rosen ihrer Gesichts-Farbe abmablete, um Rath zu fragen. Sie gieng kühnlich von diesem  
Orte

Orte hinweg. Sie hatte daselbst ihren Bogen vergessen, weil sie mit dem Bilde vielleicht zu sehr beschäftigt war, das sie in dem Wasser gesehen hatte. Sie war schon weit, als sie gewahr wurde, daß sie ihren Bogen verlohren hatte. Sie läufft ganz beunruhiget. Ihre leichte Füße lauffen auf den jähen Hügeln, gleich wie die West-Winde auf dem Wasser. Sie ist einer Taube gleich, welche ihre Jungē allenthalben suchende in die Thäler und auff die Berge fliehet. Die Luft da herum erschallet von ihrem zärtlichen Aeutzen.

Als Pholoë an den Brunnen gelanget war, so fand sie allda noch glücklich den Bogen, den sie daselbst gelassen hatte. Sie nahm ihn mit Freuden. Sie wurde aber Megapantum alsobald gewahr, der sie doch gar nicht sahe. Sie wird verwirret, und weicht hinterwärts zurücke. Sie schwebet zwischen Freude und Furcht, nicht wissende ob sie sich nähern oder die Flucht ergreifen solle. Unglückselige Nymphe, gehe wieder deinen Gang! Eile! Fliehe das Anschauen des den Süßigkeiten des Lebens, die du genießest, so schädlichen jungen Megapanti. Eine heimliche Ahnung warnet dich vergeblich vor bei-

nem Unglücke. Die Lust Megapantum zu  
 sehen, und mit ihm zu sprechen, überwindet  
 alles. Wie scheint mir dieser Sterbliche  
 liebreißend zu seyn, sprach sie bey sich selbst,  
 sich sonder Bedencken herannahende. Ich bin  
 allein hier. Was ist aber dran gelegen?  
 Habe ich etwas von der Liebe zu befürchten?  
 Ach! ich empfinde, daß bey diesem Worte  
 allein mein Herz schen gemacht wird. Eine  
 unsterbliche Nymphe, könnte sie wol einen  
 sterblichen lieben? Nein, sonder Zweifel.  
 Ich kenne zur Gnüge den Hochmuth meines  
 Herzens. Es ist zu unempfindlich, als daß  
 es sich jemals von den Pfeilen des Cupido  
 sollte rühren lassen. Kan man aber sonst nicht  
 mit den Manns-Personen reden, ohne ver-  
 liebt zu werden? Also sprach diese unsinnige  
 Nymphe bey sich selbst. Sie rückte näher  
 herzu, um den Megapantum zu betrachten.  
 Da sie ihn sahe, so war sie verlohren. Sie  
 fühlte alsobald, daß sich eine verliebte Flam-  
 me in ihrer Brust entzündete. Sie kan ih-  
 re auff den Megapantum immer gerichtete  
 Blicke nicht abziehen. Sie wird von dem  
 Vergnügen, ihn zu sehen, truncken. Sie  
 trinckt mit grossen Übermasse das schädli-  
 che Gift der Liebe. Inmittellst macht sie ei-  
 niges

niges Geräusche, um von dem Megapanto gesehen zu werden, welcher sie sahe, da er die Augen nach der Seite wendete, wo die Nymphe war, die sich stellte, als wolte sie sich verstecken. Der Prinz des Menelai wurde von der Schönheit der Pholoë bestürzt. Sie hatte eine ungeschmückte und liebliche Mine. Die zärtlichsten Annehmlichkeiten schienen auff ihrem Angesichte herum zu spielen. Ihre Leibes-Gestalt war groß und schlancf. Sie war mit einem leichten Rocke bekleidet, welchen ein anmuthiger West-Wind hin und her bewegete. O Unsterbliche, sprach zu ihr Megapantus, durch was für ein Glück trefse ich euch an diesem Orte an? Pholoë, die sich zuvor an dem Anschauen des Megapanti nicht sättigen konnte, getrauet sich nicht jezo ihn anzusehen. Sie fürchtet seinen Augen zu begegnen. Endlich schlug sie die ihrigen nieder, weil sie keinen Schleyer hatte, um eine angenehme Röthe zu bedecken, welche sich auff ihren Wangen ausbreitete, und antwortete ihm also: Ich hatte meinen Bogen bey diesem Brunnen vergessen, und ich bin sehr glücklich gewesen, denselben hier noch wieder zu finden. Wann ein anderer Sterblicher als ihr bey diesem Brunnen vorbeý ge-



gangen wäre: so ist kein Zweifel, daß er sich meines Bogens bemächtigt hätte, und ich den Schmerzen würde gehabt haben, vor der Diana ohne meine gewöhnliche Waffen zu erscheinen. Allein ich würde mich leichtlich getröstet haben, wann ihr es gewesen wäret, die ihr mir dieselben davon getragen hättet. Denn alles muß euch die Waffen übergeben, ihr allzu Liebens-würdiger Sterbliche! Diese letzte Worte entwischten der Nymphe; sie war deswegen eine Zeit lang bestürzt. Nachgehends fuhr sie, da sie wieder einen Muth bekam, also fort: Weil ihr in unsern Gehölzen gerne jaget, so muß ich euch zum wenigsten einen Pfeil schenken, dessen getreue Spitze niemahls den Gegenstand verfehlen wird. Sehet! da ist er, sprach sie, ihn aus ihrem Köcher ziehende und ihn dem Megapanto reichend; erinnert euch Pholoë. Megapantus nahm das Geschenk mit Zeichen einer zärtlichen Erkenntlichkeit auf. In dem Augenblicke hörte Pholoë die Stimme der Nymphen; sie verließ Megapantum mit einem tiefen Seuffzer, und es war hier das erstemahl, da sie seuffzete. Da sie verliebt wurde, so fieng sie an, den Verdruß davon zu empfinden. Der Prinz des Menelai erfuhr

erfuhr noch nicht zu dieser Zeit alles das, was der Amor starkes und inbrünstiges hat. Dieser Gott wolte sich in seinem Herzen auff eine Art, welche, weil sie nicht so empfindlich, deshalb oft gefährlicher ist, einschmeicheln. Während dieser Zeit war Neoptolemus auffgewacht und unterredete sich mit der Helena und der Hermione. O ihr Götter, was für Weißheit sahe er nicht an der Prinzessin des Menelai! Was für eingezogenes Wesen, was für Bescheidenheit, was für Nachdruck, was für Wichtigkeit in allen dem, was sie sagte! Alle die Annehmlichkeiten, die an ihrer Person ausgebreitet waren, verbunden und vereinbarten sich mit den Schönheiten ihrer Seele, gleichwie die Gratien, die einander bey der Hand halten.

Endlich stenge man wider an in dem Walde zu jagen. Neoptolemus traff von ohngefähr die Pholoë an; Allein er mochte sich nicht bey dieser Nymphe auffhalten. Er, der alle Reizungen der Jugend selbst gesehen hatte, der von der Thetis die Kräfte bekommen, seinen Passionen zu widerstehen, und welcher von seinem liebsten Phœnix so vielmal war unterwiesen worden, kannte zu wohl die Gefahr, und muste sein Herz vor dem

Pfeile, mit welchem der Liebes Gott es verwunden wolte, zu bewahren. Dieser Gott bereitete sich zu, ihm eine tödtliche Wunde zu machen. Er schärffte das Eisen eines seiner Pfeile auf einem ganz mit Blute befeuchteten Steine. Er sahe oft die Spitze desselben mit einem böshafften Lachen an. Darauff schoß er denselben auff den Sohn des Achilles ab, Allein seine Bemühungen waren vergeblich. Der Pfeil dieses grausamen Gottes konnte nicht das Herz des Neoptolemi verlegen. Alsdenn stellte sich dieses kleine und mit Bosheit angefüllte Kind, als wenn es weinete. Seine trockene Augen aber deuteten gnugsam an seinen Unwillen und seine Wuth. Er zerbrach seinen Bogen und Pfeile, und flohe davon zu seiner Mutter, ein großes Geschrey machende. Was habt ihr mein Sohn? sprach zu ihm die Königin von Cythera, da sie ihn kommen sahe. Ein Sterblicher, antwortete der kleine Gott, verachtet meine Macht. Der spitzigste meiner Pfeile hat das Herz des Sohnes des Achillis nicht verlegen können. Was mich betrifft, so glaube ich, daß Theris ihn unverleslich gemacht hat. Venus nahm ihn auff ihre Knie, und liebkosete ihm, um ihn zu besänfftigen. Dieser Sterbli-

Sterbliche, sprach sie zu ihm, hat sich von einer süßeren und ruhigeren Liebe, welches ihr nicht seyd, rühren lassen. Er liebt die Hermione. Kan man wol lieben, ohne unter unsern Gesezen zu seyn? Ach mein Sohn, seyd nicht so grausam; ihr habt nur Lust Quaal und Lärmen zu verursachen. Jederman beklaget sich bey mir; Erweist euch nicht so gefährlich, und gebrauchet nur eure Strenge, die untreue Herzen zu bestraffen. Nachdem Venus also geredet hatte, so küßete sie ihren Sohn, und hielt ihn lange in ihren Armen, ihn zärtlich ansehende.

Inzwischen hatte Megapantus, von seiner Begebenheit bezaubert, bereits allen Jägern gesagt, was ihm begegnet wäre. Es ließ sich alsobald auff der Höhe eines Felsen ein Hirsch sehen. Megapantus ergriff den Pfeil das unglückliche Geschenk, welches er von der Pholoë bekommen hatte. Lasset uns sehen, sprach er, ob die Nymphe mich nicht betrogen hat. Indem er also redet, so schießt er den Pfeil auff den Hirsch ab. Er fliehet und durchbohret ihm die Seite. Er that diesen Schuß in Gegenwart aller Jäger, welche ein thöricht Freuden-Geschrey ausstießen. Also erfreuen sich oft die blinde Leu-

te darüber, welches ihnen nachgehends ein  
 grosses Weinen verursachen muß. Der  
 Hirsch will lauffen und fühlte sich von einer  
 göttlichen Macht aufgehalten; das Blut  
 fliesset aus seiner Wunde wie die Quellen des  
 Wassers, welche von den Felsen, darinnen  
 das Wasser ist, fließen. Alsdenn fassen  
 seine Füße, Verstaunendes Wunder! in der  
 Erde Wurzeln; sein Leib bedeckte sich mit ei-  
 ner Rinde, und seine Hörner, die ihre natür-  
 liche Gestalt behielten, wurden also gleich  
 mit grünem Laube angefüllt. Dieser Hirsch  
 war von der Diana herglichen geliebet. Sie  
 wolte nicht, daß er ein Raub der Jäger wer-  
 den sollte, und verwandelte ihn in eine Eiche.

Alsobald bebete der Wald; die Erde zit-  
 terte, und alle Bäume waren erschüttert.  
 Bey dieser erschrecklichen Begebuß zitterte  
 jederman vor Schauer. Alle Jäger gehen  
 Hauffen-weise aus dem Walde heraus, ver-  
 meinende dem Unglücke, mit dem sie bedrohet  
 worden, zu entgehen. Die Laconier opffer-  
 ten nicht mehr seit einiger Zeit her der Diana.  
 Das war hier die erste Würckung des Zorns  
 der Göttin. Sie gieng ihren Bruder den  
 Apollo auffzusuchen. Sie sahe ihn auff den  
 Uffern des Alphæischen Flusses, welcher von  
 der

der Jagd wieder kam, und die Kühle der West-  
 Winde in dem Schatten der Pappel-Bäume  
 genoß. Kommt mein Bruder! sprach zu  
 ihm die Göttin, mit einem ganz beunruhig-  
 ten Herzen; Kommt! den Schimpff, den mir  
 ein schwacher Sterblicher angethan, zu räch-  
 en. Der Prinz des Menelai hat den  
 Hirsch, den ich liebte, mit einem schädlichen  
 Pfeile getödtet. Allein das wäre noch was  
 weniges, wann nur nicht die Laconier meine  
 Verehrung unterliessen und mich nicht gänz-  
 lich vergessen. Es ist eure Schwester; ihr  
 seyd es selbst, den man verachtet. Lasset uns  
 unsere Rache beschleunigen. Lasset uns mit  
 allen unsern Pfeilen waffnen. Apollo wur-  
 de von den Vorstellungen der Diana gerüh-  
 ret. Diese zwey in die Luft erhabene Gott-  
 heiten gehen bereits mit grösserer Geschwin-  
 digkeit als die ungestümme Nord- Winde.  
 Sie befinden aber in ihrem Zorne die Ge-  
 schwindigkeit ihres Laufes noch zu langsam.  
 Sie wurden schon den erschrockenen Hauffen  
 der Jäger gewahr, welche über das Feld  
 laufen. Die tödtliche Pfeile, die sie vergeb-  
 lich suchen zu vermeiden, zischen bereits über  
 ihren Köpfen. Die Bäche von Blut fliefs-  
 sen auff allen Seiten. Diana suchte Mega-  
 pantum,

pantum, ihn mit ihren Pfeilen zu erlegen. Sie ward ihn bey dem Neoptolemo gewahr, und schoß auff ihn einen Pfeil ab, dessen Spitze ihm das Herz würde durchgebohret haben. Es wäre um dich, O Megapante! geschehen, wenn nicht Juno, die dir günstig war, den Pfeil, der den Tod unzertrennlich bey sich hatte, abgewendet hätte. Diese Göttin ließ von der Gefahr, darinnen Neoptolemus war, der Thetis Nachricht geben. Thetis kam aus ihren tieffen Grotten ganz erbittert herfür. Sie stieg schnell gen Himmel; die Thore des Himmels öffneten sich von sich selbst bey der Ankunfft der Thetis. Die Stunden trockneten ihre von den Wellen des Oceani annoch nasse und schöne Haare. Sie liessen ihren langen Rock herunter, und jede hengete an denselben die Annehmlichkeit und den Wohlstand, damit die Göttin die Blicke des fürnehmsten unter den Göttern an sich ziehen möchte. Sie tritt in den schimmernden Olympum herein. Jupiter saß auff seinem Throne. Die Strahlen eines lebhaftten und reinen Lichtes umgaben ihn von allen Seiten. Der hohe Glanz seiner Majestæt zierete den ganzen Himmel, und er würde die Erde in den Brand stecken, wenn

wenn er auff diese Weise denen Augen der Sterblichen erscheinen solte. Er legte auch diesen Glantz ab, wenn er vor diesem auff die Erden kam sich den Menschen sehen zu lassen.

Alle Götter warten bis Thetis rede, um die Ursache der Traurigkeit zu erfahren, die sie läffet auff ihrem Angesichte sehen. Der ganze Olympus schweigt, und Thetis, die sich mit einem von den Thränen benetzten Angesichte zu des Jupiters Füßen geworffen hatte, redete also zu ihm: Höchster Herr unter den Göttern und Menschen, sehet die Allerunglücklichste unter allen Göttinnen. Ihr wisset wie viel Thränen mich mein Sohn Achilles hat vergiessen lassen. Ihr habt das Bitten, das ich euch vor ihn gethan, allezeit angehört. Ich komme, euch heute vor den Sohn, den ich so inbrünstig liebe als den Vater, solche zu machen. Hier hielt sie nun, um die Thränen, die auff ihren Wangen flossen, und in welchen ihre Augen schwammen, abzutrocknen. Darauff redete sie also: Die grausame Diana verfolgt Neoptoleumum mit ihren Pfeilen; sie opffert den ganzen Hoff des Menelai ihrer Rache auff. Derjenige aber, der mein Herz am grausamsten betrübet, ist der Treulose Apollo; der alle  
Nacht

Nacht zu mir kommt, bey mir auszuruhen,  
will meinen Enckel Neoptoleum durch  
seine Pfeile tödten. O Jupiter sehet meinen  
gerechten Schmerz an, erkennet die Grau-  
samkeit der Latonischen Kinder.

Die Klagen der Thetis entflamten plög-  
lich den Zorn des Gottes welcher den Don-  
ner macht. Was dann? sprach dieser era-  
schreckliche Gott, mit einer Stimme, welche  
die Unsterbliche erzittern läßt: Ist es also,  
daß sich Apollo wider mich erkläret? Er  
weiß, wie sehr ich den Sohn des Achillis lie-  
be; und inzwischen verfolgt er ihn doch mit  
den Pfeil-Schüssen. Erinneret er sich nicht  
mehr, daß ich ihn vorhin aus dem Himmel  
gestürzt habe? Vermeint er, daß ich es nicht  
noch thun könne? Ach soll er daran zweiffeln?  
Auff diese Worte wolte er die Donner-Keile,  
die er in seiner brennenden Hand hielt, werf-  
fen, als Thetis, die nur um Frieden bath, den  
Arm des Jupiters auffhielte. Sie hatte  
grosse Noth, diesen erzürnten Gott zu besänff-  
tigen, welche sie nicht gehabt hatte, seinen  
Zorn zu erwecken. Er war gleich einem gros-  
sen Feuer, das man leichtlich anzündet; wel-  
ches aber nachgehends auszulöschen schwer  
ist. Sie bath den Jupiter, die Iris zu dem  
Apollo

Apollo und der Diana zu schicken, um ihnen zu befehlen, ihre Rache nicht mehr auszuüben; wenn sie alsdenn seinen Befehlen nicht gehorcheten: So könnte er sie mit mehrer Gerechtigkeit bestraffen. Jupiter hörte die Thetis an, und setzte sich auff seinen Thron. Alle Götter fühlten sich von einer Furcht erleichtert, die sie ängstigte. Denn Jupiter, der von Natur voller Güte ist, ist in seinem Zorn ein erschrecklicher Gott. Sie schwiegen ganz stille. Niemand getrauerte sich zu Liebe der Latonischen Kinder zu reden. Latona selbst, ohngeachtet der grossen Liebe, die Jupiter zu sie hatte, getrauerte sich nicht, die Parthen ihrer Kinder zu ergreifen; denn der Gott wies noch auff seinem Gesichte Merkmalhe seines Zorns.

Iris stieg zum Apollo und der Diana herunter, und redete mit ihnen dergestalt: Der Herr des Himmels befehlet euch ein so schrecklich Blut-Bad zu endigen. Seine Donnerkeile sind fertig gewesen, auff euch zu schießen. Thetis aber hat seinen rächerischen Arm auffgehalten. Dieser Gott ist von Zorn entflammt. Es ist nichts als nur ein geschwinde Gehorsam, welcher ihn dämpffen könne. Die Kinder der Latona waren über diese  
Worte

Worte erschrocken. Sie gehorchten. Diana aber bewahrete allezeit in ihrem Herzen ihre Erbitterung. Sie hielte zu der göttlichen Abgesandtin diese Rede: Saget dem Jupiter, daß, so er will, ich auffhören wolle, mich in den Himmel zu erheben, meinen Wagen zu führen, und daß mein Bruder den seinigen der ungestümmen Wuth seiner Pferde ergeben und ein einsames Leben auff der Erde führen wolle. Wie sie das gesagt, erhub sie sich alsobald in die schöne Insel Delos. Apollo ergrieff den Weg nach dem Berge Parnassus, der in Phocis liegt. Allda singet er, mit Lorbern gekrönt, die unsterbliche Lieder, mitten unter den Musen.

Iris flohe nach dem Himmel zu, um den Jupiter wissen zu lassen, daß Apollo und Diana seinen Befehlen gehorchet hätten, und daß diese bereit wäre, so er wolle, sich nicht mehr in den Himmel zu erheben. Darauf sprach der Gott des Donners mit einer erschrecklichen Stimme: So ich will, so soll sie in dem Himmel, auff der Erden und in der Hölle nichts nichts seyn. Thetis fiel für ihm nieder, um ihm zu danken. Jupiter sah sie mit einem Lächeln an, welches die drohende Rungeln, die auff seiner Stirn waren, verschwin-

verschwinden ließ. Der Himmel sprang darüber vor Freuden. Die Glückseligkeit und die ewige Annehmlichkeiten zeigten sich auf dem Angesichte der Götter; eben wie die Sterblichen in der Frölichkeit sind, wann sie nach den dicken Wolcken, welche die Donnerkeile und die Stürme bey sich führen, die angenehme Strahlen der Sonnen und die anmuthige Gestalt des Himmels ohne finsternen Wolcken sehen. Die Göttin des Meers steigt höchst erfreut, den Neoptoleum von der Gefahr, darinnen er war, bewahret zu haben, in ihre Wohnung herunter.

Inzwischen erfahren die Lacedæmonier, die in der Stadt waren, alsobald das klägliche Unglück, welches geschehen ist. Sie laufen alle bestürzt nach dem Orte zu, wo dieses Blut-Bad verübet worden. Die Weiber mit zerstreueten Haaren erfüllen die Luft mit ihrem erschröcklichen Heulen. Die alten Männer, welche das Alter zu Eiß machte, giengen gang gekrümnet mit einem wankenden Schritte. O erbärmliches Anschauen! da sind nur Leichname, die den Erdboden bedecken. Es ist kaum der dritte Theil der Jäger erhalten worden. Durch den Schuß aber der zwey mächtigen Göttinnen wurde

J

Neo-

Neoptolemus, Phœnix, Menelaus und seine ganze Familie vor der Wuth des Apollinis und der Diana bewahret.

Der erste, den man auff die Erde gestreckt erkannte, war Agapenor. Sein Vater Anceus, König zu Arcadia, hatte ihn zum Menelao geschickt, um mit ihm einen Bund zu machen. Dieser junge Prinz war der Ruhm der Arcadier. Er liebte sie auch, und hatte an ihnen seine Lust. Menelaus, als er ihn sahe, redete also zu ihm, mit von den Thränen benetzten Augen: O Großmüthiger Sohn des Ancei, Apollo ist es sonder Zweifel, welcher seinen Bogen wider euch gespannt hat. Dieser Gott hat nichts unterlassen, uns während der Belagerung Troja zu schaden. Er hört noch nicht auff, uns zu verfolgen. Agapenor hatte noch einigen Lebens Nest; seine Seele hatte sich noch nicht von seinem Leibe getrennet. Er hörte die Stimme des Menelai. Er öffnete die Augen und sahe ihn, ohngeachtet der dicken Wolcke, die sich über sein Gesicht ausbreitete, steiff an. Allein da er die Lippen bewegte hatte, als ob er einige Worte fürbringen wollen: so befand sich plötzlich seine Seele in der ewigen Nacht.

Menelaus, der eine so grosse Anzahl seiner

ner Unterthanen von dem tödtlichen Schusse niedergeschlagen siehet, empfindet den allerbittersten Schmerz. Jederman kam an diesen Ort seine Anverwandten und seine gute Freunde zu erkennen. Da erkennet eine betrübte Mutter ihren lieben Sohn mitten im Blut und Bleichheit des Todes. Sie leget ihren Mund auff sein entstaltetes Angesicht. Sie wird darüber selbst von Schauer eingenommen. Sie nimmet Staub und streuet ihn über ihren Kopff aus, indem sie an ihre Brust schläget, die sie mit ihren Thränen benezet. Sie rufft ihren Sohn mit den empfindlichsten Nahmen. Sie schöpffet die zärtlichste Empfindlichkeit aus. Mein lieber Sohn, meine einige Hoffnung, schreyet sie, habe ich dich denn auff immer und ewig verlohren? Was wird aus mir in dieser grausamen Verlassung werden? Wenn du zum wenigsten noch ein einigesmahl mit mir reden könntest. Wenn du diese vor dem Lichte verschlossene Augen öffnen und die liebe Mutter ansehen könntest. Mein, ich würde nur von den Göttern bitten, diesen letzten Trost zu haben. Allein der zu allem unsern Geschreye taube Tod giebt niemahls wieder, was er durch das unvermeidliche Ver-

hängniß entführet hat, und ließ diese Mutter von dem vergeblichen Schmerze verzehren. Dort beweint ein Vater seinen Sohn; da suchet eine Frau ihren Mann, den sie nicht erkennen kan. Allda durchdringet ein jämmerlich Geschrey die Wolcken.

Indeß die Lacedæmonier in der Trauer sind, so schicken die Arcadier ihre Klagen gen Himmel, da sie den Tod des Prinzen ihres Königes vernehmen. In seinen schönsten Tagen, ruffen sie aus, haben ihn die Götter uns genommen. Sie haben nichts gethan, als uns nur diesen mit den schönsten Tugenden gezierten Prinz gewiesen. Diejenige, die uns am heftigsten rührete, war seine Güte. Er trug die Böcker in seinem Herzen. Er erniedrigte sich biß zu ihnen. Er schiene der Vater derselben zu seyn. Er ließ ihnen die Würckung seiner Großmuth spühren. Man konnte ihn nicht sehen, sonder ihn zu lieben. Man liebte ihn auch, sonder ihn gesehen zu haben. Die grausamste Feinde Arcadiens liebten diesen Liebens-würdigen Prinzen. Er war die süßeste Hoffnung unserer Nachkommen. Was hatten wir nicht für eine glückliche Regierung zu hoffen. Die Götter haben uns Zweiffels-frey dieses Glückes nicht würdig

würdig geachtet; dieser Prinz verdiente über alle Menschen zu regieren. Ob er aber gleich nicht die Krone getragen hat: so kan man doch zum wenigsten sagen, daß er über unser Herz regieret habe. Das ganze Arcadien erschallete von den Klagen; Alle bejammerten ein so liebes Haupt.

Inzwischen fühlete Neoptolemus einen tödtlichen Schmers; die Traurigkeit nahm sein Herz ein. Megapantus hub seine Augen und Hände auff gen Himmel. Seine Betrübniß verhinderte ihn zu reden. Er konnte nichts als nur Seuffzer, Kinder der Traurigkeit/ aus seinem Herzen ziehen. Menelaus, der sich in seinem Pallaste verschloß, war gänzlich mit seiner Betrübniß beschäftiget. Er hatte dem Phœnix die Mühe auffgetragen, die Leichen-Pracht vor den Agapenor anzuordnen. Man wuschte anfangs seine Wunde mit den kräftigē Säfften der wohlriechendesten Kräuter. Man salbete ihn mit dem köstlichsten Balsam aus Arabien. Sein Körper bliebe 10. Tage lang zum Anschauen des Volckes ausgesetzt. Die gangherum Stehende vergossen Thranen-Bäche. Man opfferte oft Schaaffe ohne Gebrechen. Der Opffer-Priester lieffe, in denē von den Zweigen

der Cypressen umgebenen Tempeln, ihr Blut in die weite Gefässe fließen; darauff, da er das Haupt sich mit einem schwarzen Schleyer bedeckete, so murmelte er ganz leisse gewisse Worte. Er bath die Gottheiten des Erebi, die Seele des Agapenors aufzunehmen. Er rieß Plutonem an, den ernsthaftesten Gott, welchen kein Mensch entgehen kan; die Proserpina, die in der Hölle so unerbittlich und grausam ist, als sie sanftmüthig und Liebenswürdig auff der Welt gewesen; den Minos, Richter der Seelen, die über die finstern Ufern gegangen sind; den Charon, der die Seelen dererjenigen, die kein Grab bekommen haben, weit von seinem Schifflein unbarmhertzig zurücke stößet, und zu allen dem Bitten taub ist, die sie an ihn abschicken, da sie ihm die Hände reichen. Und ihr, o Diana, die ihr in der Hölle die grausamste Hecate seyd, man opfferte euch ein schwarzes Schaaff; euer Zorn aber wurde gar nicht besänftiget. Ihr begehrtet Opffern in dem ganzen Laconien, weil eure Verehrung darinnen nichts geachtet war. Oft schrien traurige Stimmen alle auf einmahl, und man gerieth wieder plözlich in eine schwehmüthige Stille, welches einen heiligen Schauer verursachte.

Ende

Endlich feste man den zehenden Tag den Leichnam des Agapenors auff den Scheiter-Hauffen. Man richtete ihm zuletzt in dem Platanon, dem heiligen Gebüsch bey Lacedæmonien, ein prächtiges Grabmahl auff. Da ruheten die Reliquien der Könige von Laconien. Allda wurde die Asche des Agapenors in dem Grabmahle auffbehalten. Man hatte darauff die Tugend des Liebenswerthen Pringen vorgestellt. Man sah die Tapfferkeit, die Freygebigkeit, die Beständigkeit und die Weißheit, die ihn beweinten; auff der andern Seite war der abscheuliche Tod vorgestellt, welcher mit seiner Sense, die niemahls ruhet, alles ohne Unterscheid umhauet; das unwandelbare Verhängniß; die Zeit, welche mit so grosser Geschwindigkeit fliehet ohne Hoffnung einiger Wiederkunfft; die Ewigkeit, da er anlangete, gleichwie die Wellen eines Flusses, welche in das Meer lauffen, darinnen sie sich verliehren. Weiter herunter war ausgehauen all das Elend und die Schwachheiten des Menschen; die Schmergen und die Thränen, die mit ihm geböhren werden; der Meid, der allezeit scheel siehet; der Haß; die Untreue, welche in ihren Händen grosse Nägel hat; der Eckel, welcher

den Menschen bey allen Ergößlichkeiten unempfindlich macht; die Träume, die ihm zuweilen so grosse Unruhe verursachen; die Krankheiten, welche seinen Leib beschweren, seine Sinne schwächen, und welche den Schritt zum Tode, der ihn mit seinem Herannahen erschreckt, und ihn davon führt, verdoppeln lassen. Ein Rauch, der sich zertheilet, ein eiteler Schatten stellte vor, wie alles verschwindet, und daß in der Welt nichts standhaft ist, auffer die reine Tugend.

Nachdem man den Agapenor in das Grab gesencket, so goß man da köstliche kräftige Säfte. Man riess seine Seele durch ein Opfer heraus. Die brüllende Rinder machten ganz herum in ihrem Falle einen dicken Staub; das Blut flosse allda überflüssig. Die mit Milch angefüllte Schaaln waren dort ausgegossen.

Inzwischen war Megapantus allezeit in Betrübniß, sein Herz war vor allem Froste verschlossen. Der Schlaf, welcher unser Leyd versüßet und lindert, wolte nicht in seine Augen kommen. Er konnte nicht das Licht vertragen. Er hatte seine Lust an seiner Traurigkeit. Er liebte seine Schmerzen. Der Sohn des Achillis, welcher die größten Unglücks-

Unglücks-Fälle mit gleichem Muthe zu ertragen gelernt hatte, giebt sich zum Raube einer tödtlichen Traurigkeit, da er das Unglück seiner guten Freunde siehet. Alles, was man ihm zum Troste sagt, betrübet ihn. Die angenehme Vorstellungen aber des Phœnix werden wohl wissen, den Schmerz des Neoptolemi und des Prinzen des Menelai zu stillen.



## Das sechste Buch.

**P**hœnix hatte aus einer langen Erfahrung gelernet, das Herz des Menschen zu erkennen und die rohesten und verwirrtesten Gemüther zu regieren. Er wußte daß man bey einigen eine ernsthafte Art, scharffe und durchdringende Verweise zu gebrauchen von nöthen hat, und daß man bey den andern sanffte und liebkosende Worte gebrauchen müste; daß es gut sey, Anfangs mit ihnen einstimmig zu seyn, sie bey ihrer Schwäche zu fassen, und 1000. Umwege zu gebrauchen, um ihnen das angenehme Licht der Vernunft kenntlich zu machen und sie in die Einsichten der Wahrheit und der Gerechtigkeit zu führen. Die scharffe Worte würden mehr ihre Passiones anreißen. Wenn man sich dem Lauffe eines schnellen Flusses widersetzen will, so blähet er sich auff, kochet, und seine Gluthen schmeissen mit Geräusche alles das, was sie zwingen könnte, im Toben über den Hauffen. Man muß dem Wasser den Lauff lassen, und ihn auff eine fast unmerkliche Art ableiten. Also wußte Phœnix, der währenden seinem Aufenthalt zu Lacedæmon das Temperament des Megapanti

panti ausstudiret hatte, ihm zu rechter Zeit alles das, welches seine Betrübniß erleichtern, und ihm die lebhaftesten Eindrückungen machen konnte, zu sagen. Er wuste ihn zu rühren und ihn zu überreden. Ich weiß nicht was sich für eine Krafft in das Herz des Megapanti einschliche, als Phoenix redete. Alle gute Gedanken, die er von der Natur bekommen hatte, welche aber ein ungestümmes Wesen der Jugend fast ersticket hatte, funden sich in ihm wieder.

Der Prinz des Menelai war mit Neigungen gebohren, die seiner hohen Geburth zukamen. Er hatte von dem Himmel ein kostbares und glückliches Naturel bekommen; Allein es fehlte ihm die Ausbesserung. Menelaus ließe Megapantum, als er gehen wolte Troja zu belagern, um den Schimpff den ihm der Treulose Paris erwiesen, zu rächen, in den Händen der Clitemnestra. Diese untreue Frau aber war nur mit ihrer lasterhaftten Liebe beschäftiget. Sie war nur bedacht, dem Egypto zu gefallen, und trug keine Sorge vor das anvertrauete Gut, welches der Bruder ihres Gemahls ihr anvertrauet hatte. Sie war nachlässig, den Megapantum zu erziehen. Dieses schöne Gemüth,

Gemüth, da es nicht durch eine emsige Auff-  
 erziehung ausgebessert wurde, begonnte nach  
 und nach sich zu verderben. Nachdem der  
 Prinz des Menelai am Alter wuchse, nah-  
 men auch unvermerckt seine Mängel zu. Er  
 war ein gutes Feld; die müßige Hand aber  
 des Ackermanns hatte es verabsäumet, und  
 es gieng auff demselben viel Unkraut auff.  
 Endlich wurde Megapantus ein Sammel-  
 Maß der Laster und der Tugenden, welche  
 machten, daß alle diejenige, so ihn kannten,  
 beklagten, daß man den schönen Neigungen  
 seiner Seele durch eine glückliche Aufferzieh-  
 ung, die ihn zu einem vollkommenen Prinzen  
 gemacht hätte, nicht zu Hülffe kommen wäre.

Neoptolemus hingegen war mit laster-  
 haften Neigungen geböhren. Er war vor-  
 hin hoffärtig, neidisch, zum Zorne geneigt.  
 Sein Unglück aber un die weise Rathschläge  
 des Phœnix hatten ihn bescheiden, gerecht,  
 klug und mit der Liebe zur Tugend angefüllt  
 gemacht. Würdiger Sohn des Achilles,  
 sprach zu ihm Phœnix, ihr habet genug Thrä-  
 nen vergossen; eure Trauer hat zu erkennen  
 gegeben, wie sehr ihr über das Unglück des  
 Menelai empfindlich seyd. Ihr waret die  
 Thränen dem Andencken des Agapenors  
 schuldig;

schuldig; Ihr habet Kennzeichen eurer Ehrerbietung gegeben; wisset aber, daß die größte Tugenden, wenn sie zu hoch getrieben werden, zu Lastern werden. Eine großmüthige und eine tapffere Seele tröstet sich über alles; ausgenommen den Verlust der Weisheit. Die Natur will, daß ihr euch betrübet; die Vernunft erlaubet es. Gehorchet aber auch dieser Vernunft, welche will, daß man der Traurigkeit Schranken setze. Es ist nicht nöthig, daß unsere Thränen gleich denen Quellen seyn, die niemals trocken werden. Sie müssen seyn wie die Bäche, die nur vorüber gehen. Seyd bedacht, euch fertig zu machen, den Peleum euren Großvater, der euch in Thessalien erwartet, zu besuchen. Er zehlet alle Tage. Ey! vielleicht steigt er jezo auff die Thürne seines Pallastes, und wirfft die Augen auff den Peneischen Fluß, um zu sehen, ob nicht einig Schiff ankommt, welches euch in den Hafen von Larissa führen könne: Er kehret nachgehends mit den in Thränen schwimmenden Augen um, indem er nicht denjenigen erscheinen siehet, der ihm in seiner Krone folgen soll! O Neoptoleme, beleißiget euch, euch selbst zu überwinden, wie ihr es mir vor diesem versprochen habt: das ist der Grund der wahrhafften Ehre.

Diese

Diese Worte drungen dem Neoptolemo sehr durchs Herz. Er that sich selbst Gewalt an, um seinen Schmerz zu überwinden. Da man ihm von dem Ruhm gedachte, so fühlte er sich von einem scharffen Driebe gereiset, welcher ihn alles überwältigen ließ. Der weise Phoenix hatte Fleiß angewandt, die Gedanken, welche die wahrhafteste Helden haben sollen, in seine Seele einzufloßen. Auf diese Weise hielt der Sohn des Achillis seine Thränen zurück, und überwand seine Traurigkeit.

Inzwischen wird die Nymphe Pholoë von der Verwirrung und Unruhe hin und her getrieben, da sie nicht mehr Megapantum erscheinen siehet. Die Liebe, die sie in ihrer Brust nähret, macht sie unsinnig. Weil sie von dem Gegenstand ihrer Liebe entfernt ist, so sucht sie ihn vergeblich in den Wäldern und auff den Bergen. Sie irret allewege mit zerstreueten Haaren als eine Unsinnige. Sie läßt den Berg Taygetum von ihrem Geschrey erschallen. Sie ist nicht mehr diese so stille und so Liebenswürdige Pholoë. Die Wuth, die Verwirrung und die Verzweiflung sind auff ihrem Gesichte abgemahlet. Megapantus ist allezeit ihrem Gemüthe zugegen.

gegen. Sein Bildniß folget ihr allenthalben nach. Sie vermag nicht sich demselben zu entziehen, sie stößet aus dem Innersten ihres Herzens erschreckliche Seuffzer aus. Bist du denn über meine Liebe unempfindlich, ruff sie aus, elender Sterblicher? Du bist sonder Zweifel nicht mehr meiner eingedenck. Nein, der Undanckbare gedencckt nicht mehr an mich. Weiß er, daß ich ihn liebe? Daß ich das Liebes-Feuer in meiner Brust trage? Daß ich deswegen allen ersinnlichen Schmerz empfinde? Ach! wenn du es wüßtest, so würdest du an diesen Ort kömen. Allein du gedencckest nicht mehr an mich, du Grausamer! Vielleicht hält ihn eine Sterbliche in ihren Banden zurück. Ach! ich glaube es mehr als zu sehr. Soll ich daher ganz alleine lieben, und soll ich nicht sagen, daß ich nur die Felsen und die wilden Thiere liebe? Mächtigste Göttin der Wälder, ich getraue nicht mehr vor euch zu erscheinen. Habt Mitleiden mit einer unglückseligen Nymphe, welche der Amor verführet hat. Du alte Tochter der Erden, du schwarzer Wald, die ihr meinem grausamen Leyde die Nahrung gebet, hebet mit mir ein erschreckliches Heulen an!

Also klagte diese unglückselige Nymphe.  
Nach

Nachgehends bliebe sie, da sie sich erschöpffte fühlete, unbeweglich. Die schmeichlerische Hoffnung stillete ihren Schmerz. Ihr Herz war von einer zarten Freude erregt, die sich nach und nach aus einer Ader in die andere ausbreitete. Sie fiel in eine süsse Ohnmacht. Alsdenn danchte es ihr den Megapantum vor ihren Augen zu sehen. Er schiene ihr empfindlich zu seyn. Als sie darauff wieder plögllich zu sich selbst kam, so entwischten aus ihrer Brust unterbrochene Seuffzer, und ihr Schmerz wachte noch wieder auff. Wie war ich glücklich, sprach sie einmahl, als ich gar nicht wuste, was Lieben hiesse. Mein in der Unschuld freyes Herz schmeckte die Süßigkeiten einer angenehmen Ruhe. Ein anmuthiges Licht, dessen Andencken ich nur kaum bewahret habe, erleuchtete meinen Verstand. Meine ruhige und glückselige Tage flossen wie ein ruhiger Fluß zwischen den Blumen; und jezo zerreisset mich alles auff einmal; die grausame Unruhe, der Argwohn, der heimliche Kummer, und die Angst. Meine Jugend aber, soll sie nicht darüber erschrocken seyn? Kan ich nicht sonder Laster lieben? Ach Unglückselige! also betroge ich mich zu der Zeit, da ich denjenigen sahe, den ich anbethe. Ich vermeine

vermeinte mit ihm reden zu können, sonder ihn zu lieben. Und jeso frage ich, ob ich ihn nicht lieben könne, ohne meine Unschuld zu verlegen. Das Laster würde bald nichts mehr erschreckliches für mich haben. Siehe da, verfluchter Amor! wie du Stufenweise allen deinen Grimm an mir ausgeübet hast. Du hast mich mit brennenden Ketten gebunden, und erlaubest mir nicht die Freyheit wieder zu ergreifen. Dieser unbarmherzige Gott siehet gerne, daß mich mein Kummer verzehret. Zu dieser Zeit empfand die Nymphe allen ihren Schmerz. Die Verzweiflung bemächtigte sich ihres Herzens. Ich kan nicht, sagte sie, weder zu lieben auffhören, noch geliebet werden. Indem sie also redete, so stieg sie auff die Höhe eines Felsen, der an dem Strande des Eurotas ist. Du Gott dieses Flusses, sprach sie, erbarme dich meines Zustandes. Als sie darauff die Augen zugeschlossen hatte, so stürzete sie sich herunter in den Eurotas, da sie noch einige Worte murmelte.

Der Gott des Flusses wurde von dem Unglück dieser Nymphe gerühret. Er hatte sie vorhin auffrichtig, bescheiden und unschuldig gesehen, und er sahe sie jeso unruhig, verwir-

R

ret

rer und unsinnig. Er erkannte, in was für Blindheiten der Amor die reinste Seelen und die schönste Gemüther stürzet, wenn sie zu sehr ihnen selbst trauen. Er nahm Pholoë in die Zahl seiner Wasser- Nymphen auff. Sie löschte das Feuer, das sie fraß, in der Kälte des Wassers aus, und verlor das Andencken des Megapanti, von dem sie vermeinte nicht geliebet zu seyn. Es hatte aber kaum der Prinz des Menelai seine Traurigkeit in den Bañ gethan, als er schon den süßen Eindruck, den die Nymphe Pholoë in seinem Herzen gemacht hatte, reichlich empfand. Wann er sich allein befand, so war sein süßstes Vergnügen, an sie zu gedencken. Einige Zeit darauff, da sie sich gestürzt hatte, kam er an eben diesen Orth, um zu sehen, ob er nicht sehen würde Pholoë erscheinen. Er hörte alsobald die klagende Stimme der Nymphen, welche Pholoë ihre Schwester beweinten. Sie lieffen das Gebüsch von ihrem traurigen Thone erschallen. Das empfindliche Echo weinete wie sie. Alles redet hier von der Pholoë, sprach Megapantus. Was sind das vor Stimmen, die den Zustand dieser Nymphe beklagen? Solte sie, gleich wie wir, den Zorn der Diana erfahren haben?

haben? Die Nymphen schwiegen still und verbargen sich, da sie Megapantum hörten. Inzwischen erfüllen die mit Zärtlichkeit angefüllte Empfindlichkeiten sein Herz. Sie nehmen sein Herz ein durch die Bewegungen, deren sanffte Gewalt er nicht zurück halten kan. Die Tieffe der Thäler und das Geräusche der Flüsse unterhielten seine Seele in diesem Zustande. Der Amor bediente sich seiner süssesten Lockspeisen, um das Herz des Megapanti zu erobern. Ein unbekannt Geräusche beunruhigte plöblich die Stille dieser einsamen Orter. Die Wellen des Eurotas bebeten, und der Gott des Flusses, der sein unsterbliches Haupt erhub, erschiene mit Schilff gekrönet. Er trug einen langen Bart, aus dem das Wasser noch tröpfete. Er hatte sich auff seinen Krug gestützt, den er hinlänglich hengen ließ. Ehe er redete, so hielt er den Lauff seines Wassers auff. Die Winde schwiegen, und er ließ nachgehends seine Stimme hören, da er diese Worte aussprach: Junger Laconier, sagte er zum Megapanto, komm hieher, um das Verhängniß der unglückseligen Pholoë zu vernehmen. Diese von einer wahnwitzigen Liebe gegen dich eingenommene und dich nicht erscheinende

sehende Nymphe hat sich in meine Wellen gestürzt. Ich habe sie in die Anzahl meiner Wasser-Nymphen aufgenommen. Begieb dich zurück, du Sterblicher! komme nicht mehr, meine ruhige Ufer durch neuen Lärm zu stören. Als er das sagte und sich plötzlich in den Grund des Wassers verborgen hatte, so ergriff selbiges wieder seinen Lauff, und die Winde fiengen wieder an, in dem Laube zu murmeln.

Megapantus, dem das Unglücke der Nymphe zu Herzen gieng, konte sich nicht enthalten, einige Thränen zu vergiessen. Er erfuhr, was für klägliche Folgerungen der Liebe sind, und erzitterte darüber. Er entfernte sich von diesem schädlichen Orte, und trifft, da er sich wieder nach Lacedæmon wendete, den Phœnix an, welcher mit dem Neoptolemo in einem Gespräche begriffen war. Phœnix erkannte auff dem Angesichte des Megapanti die Unruhe, von der sein Herz bewegt war, und sprach diese Worte zu ihm: O Megapante! ich sehe, daß eine heimliche Unruhe euren Geist betrübet. Ich mercke es, ich weiß es, ihr könnt es mir nicht verheelen. Erleichtert euer Herz von dem Kummer, welchen dasselbe empfindet, denselben in den Schooß

Schooß eures guten Freundes ausschütten-  
de. Megapantus wiche der Krafft der Ein-  
schmeichelung. Er hielte dafür, daß Phœnix  
alles das, was ihm begegnet war, wissen mü-  
ste, weil er mit so grosser Standhaftigkeit  
und Versicherung redete, und sprach zu ihm,  
da er ihm nicht mehr etwas verbergen konte,  
diese Worte: Warlich, mein liebster Phœ-  
nix, ich gestehe es euch; die Nymphe Pho-  
loë ist es, die mein Herz in Unruhe gesetzt hat;  
weil sie die Liebe Sinn-loß machte, so hat sie  
sich in den Eurotas gestürzt. Der aus Mit-  
leiden zu ihr bewogene Gott des Flusses hat  
aus ihr eine Wasser-Nymphe gemacht. Es  
ist eben der Gott, der mit mir geredet hat.  
Ich war in den Wald gegangen, um mich  
mit dieser Nymphe zu unterhalten. O Me-  
gapante! fiel ihm Phœnix in die Rede, sehet  
ihr nicht, daß sich die Liebe in euer Herz ein-  
schleichen will durch die Reizungen der Über-  
legungen: das Gift, das um so viel mehr  
gefährlich ist, als es angenehm scheint?  
Wann ihr an diesen einsamen Ort noch wie-  
der umkehrē soltet, so würde die Lock-Speise,  
die ihr da schmecken würdet, vielleicht eine  
Kranckheit eures Herzens seyn, welche zu  
nähren ihr selbst froh seyn würdet. Das sind

die Rosen, welche der Amor austreuet, um uns zu überlisten. Er giebt aber nachgehends nur Dornen, wenn er sich zum Meister über unser Herz gespielt hat. Alsdenn werden wir gewahr, aber zu spät, wie sehr wir uns eingelassen haben. Wir befinden uns mitten in einem mit Stein-Klippen angefülltem und tausend Stürmen unterworfenem Meere, ohne den Strand wieder gewinnen zu können. Auf diese Weise führte der Stier, der die schöne Europam raubete, sie anfangs nur auf den blühenden Wiesen spazieren. Sie fand daran ein Vergnügen. Der Stier aber wendet alsobald seinen Fuß nach dem Ufer zu; darnach rücket er unvermerckt in das Meer hinein. Europa wird solches erst gewahr, da sie um sich herum die hin und her bewegte Fluthen siehet. Sie ist erschrocken. Sie wendet sich um, sich auff das Ufer zu werffen. Allein sie siehet es weit von sich fliehen. Sie strecket die Armen nach ihren Schwestern vergeblich aus, welche, indem sie ihr nicht helfen können, ihr Unglück beweinen. Sehet da ein natürlich Bildniß des Amors in seinem Fortgange. Fliehet die einsame Dertter, mein lieber Megapante. Der Amor will euch da Neze aufstellen.

Wann

Wann er euer Herz mit einem seiner vergiff-  
 teten Pfeile durchbohrete, so würdet ihr einen  
 tödtlichen Schmerz empfinden, so oft ihr  
 die Kräfte gebrauchet würdet, ihn auszu-  
 reißen, und euer Ubel würde bey nahe sonder  
 Hülffe seyn. Noch eins: Verfluchet diese  
 Orter, und findet euch allein daselbst nie-  
 mals ein. Der Eindruck, den Pholoë in eu-  
 rem Herzen gemachet hat, ist annoch sehr neu.  
 Die Stille die Schatten, das Geräusche der  
 Flüsse, und der angenehme Geruch der Blu-  
 men, und alles, welches ich nicht einmahl sa-  
 gen kan, vermag euch daselbst eine gefährli-  
 che inbrünstige Liebe einzufloßen, vor welcher  
 ihr den Zugang zu eurem Herzen verschlies-  
 sen müßet. Wisset, daß der Amor sich aller  
 unserer Sinnen bedienet, um uns zu hinter-  
 gehen. Ich wäre gegen euch grausam, wann  
 ich eure Gefahr sähe, ohne euch dafür zu war-  
 nen. Ich kan nicht, wie die schändliche  
 Schmeichler, die Passion eines Prinzen näh-  
 ren; ich würde vielmehr suchen, sein Herz zu  
 heilen. Es ist noch Zeit bey euch. Wir sind  
 die Herren eines aufsteigenden Affects; wir  
 können denselben alsdenn leichtlich überwäl-  
 tigen. Vergesset dahero, O Megapante,  
 diese Nymphe; machet euch Geschäfte und

Ergöbungen, die von euch das Andencken derselben abwenden. Wartet nicht, bis die Wunde unheilbar wird. Und ihr, Neoptoleme, hütet euch, daß der Amor nicht sein Gift in euer Herz fließen lasse. Er ist ein blinder Gott, der nur nach Unordnung trachtet, und dessen Bosheit nichts unterlassen wird, euch in seine Stricke fallen zu lassen. Er ist sonder Zweifel unwillig zu sehen, daß euer Herz bishero nur den keuschen Reizungen der Hermione geneigt, und über dieselben empfindlich gewesen. O Neoptoleme! seydt allezeit auf eurer Huth. Nein, mein liebster Phoenix, antwortete ihm der Sohn des Achillis seuffzende: Ein so abscheulicher Amor soll niemals in mein Herz kommen. Hermione allein hat es zu rühren gewußt; aber aus einer Liebe, die nur auff der Vernunft und der Klugheit gegründet ist. Ich habe vermeynet, daß ich könnte, ohne die Treue zu brechen, die ich der Tugend versprochen hatte, diejenige lieben, welche die Götter bestimmt hatten, meine Gemahlin zu seyn. Es ist die Tugend selbst, die ich an der Hermione liebe. Sie füllt mein Herz mit reinen und lieblichen Gedanken an. Sehet! was mich rühren kan. Sehet dasjenige, dem ich  
 gar

gar nicht zu widerstehen habe. Zu aller anderer Liebe soll mein Herz niemals geneigt seyn.

Wie sehe ich doch gerne an euch dergleichen Gedanken, sprach Phœnix zu ihm. Der Himmel wolle euch dieselben so lange bewahren, als euer Leben! Dadurch werdet ihr glücklich seyn. Wäret ihr gleich ein Sklave: so würdet ihr doch sagen können, daß ihr regieret, so lange ihr die unschätzbare Süßigkeiten der Tugend schmecken werdet. So ihr aber diese kostbare Gaben verliehret, welche die Götter denenjenigen geben, die sie lieben: so wird euer Leben ein Tod seyn. Ihr werdet allezeit in der Unruhe und Finsterniß leben. Sisset ihr gleich auf dem höchsten Throne der Welt: so würdet ihr doch ein unglückseliger Sklave seyn. Ihr würdet unter der Last eurer Banden seuffzen, und aus einem Irthume in den andern fallen. Liebet daher die Tugend über alles, mein liebster Neoptoleme. Tausendmal glücklich ist derjenige, der den Werth derselben kennet; noch tausendmal glücklicher aber ist der, so sie besizet. Sie hat sich euch mit allen ihren Reizungen gezeiget. O wie ist ihre Schönheit särtreflich! Sie wird niemals wech;  
R 5 nichts

nichts vermag sie auszulöschen. Sie ist gar nicht denen Schönheiten gleich, welche das Herz, indem sie darinnen hefftige Passiones erwecken, in Unruhe setzen, sondern sie erhält selbtes in einer vollkommenen Ruhe, und läset darinnen nur Entzückungen einer süßen und klaren Freude auffgehen, welcher man sich sonder Bedencken ergeben kan. Noch eines: Liebet die Tugend, mein liebster Neoptoleme; Sie allein sey euer ganzes Vergnügen. Erkennet sie vor die Meisterin eures Herzens. Suchet ihr zu gefallen. Setzet auf sie alle eure Sorgfalt; alle eure Beschäftigungen und alle eure Emsigkeit; Thut alles, was sie von euch verlangen wird; Seuffzet und vergießet Thränen vor sie: Ihr werdet in keine Schwachheit fallen. Alles wird groß und heldenmüthig seyn. Lasset sie herrschen, lasset sie triumphiren; Kämpfet vor sie; Lebet nur vor sie. So ihr sie aber hindansetzet, so wird sie euch verlassen. Sie schencket sich nur denenjenigen, die beschäftigt und emsig sind, und die eine wahrhaffte Liebe zu ihren Reizungen haben. Den sie kan nicht leiden, daß man sich theile. Sie will das ganze Herz haben.

So waren die Ermahnungen des weisen  
Phœnix.

Phœnix. Sie durchdrungen den Sohn des Achillis hefftig. Er fiel um den Hals seinem liebsten Phœnix, welches aus einer angenehmen Entzückung, die er nicht heñnen konnte, herrührete. Die liebliche Thränen flossen über seine Wangen. O weiser Phœnix, rieff er aus, eure Worte sind voll Feuer. Kan man euch wol hören, ohne die Tugend zu lieben? Was bin ich nicht einem guten Freunde schuldig, der alle seine Mühe anwendet, mich glücklich zu machen? Ihr seyd es, die ihr mich erleuchtet, mich führet und mich stützet. Ihr seyd es, den ich lieben will. Gegen euch soll mein Herz allezeit eine herrliche Freundschaft tragen. Die Tugend will es ausdrücklich haben, daß ich denjenigen liebe, der sich ihrer annimmt.

Fürwahr Neoptoleme, sprach zu ihm Phœnix, die Tugend will, daß ihr über alle die süsse Einigkeit, welche zu machen sie Sorge trägt, und welche die angenehmste Ergözung des Lebens ist, empfindlich seyn sollet. Daß man in der Welt wenig wahrhaffte Freundschaft siehet, das macht, weil die Tugend nicht das Band davon ist. Erwählet solche Leute, die tugenhafft, klug und uneigennützig sind. Und ohne etwas von eurem Stande

Stande zu verlehren, so leget vor ihnen das  
trogige Wesen und den Hochmuth ab, wel-  
cher den Prinzen so eigenthümlich ist, und der  
verursachet, daß die Wahrheit weit von ih-  
ren Pallästen fliehet. Kostet, mein liebster  
Neoptoleme, das auserlesene Vergnügen,  
welches die wohlgebohrne Seelen haben, sich  
geliebet zu machen. Die grösssten Helden  
haben, um geliebet zu werden, unanständige  
Thaten begangen. Habet vor diesen Bey-  
spielen einen Abscheu; thut aber alles, um  
das Herz eines Jeglichen zu gewinnen.

O! Wie glücklich bin ich, antwortete ihm  
Neoptolemus, daß ich bey mir einen weisen  
Freund habe, welcher mir Warheiten ent-  
deckt, die mir ohne ihn vielleicht allezeit wä-  
ren unbekannt gewesen. O wie solten die  
Prinzen solche Leute, wie ihr seyd, sorgfältig  
auffuchen! Diejenige, die nicht das schmel-  
zen wollen, was rechtschaffen ist, kennen sich  
ganz und gar nicht; sie sind ihnen selbst un-  
bekannt. Nachdem Neoptolemus also  
geredet hatte, wurde er still. Er empfand  
das Glück, das er hatte, die Tugend zu lie-  
ben und das süsse Licht der Wahrheit zu ge-  
niessen. Ein Hauffe Gedancken füllte sein  
Herz an. Phœnix, welcher sahe, daß der  
Sohn

Sohn des Achillis ihm seine Lehren zu Nuzze gemacht hatte, sahe ihn mit Freuden an, ohne ihm etwas zu sagen. Also ist eine Mutter, welche ihr Kind an der Brust hält. Sie schlägt die Augen auff dasselbe nieder, und siehet mit inniglicher Liebe selbtes die Milch, welche ihm Nahrung giebet und es stärcket, begierig saugen.

Menelaus, der an dem Neoptolemo so viel Tugenden wahrnahm, bereitete sich zu, ihn mit seiner Prinzessin Hermione durch das Band der Ehe zu verbinden. Die Laconier aber, welche den Zorn der Diana durch Bitten und Opffern zu besänfftigen allezeit vergassen, wurden plötzlich von tausend Ubeln gerühret, welche das Beylager des Sohnes des Achillis aufzohen.

Die Göttin liesse aus dem Orte, welcher an die Höle bey Tenaro stößet, eine Schlange mit sieben Köpfen herauskommen, welche tausendmal erschrecklicher war, als das wilde Schwein, welches sie in Aetolien schickete, die Stadt Calydon zu plagen. Das Hircanien heget nicht so grausame Thiere. Sie ist der Lernæischen Schlange gleich, welche Hercules überwunden hat. Sie lässet allenthalben, wo sie hinkommt, Kennzeichen

chen ihrer Wuth. Ihr brennender Athem trocknet die Vieh-Weyden aus. Der erschrockene Hirte treibet nicht mehr seine Heerde auf die Wende. Er hat geeilet, seine blöckende Schaafse mit seinem Hirten-Stabe in den Stall zu treiben. Man höret nicht mehr in dem Felde den Schall der Flörhen noch der Schallmagen. Der Ackersmann, der in seiner Bauer-Hütte nicht recht sicher ist, ergreiff seine Zuflucht in die nächste Stadt. Man siehet ganz erschrockene Weiber kommen, die ihre kleine Kinder, welche ihnen so lieb sind, bey der Hand halten. Sie heben den Kopff auff, um ihre vor schon viel vergossenen Thränen fast nicht mehr weinen könnende Mütter anzuschauen.

Das Ungeheuer rückete noch gar nicht an Lacedæmon an. Allein es thate grosse Verheerungen von der Seite von Augia und Therane, dem Vaterlande des schönen Hyacinthi. Die Tapffersten dieser Stadt waffnetē sich, um mit ihm zu kämpffen. Der unerschrockene Eurymedon, welcher aus Verachtung, die er vor das Leben hatte, von der Furcht des Todes, welcher alle andere Menschen unruhig machet, sich befreynet hatte. Polycratus, welcher einen Ruhm-würdigen

gen Tod einem unedle und Ruhm-losen Leben fürzog. Admetus, welcher der zärtlichen Liebe ungeachtet, die er zu seiner Gemahlin hatte, sie bey dem Schrecken, welches ihr die Gefahr verursachte, in die er lieff, verließ. Viele andere tapffere Krieges-Helden gehen mit ihnen, das Ungeheuer zu verfolgen, und es zu tödten. Sie werden alsobald die grausame Höle gewahr, welche ihm zur Zuflucht dienet. Dasselbe war auf der Höhe eines fast unersteiglichen Felsens. Die Schlange wird sie kaum gewahr, als sie vor Wuth furchelnd heraus kriechet. Polycratus wirfft sogleich nach derselben seinen Wurff-Spieß, welcher an den undurchdringlichen Schuppen, mit denen der ganze Leib der Hydra bedeckt ist, zerbricht. Eurymedes wurde von dem Ungeheuer, welches sich auf ihn wüthend wirfft, plöglich überfallen. Admetus, der ihm helfen will, bekoimt einen tödtlichen Strich von der Hydra, welche, indem sie in ihre Höle kriechet, die zitternde Glieder des Eurymedes in Stücken zerreiſset, und sie mit den begierigen Zähnen auffrißt.

Der sterbende Admetus wurde auf den Armen der Soldaten bis in sein Bett getragen. Asteria, seine ganz erschrockene Gemahlin,

mahlin, läuft auff ihn zu, und zerfließet in  
 Thränen. Da sie Admetus sahe, sprach er  
 zu ihr diese letzte Worte: Weinet nicht, mei-  
 ne liebste Asteria, eure Thränen thun nichts,  
 als daß sie nur meinen Schmerz vermehren,  
 Tröstet euch, ihr werdet nicht alles verliere-  
 ren, wenn ihr mich verlihet. Ich hinter-  
 lasse euch meinen Sohn Myrtillum, eure  
 Thränen zu trocken. Traget vor ihn alle  
 Sorgen, wie es einer wahrhaftigen Mutter  
 zukommt. Redet mit ihm oft von mir. Wo  
 ist das liebe Kind? Ich will den Trost haben,  
 ihn, ehe ich sterbe, zu sehen. Man ließ also  
 bald den kleinen Myrtillum kommen, wel-  
 cher auf eine so Herz rührende und so zärtli-  
 che kindische Art zu weinen anfieng, daß er  
 die Thränen allen Umstehenden auspressete.  
 Man hatte Noth ihn weg zu bringen. Nach-  
 gehends reichete Admetus mit einem Seuff-  
 zer, welcher der letzte seines Lebens war, seiner  
 Gemahlin die Hand. Er war kaum verschie-  
 den, als schon Asteria mit ihrem erbärmli-  
 chen Geschreye alles erschallen ließ. Sie  
 vergießet Bäche bitterer Thränen. Sie zer-  
 schläget ihre schöne Brust. Sie begreiffet,  
 was das ist, einen Ehegemahl mit so grosser  
 Liebe geliebet zu habē, als ob sie ihn niemahls  
 hätte

hätte verliehren sollen. Inzwischen fraget sie offte ihr Sohn Myrtilus, wohin sein Vater gegangen wäre. Endlich lernete nachgehends Asteria (welche vermeynte ihrem zärtlichen Schmerze, gleichwie sie ihrem Gemahl gewesen war, getreu zu seyn) daß, ob schon der Tod grosse Strenge hat, er doch darinn seine Linderung allezeit setzet, daß dasjenige, was er uns nimmt und wie lieb es uns auch gewesen ist, ebendas durch ich weiß nicht was für eine Bezauberung ist, davon wir jederzeit eher, als wir es geglaubet, getröstet werden.

Die Hydra verheeret auf diese Weise das Laconien. Wird man es aber glauben? So viele Ubel lassen noch nicht die Herzen der Laconier zu der Diana sich wenden. Sie sind gar nicht bedacht, ihren gerechten Zorn zu besänfftigen. Um sie dazu zu zwingen, so bittet sie die Sonne ihren Bruder, seine süsse Einflüsse nicht mehr über das Laconien auszubreiten, und die Wohlthaten, die er über den übrigen Theil des Erdbodens ausschüttet, diesem ganzen Lande zu versagen. Die Sonne hörte alsobald auf, das Laconien mit einem günstigen Auge anzuschauen. Sie schickete in dasselbige kaum traurige und schwache Strahlen. Alsofort bringet die  
 § Erde

Erde nicht mehr etwas herfür. Der Acker-  
Mann, welcher derselben seinen Saamen an-  
vertrauet hat, siehet nicht seine Hoffnung  
auffgehen. Er durchsuchet die Erde gleich  
denen Wahrsagern, welche das Eingeweide  
der Thiere untersuchen, bestürzt. Er ziehet  
die aufgegangene Saat zu Rathe, um zu  
wissen, wie sein Verhängniß seyn solle; Er  
findet aber an derselben nur traurige Vorbe-  
deutungen. Alles wird in dem Felde todt.  
Dasselbe wird eine grausame Wüsteney.  
Das Gestirne, welches die Jahreszeiten  
machtet, vermischet sie jezo, und bringet sie in  
Unordnung. Das Elend, welches unaufhör-  
lich schreyet, und der begierige Hunger durch-  
lauffen das ganze Laconien. Die Luft,  
die man darinnen schöpffet, ist alsobald mit  
einer Seuche angestecket. Die betrübte  
Kranckheiten breiten sich von allen Seiten  
aus, und der blasse Tod, der ihnen folget, und  
seine Schritte verdoppelt, erndtet die  
Groffen und die Kleinen ein.



Das

Das siebende Buch.

**M**Enelaus fühlete sich, da er all das Ubel, davon sein Reich auffeinmahl anterdrucktet wurde, vernahm, von einem hefftigen Schmerze bemächtiget. Seine Weißheit und Vorsichtigkeit aber stützten das Laconien, welches durch so viele Zucht- Ruthen solte zersthöhret werden. Er richtete sein Vorhaben so weit hinaus, daß er der Verheerung der Hydra mit den sieben Köpfen, und der unüberwindlichen Schwere der Zeiten ungeachtet, dennoch dasselbe in seinem völligen Glanze erhalten wolte, als eben damals die grausame Nothwendigkeit, welche aus dem Grunde des Erebi heraus gieng, dazu kam. Sie schleppete einen in Stückchen zerrissenen Rock. Ein eiserner Scepter war zum Zeichen der unumschrenckten Gewalt, welche sie über alle Sterbliche hat, in ihrer strengen Hand. Bey ihrem entsetzlichen Ansehen würde auch der standhaffteste Muth seyn niedergeschlagen worden. Man sahe den Hochmuth und die Stärke zu ihren Füßen geworffen. Sie wandten vergeblich ihre Kräfte an, sie zu überwinden; und quähleten sich nachgehends selbst, da sie nicht über

sie siegen konnten. Sie lachte über ihre vergebliche Bemühungen, und fuhr sie ungestüm an. Sie ziehet fort, und ihr widerstehet nichts. Sie siehet weder Geblüthe, weder Pflicht noch Freundschaft an. Ihre Fußstapffen sind allerwegen eingedruckt, wo sie hingekommen ist. Endlich wendet sie ihre Schritte nach dem Pallaste des Menelai. Die hohe Thürme, welche ein in die Schlacht gestelltes Krieges-Heer würden erzittern lassen, waren vor sie keine Hindernüsse. Die Wachen mit ihren Piquen und Degen konnten ihr nicht den Eingang verwehren. Sie macht sich einen Weg bis in des Königes Zimmer. Sie zeigt sich ihm alsobald. Er hat sie kaum gesehen, da er schon blaß wird. Sie hatte sich niemahls seinen Augen fürgestellt. Er wendet dieselbe vergeblich ab. Sie tritt ihm auf allen Seiten unter die Augen, und läset ihn im Schmerzen.

Phoenix aber, deme der Menelaus die Ursache seiner Betrübniß sagte, bemühet sich, ihn mit diesen Worten zu trösten: O Menelae, lernet die Nothwendigkeit ehren. Sie ist kommen, an eure Thüre zu klopfen; Es wäre vergeblich, wenn ihr suchen würdet, ihr zu widerstehen. Sie ist so stark, wie der  
 Tod

God selbst. Tröstet euch wegen des Übels, das sie euch zuschickt. Derjenige wäre nicht recht vernünftig, welcher sich darüber, daß er sterben sollte, beunruhigen und sich der Verzweiffelung ergeben wolte. Wann man sich denn des Übels wegen, welches allen Menschen gemein ist, so groß als auch dasselbe seyn kan, aus eben dieser Ursache, weil es gemein ist, nicht betrübet; warum sollte die Vernunft ein Ubel, obschon dasselbe euch besonders trifft, weil es vor euch gemein ist, nicht lindern? Gebet daher der Nothwendigkeit nach, O Menelae; Machtet das Ubel, welchem dieselbe euch unterwirfft, euch bekant. Gehorchet dieser Tochter des Schicksals. Ihr werdet dadurch die Schärffe seiner Pfeile stumpff machen. Dieselbe wird euch nachgehends selbst trösten. Die Götter wollen das Laonien plagen. Was vermag die sämtliche Klugheit der Menschen wider die Macht der Unsterblichen. Send demnach bedacht, den erzürnten Himmel zu besänfftigen. Befehlet den Laoniern, die Hülffe der Götter anzuruffen. Eure Rathschläge sind voller Weißheit, antwortete ihm Menelaus; Ich will eilen denselben zu folgen. Mittlerweile Menelaus also redete, so

verlangete der beredte Polymnestor, oberste  
 Priester und der verständige Cleomenes  
 mit ihm zu sprechen. Sie nähern sich und  
 lassen den Schmerz von dem ihr Herz durch  
 Drungen ist, auf ihren An Gesichtern sehen.  
 Sie schlagen das Angesicht nieder, und neh-  
 men ein schwermüthiges Stillschweigen in  
 acht, welches von den tieffen Seuffzern oft-  
 mahls unterbrochen wird. Menelaus nö-  
 thiget sie zu reden. Er stehet in der Unwissen-  
 heit, darinn er sich befindet, eine grausame  
 Angst aus. Endlich getraute sich Poly-  
 mnestor zu erst also zu ihm zu sprechen:  
 Grosser König, wir kommen mit Schmerzen  
 euch zu sagen, was eine aus dem Grunde ei-  
 nes Marastes herfürkommende und brüllens-  
 de Stimme uns hat vernehmen lassen. Die  
 Hölle hat diese Worte / die unser Blut eis-  
 kalt gemachet haben, sonder Zweifel ausge-  
 spien: Das Ubel, welches das Laconien  
 plaget, wird nicht ein Ende nehmen, wann  
 nicht Menelaus selbst seinen Prinz Mega-  
 pantum der Diana aufopffert, und wenn er  
 dem Ungeheuer, welches ihn freffen soll, ihn  
 nicht nachgehends liefert. Menelaus hö-  
 ret kaum diese Worte, als er schon den Ge-  
 brauch der Sprache auf einige Augenblicke  
 verlieh

verliehret. Endlich aber, da er sich bemühet seine bestürzte Geister zurück zu ruffen, so ruffet er aus: O abscheulicher Einfall! O grausames Verhängniß! Habe ich denn von den Göttern ein steinernes Herz bekommen? Oder sind sie selbst grausam und unbarmherzig worden? Ach! nein, sonder Zweifel. Ich erkenne hier die Worte der blinden Wuth. Ach könnte sie doch in eben dem Maraste, darinn sie hat ihre Stimme hören lassen, ersticket werden! Wie? soll ich meine Hände in mein eigen Blut taugen? Mein Volk leidet, seuffzet und seine Stimme erhebet sich bis zu mir. Mein Sohn aber, als mein eigen Blut, schreyet nicht dasselbe noch stärker in dem Innersten meines Herzens? Wenn es nur noch nöthig wäre den Megapantum der Raserey dieser grausamen Hydra abzutreten: so würde ich zu den grossen Göttern sagen: Sehet, hier ist mein Sohn; ich lasse ihn diesem Ungeheuer zum Raube; Er allein suche sich dafür zu schützen; Verschonet meiner Unterthanen, sie sind mir lieber, als mein Blut und eigener Ruhm. Allen ihr unsterbliche Götter nehmet mich selbst vielmehr zum Opfer an, als daß ich meine Hand mit einem todtschlägerischen Eisen

waffne. Nachdem Menelaus also geredet hatte, so bedeckte er sich das Haupt mit einem schwarzen Schleyer, um seinen überaus grossen Schmerz anzudeuten. Megapanrus hebt die Hände gen Himmel auf, und sagt deß wegen der Diana Dank, daß er das einzige Opfer ist, welches sie verlangt, ihren Zorn zu stillen. Die Betrübniß, in welche er den Menelaum gestürzet siehet, machet, daß er eine grausame Marter ausstehet. Er getrauet sich nicht mit ihm zu reden, aus Furcht, seine Zärtlichkeit zu erneuren. Neoptolemus fühlete sich von dem Schmerze bemeistert. Seine Traurigkeit ließe ihn in dem Platanon, einem so alten Gebüsch als die Zeit, einen Theil der Nacht ganz allein zubringen. Die Schatten dieses Ortes füllten seine Seele mit einem heiligen Schauer an. Das beständige Geräusche der Brunnen, welches sich in der Stille der Nacht von ferne hören ließ; der Gesang selbst der Unglück andeutenden Vögel; alles trug was bey, ihm ein tieffes Nachsinnen bezubringen. Diese stille Ruhe, welche alsdann den Lauff der ganzen Natur zu hemmen scheint, theilet sich seinem Herzen mit. Die Aufmerksamkeit, die er über diesen Orten hat, entzückt seine Seele,

Seele, und läßt ihn ich weiß nicht was Göttliches empfinden. Er wirfft sich zur Erde nieder, und bethet mit einem heiligen Schrecken den Geist dieses Ortes an. Als der Mond mitten durch das Laub leuchtete, so bethete er Dianam an, welche ist der Mond in dem Himmel: Keusche Göttin, ruffet er entzückt aus, könntet ihr wol eure Lust haben, das menschliche Blut auff eurem Altare fließen zu sehen? Die Thränen, die wir vergiessen, können sie euch nicht bewegen? Daraufließ Diana von der Höhe ihres Wagens ihre Stimme hören, und der Himmel hörte sie, in der Stille. Sohn des Achillis, sprach sie, die Thränen, die ich in Laconien vergiessen sehe, sind nicht sowohl die Wirkung der Neue der Laconier, als vielmehr des Übels, damit sie angegriffen sind. Die Menschen wissen sich in ihrem Unglücke zu beklagen; sie sind aber nicht bedacht, die Götter, die sie züchtigen, zu besänfftigen. Die Laconier, haben sie wol seit dem Ubel her, das sie plaget, ihre Angesichter zu mir gekehret? Haben sie, um meinen Zorn zu besänfftigen, auf meinen Altären einen angenehmen Weyhrauch brennen lassen? Es ist gar nicht das Blut des Megapanti, welches ich verlange; Und so

§ 5

ich

ich ja erlaubet habe, daß die Hölle den Laconiern die grausame Worte hören ließ: so ist es nur geschehen, um sie zu zwingen, meine Gnade anzuruffen. Mächtige Gottheit rieß Neoptolemus aus, die ihr das Geheimniß der Herzen einseheth, schauet meine aufrichtige Thränen an. So unsere Opffer euch besänfftigen können: so sollen euch die Einwohner der hundert Städte in Laconien vor euren Altären liegend ein Opffer von hundert Stück Rindern bringen. Lasset euch durch unsere Thränen erweichen. Diana hörte die Bitte des Neoptolemi an. Sie wurde von der Unschuld seiner Sitten gerühret. Er war von dem Alter und der Leibes-Gestalt des Hypoliti, als er die Hirsche und die furchtsame Gamsen zu schießen in die Wälder gieng. Die Göttin erinnerte sich desselben; sie wurde drauff zum Mitleiden bewegt, und versprach, die Laconier, wenn sie ihre Gnade anruffen würden, von ihrem Ubel zu befreyen, und die Schlange mit den sieben Köpfen unter den Streichen des Neoptolemi fallen zu lassen.

Sobald als die Sonne ihr Licht der Welt wieder gegeben hatte, so säumete der Sohn des Achillis nicht, die Worte, die ihm Diana hatte

hatre hören lassen, dem Menelao zu hinterbringen. Der Sohn des Atrei erkannte, daß seine Unterthanen nur deshalb, weil sie nicht zu der keuschen Göttin ihre Zuflucht genommen / gelitten haben. Er giebt Befehl, daß das Laconien der Tochter der Latona feyerlich opffere. Er läffet hundert junge Kühe kommen, die in den fruchtbaren Weiden von Argos auffgezogen worden, um sie ihr aufzuopffern. Sie nähern sich bereits dem Altare. Ein Chor junger Mägdgen singe der Diana zu Ehren Lieder. Junge Mäns-Personen, die annoch in der besten Blütze waren, machten einen andern Chor aus, und besungen den Apollo. Die Flamme glänzet bereits auf dem Altare. Der Rauch eines süßen Wehrauchs erhebet sich bis an den Himmel, und will den Zorn der Diana abwenden. Der das Opfer-Messer haltende Priester verlanget schon ein günstig Schweigen. Das ganz herumstehende Volk schläget die Augen nieder und klopfet sich auff die Brust. Der Zeichen-Deuter ziehet das sich annoch bewegende Eingeweide der Thiere zu Rathe, als ein durch die Luft sich schwingender Adler das Volk mit seinem Geschreye plöglich erschreckt. Er breitet

breitet seine verwegene Flügel trotziglich aus. Er fällt auf ein Schaaf, und bemühet sich, es davon zu führen. Der sich herzu nahende Neoptolemus wolte die Verwegenheit dieses Adlers bestraffen; allein er verließ seinen Raub, und entflohe auf die entfernte Felsen, allwo er sein Nest hatte.

Ieso muß, rufft ein Wahrsager aus, der Sohn des tapfferen Achillis gehen, mit dem Ungeheuer zu kämpffen, und sich sonder Verzug aufmachen. Ich sehe schon die Victoriarn, welche in ihren Händen die Lorbeer Zweige trägt, und welcher vor Ungedult bis sie das Haupt des jungen Helden, dem sie gefallen will, krönen kan, die Zeit und Weile lang wird. Alsofort wendet sich Jedermann nach dem Neoptolemo. Seine Bescheidenheit kan nicht als nur mit Verdruß diese Ehre dulden. Menelaus voller Freude bitet ihn inständigst, den Sieg, den ihm die Götter vorbehalten, nicht auszuschlagen. Neoptolemus von einer edlen Hoffnung beselet gehet zur Stunde von dar fort. Der Ausbund der Jugend folget ihm. Da er an den Orten, wo die Hydra ihre Wuth ausübet, anlanget, so vernimmt er, daß sie sich in einen schwarzen Wald zurück gezogen hat.

Er

Er gehet in diesen mit Schrecken angefüllten Ort hinein. Er läſſet den kriegeriſchen Trouppen, welcher ihm folget, in die Ordnung ſtellen, und wartet daſelbſt mit Ungedult, bis ſich die Hydra ſehen laſſe.

Zumittelſt verſämeln ſich von allen Seiten dicke Wolcken, und machen den Himmel dunkel. Der Regen fällt überflüſſig. Die Thäler füllen ſich ſchon an. Die Bäche, die ihr Waſſer von der Höhe der Berge ſtürzen, zerſchlagen ſich, indem ſie von den Hauffen Fellen mit einem entſetzlichen Geräuſche abſpringen, und graben an unterſchiedenen Orten Abgründe aus. Man hört die heiſſungrigen Wölffe heulen, welche einander antworten. Der Wald erſchallet von dem erſchrecklichen Geſchreye der Hydra, indessen Jupiter ſeinen Donner, damit er die Menſchen erſchrecket, von der Höhe des Himmels murmeln läſſet.

Neoptolemus glaubete alſodenn, daß die Diana immerfort erzürnet wäre. Mächtige Göttin! rieffer aus, ſoll euer Zorn ewig ſeyn? Haben nicht unſere Opfern euren Zorn legen können? Ihr hattet mir einen völligen Sieg verſprochen. Allein ach! ich ſehe, daß ihr euch noch wider uns erklähet. Alſo redere  
Neo-

Neoptolemus. Die Götter aber, welche alle Dinge durch ihr Verhängniß würden lassen, benehmen den schwachen Gesichtern der Sterblichen die wundersame Weisheit, welche sie gebrauchen. Das Gemitter, welches stürmet, ist, anstatt der Untergang des Neoptolemi zu seyn, dasjenige, welches seinen Sieg bekräftiget.

Der Himmel klährte sich nach und nach aus, und man sahe die erschreckliche Hydra, die sich in dem Wasser wie in einem tiefen Abgrunde bewegete, erscheinen. Bey diesem Schusse, o Diana! schrie Neoptolemus aus; laffet uns eure Macht sehen. Zeiget dem Pfeile, den ich auf diese Hydram abschieffen will, den Weg. Wie er das gesagt, so flohe in dem Augenblicke der Pfeil in den Rachen des Ungeheuers, welches alsobald blutige Wellen ausspeyet. Dasselbe hatte aber annoch sechs Köpffe, welche sich entseßlich in die Höhe richteten, und grosses Geschrey machten. Neoptolemus ergrieff sein Speer, und warff, da er sich der Hydra näherte, welche aus dem Schlunde, darinn sie halb ersoffen lieget, nicht weichen kan, ihr auf jeden Stoß einen Kopff herunter, welche hernach, ohne etwas schaden zu können, so da  
hiengen.

hiengen. Ein einziger war noch übrig. Neoptolemus schicket an den Apollo diese Worte ab: Du Schuß-Gott der Phocis, der du die Schlange Python überwandest, erneuere anjeho meine Kräfte, mache daß die Hydra von diesem letzten Streiche sterbe. Er hatte zu reden kaum aufgehört, als schon der letzte Kopff der Hydra unter der Hand des jungen Helden fiel. Alsobald drunge Jedermanns Freuden-Geschrey bis in den Himmel. Die Berge der Gegenden erschalleten davon. Alle Leute vom Lande lieffen von allen Seiten herzu, um die zu den Füßen des Sohnes des Achillis getödtete Hydram zu sehen. Die Sonne, welche die Wolcken, so sie verbargen, zertheilte, fieng an ein liebliches und angenehmes Licht auszubreiten, welches man seit langer Zeit her nicht gesehen hatte. Die ganze Natur wird lustig. Die Iris stiege mit ihren glänzendesten Farben gezieret vom Himmel herunter, und machte dieses Spectacle noch schöner. Die furchtsame Nymphen giengen Hauffenweise aus ihre Wohnungen heraus, und besungen die Niederlage des Ungeheuers, und den Ruhm des Siegers. Pan lieffe den Schall der Flöten dem Echo hören. Die Driaden, die Oreaden  
und

und die Napeen giengen durch die Wälder, ohne etwas zu befürchten. Alle Gottheiten des Feldes sahen den sieghafften Helden mit Freuden an. Kommt, sprachen die Nymphen zu ihren Schwestern, einen jungen Gott zu sehen. Es ist sonder Zweifel der Mars, sagte die eine, kennet ihr ihn nicht an dem Feuer seines Muths? Was für eine überwinderische Mine? Was für eine edle Herzhafftigkeit siehet man doch an ihm! Sahe man wol jemals etwas so grosses? Es ist der Gott Mars selbst. Nein, sprach eine andere: Dieser hat nicht ein so wildes noch so erschreckliches Gesicht. Man siehet an ihm gar nicht diese drohende Geberde, die nur nachhermen trachtet. Es ist vielmehr Apollo der Sohn des Jupiters. Sehet seine blonde Haare, seine Jugend und die Lorbeeren, welche ihm darzureichen man beschäftigt ist.

Da inzwischen Neoptolemus wuste, daß er den Sieg, den er davon getragen, nur der Hülffe der Diana zu danken hatte: so opfferte er ihr zur Stunde in demselben Walde. Die Wälder gefallen dieser Göttin, und das Opffer war ihr angenehm. Neoptolemus ergrieff nachgehends von einer unzählbaren Menge

Menge Laconier begleitet den Weg nach Lacedæmon. Diese Völker, die jetzt die Ruhe und die Sicherheit genießen, machen allenthalben das Lob des Sohnes des Achillis kundt. Er regiere ewig! rufften sie aus; oder die Götter nehmen ihn zum wenigsten nicht eher wieder zu sich, bis er gleich wie Hercules den Erdboden von den Ungeheuern wird befreyet haben! Er lebe! Er triumphire! Er ist sowohl wegen seiner Weisheit als auch wegen seiner Tapfferkeit groß. Er ist es, welche die Ruhe und den Überfluß will wiederkömen lassen. Er wird unseren Jammer endigen, welcher so lange gewähret hat. Das Laconien war ohne diesen jungen Helden dem Untergange nahe. Er ist es, welcher dasselbe wird wieder blühen lassen. Dasselbige will von neuem der Ruhm un die Stütze des Griechenlandes werden. Mittlerweile die Laconier also redeten, so trug Fama den Nahmen und die Tugenden des Sohnes des Achillis auf ihren Flügeln, und breitete sie allenthalben aus. Xenocrates, welcher dem Neoptolemo zuvor gekommen war, füllte durch die glückliche Zeitung, die er brachte, den Lacedæmonischen Hoff mit Freuden an. Er machte dem Menelao, wel-

M

cher

cher mit dem Phœnix, dem Megapanto, der Helena und der Hermione in einem Gespräch von dem Sohne des Achillis begriffen war, seine Aufmerksamkeit. Er gedachte ihnen von der grossen Standhaftigkeit des Nuthes, welchen er zeigte, da, als er mit den anderen Griechen sich in das hölzerne Pferd verschlossen hatte, er auch nicht wegen der Gefahr, welcher ihn seine Unerfrochtenheit aussetzte, erschrocken zu seyn schiene. Er gedachte ihnen endlich von der Großmuth und der Aufrichtigkeit seiner Seele, und von der Höhe seines Geistes. Zu dieser Zeit nähert sich Xenocrates, und ruffet aus: Das Ungeheuer ist todt, O Menelae; ich habe selbst es umkommen gesehen. Und was machet Neoptolemus, fragte Menelaus begierig. Neoptolemus ist der Überwinder desselben. Auf diese Worte sahe man die Freude, welche auf dem Angesichte der Hermione herfür brach. Der Prinz des Atrai vor Freude entzückt rufft aus: O glücklicher Tag! ich habe niemals ein angenehmeres Licht gesehen. Sehet hier das Ende alles unseres Übels! Mächtige Diana, ihr seyd uns endlich gnädig. Was bin ich euch nicht für Dank schuldig.

Inzwi

Inzwischen kommt Neoptolemus zu Lacedæmon an. Alles Volk laufft herbey, ihn zu sehen. Menelaus umfänget ihn, und vergießet Freuden=Thränen. Edles Blut der Aacider, sprach er zu ihm, Sohn des Tapffersten unter allen Griechen, eurer Tapfferkeit habe ich die Helenam meine Gemahlin, welche der Treulose Paris mir entführet hatte, zu danken. Eben dieser Tapfferkeit bin ich auch wege der Wohlsarth meines Reiches Dank schuldig. Ihr habt es von einem Ungeheuer mit 7. Köpfen befreyet, nachdem ihr den Zorn der Diana entwaffet hattet. Was kan ich zur Erkänntlichkeit thun? Es gehört aber vor die Götter, eure Tugenden zu belohnen. Ich weiß, daß, da ich bey der Belagerung Troja war, ich euch einen Eyd gethan, euch meine Prinzessin Hermione zu geben. So euer Herr sich noch dazu verstehet, so will ich ihr Verhängniß mit dem eurigen verknüpfen. Neoptolemus antwortete ihm: Wenn mein Zustand glücklich wäre, könntet ihr wol meinen Eifer besser belohnen? Soll denn Hermione, das Meisterstück des Himmels, mir zu Theil werden? Ich will, sprach Menelaus zu ihm, zu diesem Beplager alles zubereiten lassen.

M 2

Ich

Ich will, daß alles mit Pracht dabey erschei-  
ne; daß alles dabey herrlich sey, und die  
Freude von allen Seiten dabey leuchte. Es ist  
aber vor diesem prächtigen Freuden-Feste nö-  
thig, daß meine Unterthanen der mächtigen  
Gottheit, welche sie von ihrem Ubel befreyet  
hat, Dank abstaten; damit Diana erken-  
ne, daß sie über den Würdungen ihrer Gna-  
de empfindlich sind, und daß sie in Zukunfft  
ihrer Verehrung allezeit getreu seyn werden.

Man läffet sich schon angelegen seyn, den  
Tempel der Juno zu zieren, darinn das Bey-  
lager soll celebriret werden. Man trägt  
herzu güldene und silberne Gefässe, helffen-  
beinerne Statuen, rare Gemählde, wie auch  
Lorbeer- und Myrthen-Kränze. Juno hat-  
te ein grosses Vergnügen, da sie das Beyla-  
ger des Neoptolemi und der Hermione  
vernahm. Sie stieg plözlich gen Himmel,  
um sich darüber mit den Unsterblichen zu er-  
freuen. Sie fand sie alle um den Thron des  
Jupiters herum versamlet, den sie in der  
Stille anhörten. Dieser Gott beweinete die  
Blindheit der Menschen. Ist wol etwas,  
sprach er, das des Mitleidens würdiger ist,  
als die von einer Menge Bemühungen be-  
schwerte Sterbliche zu sehen, und das, was  
sie

sie Reichthum nennen, zusammen zu scharren? Sie sind auf denselben so erpicht, als ob sie ihn allezeit geniessen solten. Sie machen grosse Anschläge und eine grosse Menge von Entwürffen, die sie mit anderen verbinden. Ihre Hoffnung erstrecket sich weit hinaus, und, indem sie die schmeichelhaftesten Abbildungen machet, so stellet sie dieselben ihrem Gemüthe für, und betrüget also ihre eitele Begierden. Sie disponiren mit einer Zeit, die doch das Verhängniß nur denenjenigen, denen es wohl will, zugestehet. Die Jahre kommen von den Göttern als ihrem Ursprunge her. Sie halten einander, so zu sagen, bey der Hand; unter den Sterblichen aber kommen sie einfach, und dieselben können nicht wissen, ob noch welche von den begierigen Händen der Parce, welche sie ihnen zuzehlet, kommen sollen. Sie haben nur ein Handvoll Tage zu leben. Würde man nicht inzwischen sagen, wenn man sie siehet, daß sie in den geheimen Rath des Schicksals gekommen, und daß sie ihnen Jahre sonder Anzahl versprochen haben?

Was ich am kläglichsten finde, sprach daruff die weise Minerva, ist, wenn man siehet, daß die Menschen einander wie die wilden

Thiere zerreißen. Sie rauben einander ihre Güter und ihr Leben. Die Uneinigkeit wohnet so gar mit ihnen bis in ihren Wohnungen. Was den heimlichen Haß betrifft, so nähren sie denselben in dem Grunde ihres Herzens. Sie wollen übereinander herrschen. Fürnehmlich aber suchen sie nur einander zu betrügen. Sie ergreifen fast alle die Larve des Betruges, um auf beyde Sätze gerecht zu seyn. Aus dieser vergifteten Quelle kommet die Rache und die grausamsten Kriege herfür. Die Wuth leihet ihnen alsdenn ihr Band. Sie kennen nicht mehr die Gerechtigkeit; sie lassen sie von ihrem Throne fallen, und treten ihre Gesetze unter die Füße. Sie verwerffen die Klugheit weit von sich, und zerreißen alle Zügel der Mäßigkeit. Die Stärke allein ist es, zu der sie ihre Zuflucht haben. Allein das geschieht nur wegen der Menge, welche vor die Ungerechtigkeit kämpffet. Sind demnach die meisten Menschen nur deßhalb unglücklich, weil sie von den anderen Menschen gequälet und beunruhiget werden; an statt, daß sie einander dulden, zu Hülffe kommen, und dadurch das Elend, welches von ihrem traurigen Zustande unzertrennlich ist, versüßen solten.

Mittler:

Mitlerweile Jupiter und Minerva diese göttliche Aussprüche thaten, so war die ganze Götter-Versammlung aufmercksam. Eine Majestät-volle Stille herrschete unter ihnen. Nachdem sie zu reden aufgehört hatten, so that Juno das Beylager des Neoptolemi und der Hermione allen Göttern zu wissen. Sie hätte sie dazu; gleichwie zu der Hochzeit der Thetis und des Pelei, alle eingeladen. Allein, weil sie besorgete, die eifersüchtige Uneinigkeit möchte die Freude stöhren: so begnügte sie sich dieselben zu bitten, das Beylager doch von der Höhe des Olympi anzuschauen. Jupiter schiene darüber sehr zufrieden, und ließ alsobald diese Worte hören: Höret mich an, ihr Götter und ihr Göttinnen, ich will ein Volk glücklich machen; saget mir aber, welches Volk, dem ich für allen andern günstig sey, ihr begehret. Alsofort recommandirte Cybele, die Mutter des Jupiters, ihrem Sohne das Phrygien. Juno fieng das Wort auff, und bemühet sich, da sie ihrem Gemahl schmeichelte, ihn denen 3. Städten Argos, Mycene und Lacedæmonien, die sie am meisten liebete, geneigt zu machen. Minerva erzählte sich vor Attica; und Venus war auf

die Inseln Cypren und Cythera bedacht. Apollo, der seine Lust an Phocis hat, redete zu Liebe dieser Gegend. Diana bath inständigst vor die Insel Delos. Mars war vor Thracien interessirt. Bacchus war auff der Seite der Indianer. Da Jupiter den grossen Unterscheid der Meynungen sahe, der unter den Göttern war, so sprach er zu ihnen: Ich habe den Fürsaz der Gottheit günstig zu seyn, welche die grössste Anzahl von Tempeln hat, und am allergeeinisten auf der Erde angebetet wird. Die Götter sahen einander an, und Jedermann gedachte an denjenigen, der es ihm streitig machen könnte. Cybele wolte sofort den Preis vor allen andern Gottheiten davon tragen. Juno aber sagte Kühn heraus, daß sie allein mehr Altäre hätte, als alle andere Gottheiten zusammen. Wer weiß nicht, unterbrach Minerva, daß die Wissenschaft und der Krieg fast alle Bemühungen der Menschen theilen. Die Mutter der Liebe hatte noch nicht geredet. Sie schiene aber mit einem Lächeln (welches die lebhafteste Annehmlichkeiten auf ihren Lippen aufgehen ließ, und welches ich weiß nicht was Zärtliches ausdrückte) die Worte der Juno und der Pallas zu verachten. Man sage mir, sprach sie, wer empfindet mehr meine Gewalt,

walt, Götter oder Menschen? Jupiter schiene durch den angenehmen Blick, mit welchem er die Stürme stillt, der Göttin Beifall zu geben. Bacchus, Mars, Apollo und Mercurius redeten nachgehends nach der Ordnung her, und Jupiter würdigte sie anzuhören. Nachdem sie geredet hatten, so sahe man, ob Jemand noch etwas zu sagen hätte, als eben der Pluto, der Gott der Reichthümer, aufstehet und mit einer beherzten Stimme vor dem Vater der Götter jaget, daß keine unter denen, die er angehöret hätte, allgemeiner von den Sterblichen angebetet werde, als er. Man glaube nicht, sprach er, daß die andere Gottheiten mehr Tempeln haben, als ich. Es haben mir fast alle Leute in ihren Herzen einen Tempel heimlich auffgerichtet. Was sage ich? Sie bekehmet mich nur allein an. Wenn man sie denen Fahnen des Martis folgen siehet, so machen sie grösseren Staat von Reichthümern, denn von der Ehre. Die Harmonie der Leyer und der Gedichte des Apollinis thut nicht mehr Wunder wie vorhin. Der Schall des Goldes, welches mächtiger ist, schmeichelt und ziehet die Ohren weit besser an sich. Die Beredsamkeit der Minerva und des Mercurii ist kalt sinnig und kraftlos. Ich bin es, der ich den Schlüssel zu den

Hergen habe. Welche Seele ist so auffröh-  
 risch, die sich nicht unterwirfft; Welch Hertz  
 so grausam, das sich nicht erweichen lästet;  
 Welch Gemüth so hartnäckigt, das sich nicht  
 ergiebet, wenn ich erscheine? Die Schön-  
 heit, welcher alles weichet, giebet selbst mei-  
 nen Reizungen nach; und ohne mich würde  
 das Reich des Amors mit sehr wenigen sich  
 begnügen müssen. Ohne mich redet die The-  
 mis nur mit einer erschrecklichen Langsam-  
 keit, und ich muß ihr fast immerfort die Zun-  
 ge lösen. Was die Tugend betrifft, so frage  
 man sie, wie hoch man sie in der Welt achte,  
 wann sie ohne mich erscheinet. Auff diese  
 Worte antwortete die Tugend nichts; son-  
 dern sie druckte durch einen grossen Ueberflus  
 Thränen ihren Schmerz aus.

Diese letzte Rede setzte den Jupiter wider  
 den Pluto in Unwillen. Es hat wenig ge-  
 fehlet, daß er ihn nicht aus dem Himmel  
 stürzte. Alle himmlische Gottheiten, die ihn  
 reden gehöret hatten, bebeten vor Zorn. Du  
 regierest nur über niederträchtige Seelen,  
 und solche, die durch Geld zu erkauffen sind,  
 sprach zu ihm drauf der Vater der Götter.  
 Ihr aber, Liebens-würdige Tugend, fuhr er  
 fort, sich zu ihr wendende, ihr regieret über  
 diese auserwehlte Seelen, die vor alles, was  
 vergäng-

vergänglich ist, eine großmüthige Verachtung haben. Gebet euch zufrieden, göttliche Tochter des Himmels, sprach er noch zu ihr, ihr die Hand reichende, um sie an seinen Thron näher kommen zu lassen. Gebet euch zufrieden; es ist auf der Erden eine Gegend, darinn sollet ihr mit voller Gewalt regieren. Ich habe bereits einen jungen Held erwehlet, der euch liebet, und welcher euch soll siegen lassen. Das Theßalien soll eure Eroberung seyn. Und ihr, Astræa, getreue Schwester der Themis, sollet mit dem Sohne des Achillis die güldene Zeit in diese glückselige Gegend wieder einführen. Alle Orten sollen daselbst so angenehm seyn, als der köstliche Thal Tempe. Derselbe soll alle Tage von dem neuen Freuden-Geschreye erschallen. Auff diese Weise wird die Tugend wegen der Verachtung, welche Pluto gegen sie gehabt hat, gerochen seyn. Also wird Neoptolemus mit den Güttern, welche die Götter denenjenigen, so die Tugend geliebet haben, geben, auff der Erden belohnet seyn. Alle himmlische Gottheiten waren mit der Wahl des Jupiters zufrieden, und erwarteten den Tag, an dem das Belager des Neoptolemi sollte vollzogen werden,  
mit Gedult. Das

## Das achte Buch.


 Er Sohn des Achillis führet bereits die Hermione in den Tempel. Sobald der Gott der Hochzeiten seine Facel angezündet hatte so erschiene er dabei anmuthiger, als er niemals gewesen war. Der Amor fand sich in demselben auch ein, ob schon diese Gottheiten sich selten bey sammen finden.

Man singet schon das Braut-Lied in die Flöthe. Unsere zwey Verlobte schwuren einander vor dem Altare eine ewige Treue. Man führete nachgehends das Braut-Paar bis in den Pallast des Menelai. Ein herrliches Freuden-Mahl gieng vor dem Spielen und dem Tanzen vorher. Der göttliche Safft des Bacchi läffet dabei das vergangene Leyd vergessen. Er erwecket eine angenehme Freude. Die Wahrheit entwischet aus allen Herzen. Das verguldete Getäfel erschallete von dem vermischten Lerne unterschiedener Stimmen. Zu dieser Zeit wurden zwey angekommene Fremdlinge zu dem Freuden-Mahle gezogen. Menelaus ließ sie neben sich setzen. Er erzehlete ihnen mit wenig Worten die Gefährlichkeiten,

keiten, in die er seit der Eroberung Troja gerathen war. Er gestunde aber, daß kein Griechischer General so lange auffer seinem Vaterlande wäre zurück gehalten worden, als der Ulysses. Wir wissen noch nicht, an welchen Ort ihn das Schicksal geführet hat. Penelope seine Gemahlin und sein Sohn Telemachus beweinen ihn alle Tage. Auf diese Worte konnte sich einer unter diesen Fremdlingen seiner Thränen, welche sogleich auf seine Wangen flossen, nicht enthalten. Er hatte die Leibes-Gestalt, den Thon der Stimme und die Augen des Ulyssis. Menelaus urtheilte, daß es Telemachus selbst seyn müste. Allein da sich weder der eine noch der andere von diesen Fremdlingen ihm entdeckte, so wartete er bis den kommenden Tag, um mit ihnen, wenn sie werden ausgeruhet haben, besonders zu sprechen, und sie nach der Ursache ihrer Reise zu fragen. Da der Tag erschienen war, so gaben sich die zwey neue Gäste dem Sohne des Atrei zu erkennen. Der eine war wahrhafftig Telemachus, wie es Menelaus vermeynet hatte. Er kam, ihn um Nachricht von seinem Vater zu fragen. Der andere war Pisistratus, Sohn des weisen Nestors, welcher aus Pylos

Pylos gekommen war, den Sohn des Ulyssis zu begleiten. Menelaus konnte dem Telemacho nichts gewisses sagen, das seinen Vater betraff. Er bejammerte mit ihm diesen Helden. Allein da er diese vergebliche Trauer geendiget, so unterließ er nichts, die Traurigkeit des Telemachi zu stillen.

Sobald als Neoptolemus erfuhr, daß unter den zwey Fremdlingen, welche angekommen waren, der eine der Sohn des Ulyssis, und der andere der Sohn des Nestors wäre, so säumete er nicht zu kommen, sie zu umarmen. Er fühlte alsobald eine zärtliche Zuneigung gegen den Telemachum, welche ihn denselben, da er ihn sahe, lieben ließ. Und Telemachus fühlte auch, daß sein Herz durch eine heimliche Sympathie von dem Bande einer süßen Freundschaft an den Neoptolemus, so bald er ihn sahe, verbunden wurde. Diese Söhne der zwey größten Helden, die sich vor Troja sehen ließen, waren höchst-erfreut einander beysammen zu sehen, und vermochten nicht mehr einander zu verlassen. Euer Vater Ulysses war es, sprach Neoptolemus zu ihm, welcher mich auffsuchete, um zu der Belagerung Troja zu gehen. Was ließ er nicht daselbst

dasselbst für Klugheit sehen! Besorget nichts vor ihn, mein lieber Telemache. Die Gefährlichkeiten, die ihm das Verhängniß zubereitet hat, mögen so groß seyn wie sie wollen: so wird doch ein solcher Held, wie er ist, jederzeit über sein Unglück siegen. Er wird die Strenge des Glückes vermöge seiner Klugheit zu überwinden, und alle Hindernisse, so ihn zurück halten, zu übersteigen wissen. Ihr müßet hoffen, ihn bald in Ithaca wieder zu sehen.

Nachgehends fragte Neoptolemus den Pisistratum nach den Zeitungen von dem Nestor. Er vernahm, daß dieser weise Alte das Leben nicht nur allein annoch genüsse; sondern daß er auch noch eben die Munterkeit und eben das lustige Wesen hatte, welches er, da er bey der Belagerung Troja war, hatte. Es müssen die Götter, sprach Neoptolemus zum Pisistrato, eurem Vater ein sehr starkes Temperament in seiner Jugend gegeben haben, weil er jezo in einem so hohen Alter ohne Leibes-Schwachheit ist. Ganz und gar nicht, antwortete ihm Pisistratus; er war von einer sehr schwachen Leibes-Beschaffenheit. Mein Vater hat mir es offte wiederholet: Mein Sohn, daß ihr mich

mich in einem so schönen Alter sehet, und daß die Parcen den Lauff meines Lebens scheinen bisher verschonet zu haben, das macht, daß ich in meinen jungen Jahren weise gewesen bin. Sehet die Ursache, warum ich keine Leibes-Schwachheit an mir habe. So ihr, Pisistrate, lange leben wollet, so liebet die Weißheit. Alles, was ihr zuwider ist, verkürzet die Tage. Wißet, daß ein von Ubeln befreutes Alter in diesem Leben eine Belohnung der Tugend ist.

Neoptolemus, Telemachus, Pisistratus und Megapantus hatten während wenig Tagen, die sie beisammen blieben, angenehme und nützliche Unterredungen. Neoptolemus gedachte ihnen von aller der Mühe, welche Phoenix vor ihn gehabt hätte. Und Telemachus gab dem Neoptolemo und dem Megapanto des Mentors, welcher ihn von seiner Kindheit an auferzogen hatte, zu erkennen. O wie ist dieser Mentor wundersam! sprach zu ihm der Sohn des Achillis. Alle seine Worte sind göttlich. Alles, was ihr von ihm behalten habt, ist voller Weißheit. Es kan euch nicht fehlen glücklich zu seyn, wann ihr den weisen Rathschlägen des Mentors folget. Neoptolemus

lemus ließ die heilsamen Unterweisungen, welche ihm der Phœnix gegeben hatte, gleichfalls wissen. Des Mentors seine betrafen das Regiment, und lehrten die Prinzen die große Kunst zu regieren. Des Phœnix aber seine lehrten sie nur, über ihre Neigungen zu herrschen.

Inzwischen gab Menelaus alle Tage prächtige Panquete, um das Belagerer des Neoptolemi und der Hermione zu celebriren. Hier erfand der Sohn des Achillis, um die Lacedæmonische Jugend zu ergötzen, die Spiele, welche viele Nationen wählenden so vielen Seculis geehret haben, und welche man von dem Nahmen, den man dem Neoptolemo in seiner Kindheit gegeben hatte, Pyrrhische nennete. Während dieser Zeit hatte Telemachus wichtige Befehle, nach Ithaca heimlich wieder umzukehren. Und Neoptolemus, dessen Gegenwart in Thessalien nöthig war, konnte nicht länger seine Abreise aufschieben. Das Letzter wohl, das sie einander sagten, war voller Zärtlichkeit. So lange ich leben werde,  
N
soll

soll mir Telemachus lieb seyn, sprach Neoptolemus zu ihm. Ich werde mich des Neoptolemi allezeit erinnern, antwortete Telemachus. Die Abwesenheit soll ihn niemahls aus meinem Herzen löschen. Sie sprachen nachgehends einander mit wenig Worten einen Muth zu, um in dem Laufe der Jugend immer fortzurücken. Der Sohn des Ulyssis, nachdem er von dem Menelao Abschied genommen hatte, stieg mit dem Pisitrato auf seinen Wagen, und man sahe sie mit einem schnellen Laufe, welcher sie bald seinen Augen entzoge, alsobald abreisen.

Menelaus wolte den Sohn des Achilles, ohne ihm herrliche Geschencke zu geben, nicht abreisen lassen. Er schenckte ihm viel Röcke von einem kostbaren Zeuge, welche ungemein schön gesticket waren. Er fügte diesem hinzu glänzende Waffen, Schaaalen von gestochenem Golde, silberne Gefässe, und eine Menge anderer Wercke, welche alle von den schweren Schlägen des Vulcanischen Hammers waren verfertiget worden. Man sahe sarnemlich eine Schaaale von einer wunderbaren Arbeit, darauf der Künstler den Triumph des Bacchi ganz herum sargestellet hatte. Man sahe allda diesen Gott des Weins

Weins mit Ephen gekrönet, der in seiner Hand den mit Weinrancken umwundenen Stab hielt. Er saß auf einem von Zyper- und Panterthieren gezogenen Wagen. Die schöne Ariane saß an seiner Seite. Sie trug auf ihrem Haupte eine mit 7. glänzenden Sternen gezierete Krone. Der Wind ließe ihren Schleier hinter ihren Schultern herum fliehen. Die Bacchanten und die Mænaden, welche mit der heiligen Unsinnigkeit dieses Gottes angefüllt waren, giengen vor dem Wagen einher. Sie schienen, auf ihre Trummeln und Becken von Erz schlagende, ein Geheule zu erheben. Ihre Augen schienen aus dem Kopfe zu kriechen. Sie huben mit angeflamnten Angesichte und zerstreuten Haaren die Arme auff, und gaben gleichwie diejenige, welche seinen Dienst feyren, dem Gotte, der sie entzückte, tausend unterschiedliche Nahmen. Die Satyren und Faunen sprungen um den Wagen herum, und quetschten in ihren Händen die Trauben, aus welchen der süsse Safft, den sie in die weite Schaaln auffsiengen, flosse. Der alte Silenus, welcher von dem Safft der Weinrebe gefärbte Lippen hatte, lächelte vor Trunckenheit taumelnde, und stützte sich auf 2. Satyren.

N 2

He-

Helena verehrete dem Sohne des Achilles 2. Gefässe von einem sehr reinen Silber, als Stücke, welche Vulcanus auch gearbeitet hatte. Auf dem einen hatte er die Arbeiten des grossen Alcidis fürgestellt. Man sahe ihn anfangs den Nemeischen Löwen erlegen. Nachgehends sahe man ihn, wie er sich mit dem hoffärtigen Geryon schlug. Er überwand endlich diesen Riesen mit drey Schlägen. Wenn man das Gefässe umwandte, so liessen sich schon die allezeit wiederwachsende 7. Köpffe der Schlange zu Lerna sehen. Hercules aber fand die Mittel durch Hülffe des Iolai seines getreuen Freundes, selbige aus dem Wege zu räumen. Man hatte annoch die Befreyung des Prometheus, welchem ein hungriger Adler die Leber unauffhörlich nagete, fürgestellt. Endlich wurde man den Hercules gewahr, welcher die Stärke seines Arms, obgleich schon in dem Alter, dem jungen Iason zu der Eroberung des güldenen Vlieses liehe. Er war von einer grossen Anzahl Helden begleitet, unter welchen man den Castor und den Pollux, Brüder der Helena, erkannte, welche anjesho in dem Himmel den Schiff-Leuten günstige Gestirne sind.

Auf



Auf dem anderen Gefäße hatte Vulcanus die Außerziehung und die Sorgen der Götter fürgestellt, die sie bisweilen selbst gehabt haben, die Menschen zu unterweisen. Man sahe alsobald den von der Amalthea auf dem Berge Ida auferzogenen Jupiter. Man erkannte sie an dem Cornu Copiæ, das sie in der Hand hielt. Nachgehends sahe man den Gott der Donnerkeile, welcher seinen Sohn Bacchum den Nymphen giebt, und ihnen die Sorge seiner Außerziehung anvertrauet. Mercurius, welcher dem Apollo die Kunst auff der Leyer zu spielen zeigte, war mit vielen Unnehmlichkeiten fürgestellt. Dieser Abgesandte der Götter war der Vater der Harmonie; Er sammlete die Thone, welche die Natur zu keinem Endzwecke gemacht hatte, und machte durch eine glückliche Vermischung die fürtrefflichsten Accorde daraus.

Nahе an dem sahe man noch Mercurium, welcher die rohe Sitten der ersten Menschen sitzamer machte, und sie die Zierde der Sprache, die Schönheit und die Nettigkeit der Beredsamkeit, die Krafft und Macht der Rede lehrete. Nachgehends ließ sich Ceres sehen, welche, obgleich eine Göttin, den

N 3

jungen

jungen Triptoleum trändete. Sie hatte zu diesem Kinde eine mütterliche Liebe. Sie zog ihn sorgfältig auff, und lehrte ihn, das Land fruchtbar machen. Da der Vater des Triptolemi seinen Sohn in kurzer Zeit so groß und so vollkommen werden sahe, bewunderte er dieses Wunder-Zeichen. Er wußte gar nicht, daß eine Göttin seines Sohnes wegen Sorge trug, und daß man in wenig Tagen mehr bey den Göttern zunimmt, als nicht in vielen Jahren bey den Menschen.

Ein wenig weiter herunter sahe man die Aurora, welche ihren Sohn Memnon den Händen der Hesperiden überließ. Allda sahe man die göttliche Calliope, welche ihren Sohn Orpheum die Kunst, den Lauff der schnellen Flüsse aufzuhalten, und die Felsen über die geschickte Accorde der Leyer empfindlich zu machen, lehrte. Hier erschien Apollo, welcher seinen Sohn Aristum denen Nymphen zu verwahren gab. Man sahe eben diesen Gott, welcher seinen Sohn Esculapium dem Chiron, dem Centauro, fürstellte, um ihm die Ausziehung zu geben, und ihn die Tugend der Mäßigkeit zu lehren. Alles dieses war mit grosser

grosser Erfindung und Mannigfaltigkeit ausgearbeitet.

Endlich endigte das Werk des Vulcani der von eben dem Centauro aufgezogene Achilles. Man sahe Chiron, welcher den Sohn der Thetis mit dem Marcke von Bären und Löwen speisete, um ihn stark und unerschrocken zu machen. Er gewöhnte ihn zu harten Arbeiten an, und machte ihn zu der Profession des Martis, darinnen er sich empor schwingen sollte, geschickt. Man sahe nachgehends den in Gestirne verwandelten Chiron. Die Götter stellten ihn an das Firmament, seine Tugend zu belohnen. Man siehet ihn in den kurzen aber lieblichen Sommer-Nächten mit den andern Sternen glänzen. Vulcanus hatte durch alle diese Geschichte Vorbildern wollen, daß es die gute Auferziehung sey, welche die Menschen groß macht.

Neoptolemus bewunderte diese schöne Arbeit, und ließ nachgehends alle diese reiche Geschenke auf das Schiff bringen, welches schon fertig war, ihn nach Theßalien zu führen. Der kostbareste Schatz aber, den er führte, war Hermione. Was vergoffe man nicht für Thränen, da man diese

Liebenswürdige Prinzessin wegreisen sahe!  
 Das ganze Volk zerflosse in Thränen. Sie  
 lauffen alle Hantzenweise herbey, um sie zu  
 sehen, und vor sie Wünsche gen Himmel ab-  
 zuschicken. Ihre Lobreden fliehen von allen  
 Seiten; und die Lob-Sprüche, welche sich  
 niemahls als nur mit Furcht ihren Ohren zu  
 nahen getraueten, lassen anjeho die Ufern  
 des Eurotas, welche sie zwar abreisen sehen/  
 sie aber nicht mehr wiedersehen werden, er-  
 schallen. Jedermann führete tausend Klagen  
 wegen des Verlustes, den man hatte. Phoe-  
 nix, da er diesen Zulauff der Lacedæmoni-  
 er, welche alle die Thränen in den Augen hats-  
 ten, sahe, wurde von einem so angenehmen  
 Spectacle gerühret. Er ließ dem Menelao  
 wahr nehmen, wie groß der Eiffer und die  
 Liebe seiner Unterthanen gegen ihn und seine  
 Prinzessin Hermione sey. Ich gestehe  
 euch, antwortete ihm Menelaus, daß ich  
 das Zuruffen meines Volckes nur mit Ent-  
 zückung anhöre. Was ich alhier sehe, fieng  
 Phœnix wieder an, bestürzet mich nicht.  
 Die Völcker lieben von Natur ihren König.  
 Die Götter haben diesen ihr Bildniß auf die  
 Stirn gepräget. Sie haben ihnen einen  
 Strahl von ihrer Gottheit und von ihrer  
 höchsten

höchsten Gewalt auf der Erden mitgetheilet. Das von diesem Kennzeichen der Majestät durchdrungene Volck verehret ihn mit Liebe. Sie bemühen sich alle, ihren König und Herren zu sehen. Sie kommen zuweilen von sehr weit her, nur mit dem Vorsatze, ihn zu sehen und ihn zu bewundern. Sie kehren nach dem voller Freude um, ihren Familien sagen zu können, daß sie ihren Fürsten gesehen haben. Sie sagen denenjenigen, die ihn zu sehen das Glück nicht gehabt haben, wie seine Mine und wie die geringste Lineamenten seines Gesichtes sind. Endlich behalten sie mit Vergnügen auch die gleichgültigsten Worte, so aus seinem Munde gegangen sind. Kündigt man ihm einen Krieg an: so lassen seine Unterthanen ihnen bald angelegen seyn, ihm zu dienen. Sie opfern ihre Güter und ihr Leben für ihn auf. Wäre nicht hingegen ein König, der nicht seine Unterthanen lieben wolte, vom Hochmuthe und Eigen-Liebe truncken? Er wäre nicht einmal ein Mensch, weil er keine menschliche Empfindung haben würde; Er wäre eine Mißgeburt, welche einen Abgott aus sich selbst machen, und die andere Menschen als kriechende Thiere, die man unter die Füße tritt, ansehen würde.

Mittlerweile Phœnix mit dem Menelao dergestalt redete, so hörte Megapantus, der bey seinem Königlichem Herren Vater war, alle Worte des weisen Phœnix auffmerksam an. Menelaus, der seinen Prinz von dem, was er gehört hatte, durchdrungen sahe, bath den Phœnix, dem Megapanto einen weisen Rath, dessen er sich den Rest seines Lebens erinnern könnte, vor seiner Abreise zu geben. Sohn des mächtigen Atræi, antwortete ihm Phœnix, ihn ansehendes; wie lobe ich doch die Sorgfalt, die ihr, den Megapantum weise zu machen, blicken laffet. Man kan nicht gnug Mühe anwenden, die Prinzen, welche dermahleins den Thron besteigen sollen, zu erziehen. Von der weisen Außerziehung, die man ihnen gegeben hat, dependiret auch die Glückseligkeit der Völcker. Was muß man nicht vor Vorsicht ergreifen, denjenigen, welcher die anderen regieren soll, recht vollkommen zu machen? Was hättet ihr nicht von eurem Prinzen erwarten müssen, wenn man während der eurer Abwesenheit nichts unterlassen hätte, die Laster, welche in seinem Herzen herfür zu sprüffen begonnten, auszurotten, und seine entstehende Neigungen zu erstickten?

sicken? Wenn man zu der Zeit seinen Verstand mit Weisheit-vollen Lehren anzufüllen, und ihm die Liebe zur Tugend und die Verachtung des eiteln Ruhmes bezubringen, Sorge getragen hätte? Die glückliche Beschaffenheit seines Herzens aber, und sein grosser Verstand werden anjese die Mängel der Auferziehung ersetzen. O Megapante! sprach zu ihm Phœnix, so ihr glücklich leben wollet, so seyd eingedenck, daß ihr den Ehrgeiz, diesen hoffärtigen Affect, welcher die Ruhe der Welt stöhret, meiden möget. Derselbe verheert die Königreiche; er lässet die Untertanen leiden; er wirfft die auffß beste bevestigte Throne zu Boden; er macht einen König elend, und bringet ihn zuweilen in die Banden. Er beklaget sich, daß es nicht höherer Staffel, als der Königlischen Würde ihren, zu besteigen giebt. Wann er gleich die meisten Königreiche würde erobert haben: so würde er doch, sich zum Herren des ganzen Erdbodens zu machen, trachten; und, wenn er ihn überwunden hätte, gleichwie die Riesen den Himmel besteigen wollen.

Allein, was? fiel ihm Megapantus in die Rede, soll ein Prinz ohne Ehrbegier leben?

ben? Diese edle Tochter des Ruhmes schie-  
 ne mir die Favoritin grosser Leute zu seyn.  
 Also lässet man sich, antwortete Phoenix,  
 von einer eingebildeten Hoheit verblenden,  
 und machet, indem man nicht den wahrhaf-  
 ten Ruhm kennet, oft einen aus einem un-  
 geheuren Ehrgeiß, unbedachtsamer Tapffer-  
 keit, blinder Einbildung, unzähllichen Hoch-  
 muthe, tyrannischer Macht, und endlich aus  
 allen in die Augen fallenden Affecten, wel-  
 che der Hochmuth zeuget. Würdiger  
 Prinz des Menelai, verlasset alle diese fal-  
 sche Einbildungen, und machet euch von  
 dem, das wahrhaftig groß ist, eine bessere  
 Einbildung. So aber ja die Reizungen  
 der Ehr-Begier eurem Herzen so sehr schmei-  
 cheln: so suchet eure Ehr-Sucht darinnen,  
 daß ihr die andern Menschen an Tugend und  
 Weißheit übertreffen, eine gleiche Stand-  
 haftigkeit der Seele so wohl in dem einen  
 als in dem anderen Glücke bewahren, euren  
 Affecten tapffer widerstehen, und sie alle un-  
 ter das Joch bringen möget. Sehet! da  
 habt ihr gnug, womit ihr euer ganzes Leben  
 beschäftig machen könnet. Ach daß ihr  
 doch nach diesem allen ein Verlangen und  
 hocherhabenen Fürsah haben möchtet! Ach  
 daß

daß doch diese Ehr-Begier Lobens-würdig seyn möchte! Was für einen edlen und warhafftig grossen Character würde sie nicht haben! Sehet, wie ihr eine schädliche Passion in eine göttliche Tugend würdet verwandeln können.

Da Phœnix mit dem Megapanto also zu reden aufhörete, so langete Menelaus, Neoptolemus, Helena und Hermione an dem Orte an, wo man sich trennen mußte. Hier erneuerte nun die inbrünstige Liebe das Weinen. Hermione sahe mit in den Thränen schwimmenden Augen die Helenam und den Menelaum an, ohne, ihnen den letzten Abschied zu machen, sich zu getrauen. Menelaus that sich Gewalt an, da er seine Betrübniß und die zärtliche Liebe, welche er sich nicht getraute blicken zu lassen, in seinem Herzen verschlosse. Seine traurige Blicke aber entdeckten zur Gnüge seinen gerechten Schmerz. Als er endlich das schwermüthige Stillschweigen brach, so sagte er, sich zum Phœnix wendende: Glücklich sind diejenigen, welche das, was sie am meisten geliebet haben, beherzt zu verlassen wissen, und die durch eine edelmüthige Bemühung die Zärtlichkeit ihres Herzens überwinden, wann

wann es ihre Pflicht erfordert. Es ist nunmehr geschehen. Reiset hin, meine Tochter, weil die Götter euer Verhängniß mit des Sohnes des Achillis seinem vereinbaret haben. Ob ihr mich gleich auffewig verlasset; so werde ich euch doch nicht gänzlich verlihren. Die Liebe des Vaters, als eine vernünftige Liebe, erhält sich sowohl in der Ferne als in der Nähe. Ihr werdet in meinem Herzen eben die Stelle allezeit haben. Hermione wird allezeit meine Tochter seyn. Wir trennen uns; die Entfernung aber vermag nicht unsere Herzen zu trennen. Und ihr, Neoptoleme, die ihr mir aus so vielen Ursachen lieb seyd, reiset hin, wohin euch der Ruhm ruffet. Eure Tugenden mögen sich wie ein angenehmer Balsam über dem ganzen Erdboden ausbreiten. Glücklich sind die Fürsten, glücklich alle die Menschen, die euch zu ihrem Muster annehmen werden. Nachdem Menelaus also zu reden beschloffen hatte, so umfieng ihn Neoptolemus, ohne ihm als nur durch seine Seuffzer zu antworten. Hermione konnte sich nicht aus den Armen der Helena ihrer Königl. Frau Mutter reissen. Ein jeder umarmet sich; ein jeder beklaget sich. Endlich steigt Neoptolemus, Hermione und

und Phœnix auf das Schiff, welches sie bis nach Theſſalien bringen ſoll. Viele Laco-  
nier ſteigen auch darauf, und wollen dem  
Neoptolemo und der Hermione allent-  
halben folgen. Das Schiff hat kaum den  
Ufer verlaſſen, da ſchon eine Menge Lace-  
dæmonier die benachbarte Kiſten von ihrem  
Geſchrey erſchallen läſſet. Ein günſtiger  
Wind hörte niemahls auf, die Seegel auf  
gleiche Art aufzublaſen, und ließ ſie in dem  
Hafen zu Lariffa glücklich anlangen. Allda  
machte Neoptolemus, als er den Tod des  
Pelei vernommen hatte, die Kräfte eines  
Königreiches, welches lange Kriege ausge-  
ſchöpffet hatten, durch ſeine Bemühungen  
und Weiſheit wieder gut. Er ließ bald  
den Theſſaliern die Süßigkeit ſeines Re-  
giments ſchmecken. Er gab den Völkern  
zu Epiro Geſetze, und erwarb durch ſeine  
Tugenden, welche bey der entfernteſten  
Nach-Welt eine Bewunderung ver-  
urſachen werden, eine un-  
ſterbliche Ehre.

E N D E.







\$

AB: 1545/11

X2323593



so weit / daß sein vetter allein kam / welcher auch von seinen  
 ganzen familie der einzige gewesen / den er gesehen. Es durf-  
 te sich aber derselbe / auf sein ausdrückliches verbot / keines  
 weges vor seinen vetter ausgeben ? denn er fürchtete / es  
 möchte ihn dieses offenbahren / und in einer Provinz / da er  
 unbekandt seyn wolte / in einige consideration bringen.

Dieser vetter und seine gemahlin waren die einzigen pers-  
 sonen / vor welche er noch einige neigung übrig behaltet.  
 Allein Gott nahm ihm so wohl diese / als jenen. Sein vetter  
 blieb bey der armee ; dessen gemahlin überlebte ihn nicht  
 länger / als ein halb jahr / und sie starben beyde ohne kinder.

Er erkennete hierinnen die schickung der göttlichen Pro-  
 videntz / welche zugelassen / damit er desto freyer und unbes-  
 kander bliebe / daß kein mensch mehr auf der welt anzutref-  
 fen / welcher ihn hätte entdecken können. Er sah die güter  
 seiner familie in solcher leute hände gerathen / welche nicht  
 einmal wußten / daß er noch lebte / und weil er es sich gar  
 nicht angelegen seyn ließ / auf dasjenige / was ihm von die-  
 ser erbschaft zukam / einigen anspruch zu machen / so man-  
 gelte ihm kurz vor seinem tode / was er am aller nöthigsten  
 gebrauchte. Er hatte in seinem unterhalt fast nichts  
 mehr / als was von der gutthätigkeit derjenigen religiösen  
 herrührete / zu denen er sich begeben / und weil er die selber  
 gar nicht auf das zeitliche erpichtet sahe / so unterließ er / sie  
 an seine stelle zu substituiren / welches ihnen macht erthei-  
 let hätte / die güter / so ihm von rechtswegen gehörten / mit  
 nachdruck zu fordern. Er merkte / es würde eine große

**Staats-Roman,**

Welcher  
 unter dem Leben

Des

**Neoptolemi,**

**Prinzens von Theffalien**  
 und Sohnes des Achillis,

in einer schönen Morale anmuthig  
 vorstellet,

Wie

Ein junger Prinz, und folglich  
 ein Jeder über seine Gemüths-Nei-  
 gungen herrschen solle/

Von

Mr. CHANIERCES

